TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado y caluroso.
TEMPERATURA MAXIMA: 29,5 grados C, a las 15.45 horas. MINIMA: 12,8 grados C, a las 6.30 horas.
APRECIACION GENERAL: El extremo norte y la costa del norte chico acusarán nubosidad matinal. La región central continuará con cielos despejados. La zona sur presentará nubosidad sólo en la mañana.

LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, SABADO 5 DE ENERO DE 1963 — PRECIO: Eº 0,10 — N.o 16.467

CON AYUDA DE LA "ALIANZA":

La Reforma Agraria Inauguró su Primer Villorrio

62 CAMPESINOS-PROPIETARIOS EN RANCAGUA CONTARAN CON AYUDA NACIONAL, NORTEAMERICANA Y ALEMANA.



A 5 kilómetros de Rancagua fue inaugurado ayer el primer villorrio creado por la Reforma Agraria. En el grabado, el vicepresidente ejecutivo de la Corporación de Reforma Agraria, Eduardo Silva Pizarro, pronuncia las palabras de rigor, después de haber cortado la simbólica cinta. A su lado, la Agregada de Prensa de la Misión Económica norteamericana, Katherine Ray. Al fondo, miembros de la Misión, altos jefes de la Corporación y parceleros.



Rodeado de parceleros integrantes de la Colonia "Santa Elena", el subdirector del ex Punto Cuarto, Curry Broockshier, observa la organización del villorrio inaugurado ayer, y sugiere algunas nuevas técnicas de producción. Interrogado por LA NACION, dijo que le parecía notable esta iniciativa y que era de esperar que el esfuerzo mancomunado de los campesinos diera resultados muy favorables a su progreso individual y colectivo.

"Tengo fe en que esta Reforma Agraria es la mejor posibilidad de unión para todos los chilenos y que es una herramienta que hará justicia sin odios ni violencias", dijo ayer, a las 13 horas, el Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Reforma Agraria (CORAGRA), Eduardo Silva Pizarro, en el acto de inauguración del primer villorio agrícola —el de la Colonia "Santa Elena"— que nace al calor e impuso de la Reforma. Este villorio se encuentra a unos 5 kilómetros de la ciudad de Rancagua hacia el este, y forma parte integrante de la Colonia "Santa Elena", cuya extensión se estima en 553 hectáreas. Primitivamente era la Hacienda "Santa Elena", la que fue parcelada por la ex Caja de Colonización Agrícola en dos etapas, entre los años 1961 y 62, subdividiéndose en 20 parcelas y 20 huertos familiares."

INVITADOS

Al acto de inauguración fueron invitados altos funcionarios de la Misión Económica Norteamericana, entre otros la agregada de prensa, Katherine Ray; el subdirector del ex Punto Cuarto, Curry Broockshier; al asesor en Cooperativas Agrícolas, John Bailey, y el asesor en Administración Rural, Dwight Dembo. También concurrieron los miembros de la Misión Económica alemana y todos los altos jefes de la Corporación de la Reforma Agraria, entre los cuales advertimos la presencia del Fiscal, Carlos Grebe; el jefe técnico, Joaquín Leiva; el jefe del Departamento de Comercio, Salvador Vial; el jefe de Inspección de Colonias, Daniel Poblete; la jefa del personal, Teresa Herrera Ortiz, y otros.

EL DISCURSO

Dijo el señor Silva Pizarro en su discurso: "Al inaugurar el primer villorrio agrícola como vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria (CORAGRA), no puedo ocultar la inmensa satisfacción con que veo materializarse, a tan corto plazo, los objetivos para los cuales se han dictado las leyes relativas a la Reforma. Las 20 casas-habitación que oficialmente entregamos en este acto a las familias campesinas de esta Colonia son, cada una, la base de un hogar y, a la vez, una posibilidad económica para asegurar su existencia. El villorio agrícola es un concepto nuevo contenido en la ley N.o 15.020 creado con el propósito de dar al campesinado una ubicación dentro del predio en el cual va a trabajar y con un máximum de posibilidades para obtener una superación económica. Esta superación está contemplada en el deseo de elevar sus niveles económico-sociales, de fomentar la artesanía, la industria casera y el progreso cultural de la comunidad".

CON EL JEFE DE LOS HUERTEROS

LA NACION conversó con el jefe de los huerteros, Pedro Hernández Hormazábal —34 años, casado, 5 hijos—, quien nos contó que los terrenos que ocupa en la actualidad el villorrio eran, en otra época, pantanos insalubres, donde se criaban millares y millares de mosquitos. La construcción de un nuevo estero, mejor canalizado, permitió la rápida desecación del pantano y la recuperación de aquella tierra, que es excepcionalmente fértil.

"Los parceleros y huerteros son todos antiguos inquilinos del fundo "Santa Elena", nos explicó Fernández. A cada uno le tocó un huerto de una hectárea y media, menos la parte del camino. Estamos muy satisfechos del interés de la CORAGRA por nosotros y esperamos que se nos den más tierras, de las que hay disponibles más abajo, a fin de completar la realización de nuestro sueño de la tierra propia donde trabajar y prosperar."

LAS CASAS

Lo que llamó mucho la atención a los visitantes fue la excelente calidad de las casas del villorrio, construidas por la Corporación de la Vivienda, con fondos aportados por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), que dirige nuestro compatriota Felipe Herrera, de la cuenta de la Alianza para el Progreso. De este modo el primer villorrio creado por la Reforma Agraria nace, simbólicamente, gracias al apoyo oportuno de la Alianza para el Progreso, cuya condición sine qua non para ayudar a los países hispanoamericanos ha sido que pongan en marcha profundas reformas estructurales, especialmente en el campo.

INDUSTRIAS

Mediante créditos concedidos ya por el Banco del Estado y la CORAGRA, algunos colonos han iniciado la explotación lechera a nivel medio. También están muy avanzados los estudios para poner en marcha un semillero de alfalfa.

El trabajo que ha permiti-

(PASA A LA PAGINA 3)

Chile participará en Comisión Especial de Naciones Unidas

NACIONES UNIDAS, 4.— (UPI). — Chile parece tener asegurada una posición en la Comisión especial que estudia la aplicación de la declaración sobre la independencia a los países y pueblos coloniales.

La Comisión, tal como fue creada por la Asamblea General el 27 de noviembre de 1961, tenía hasta ahora 17 miembros, pero en este último período de sesiones se decidió ampliar su composición, agregándole siete nuevos miembros que serán nombrados por el presidente de la Asamblea General, Muhammad Zafrullah Khan.

De los siete nuevos miembros de la importante Comisión, uno por lo menos será de la América Latina.

El presidente del grupo latinoamericano, que es actualmente el Embajador de Colombia, doctor Germán Zea, comunicó a Zafrullah Khan que el candidato regional es Chile.

Sin embargo, los países latinoamericanos están empeñados en conseguir otra posición más en la Comisión, en la que hasta ahora sólo han tenido puesto dos Repúblicas de la región: Venezuela y Uruguay.

Si hubiera oportunidad de que entrara en la Comisión un cuarto país latinoamericano, ese otro candidato sería Guatemala.

Estados Unidos y G. Bretaña apoyan decisión de la NU para unificación del Congo

Exhortación norteamericana para que Tshombe ponga fin a su resistencia en Katanga.

WASHINGTON, 4. (UPI). — Los Estados Unidos instaron hoy al caudillo katangués Moise Tshombe a "poner pronto término" a sus actividades secesionistas en el Congo.

En una declaración formal emitida por el Departamento de Estado, el Gobierno de Washington exhorta a Tshombe a retirar los "mercenarios extranjeros" que quedan en Katanga y a ejercer su "influencia sobre el personal militar y la población civil de Katanga para impedir el sabotaje y daños a importantes instalaciones y propiedades..."

También dice a Tshombe que reconozca "absoluta libertad de movimiento" de las tropas de las Naciones Unidas en la provincia.

La declaración encarece igualmente a Tshombe, que se afirma trata de reorganizar sus fuerzas, que "se disponga inmediatamente" a cooperar con las Naciones Unidas y llevar a vías de hecho el plan del Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, de reintegrar a Katanga al Gobierno Central del Primer Ministro, Cyrille Adoula.

LEOPOLDVILLE, 4. (UPI).— En fuentes bien informadas se dijo hoy que el Embajador británico, Derek Riches, aseguró al Canciller congoleño, Justin Bomboko, y al Jefe Militar de las Naciones Unidas en el Congo, general Robert Gardiner, que Gran Bretaña apoya la decisión del Secretario General, U Thant, de lograr la unificación de este país africano.

Las fuentes informantes agregaron que aparentemente ahora la posición británica, ante la situación creada, no difiere mayormente de la de U Thant, y que ambas partes temen que nuevos avances de las tropas de las Naciones Unidas en Katanga pudieran poner en peligro las instalaciones mineras. También consideran que sería mejor que Tshombe volviera a Elisabethville y aceptara el plan de reunificación de U Thant ante la perspectiva de una derrota total.

Lo único que queda por saber es, según esa versión, si Cyrille Adoula, Primer Ministro congoleño, aceptaría a Tshombe como Gobernador provincial.

Mientras tanto, hoy no había informaciones oficiales sobre nuevos movimientos de tropas, luego de la captura de Jadotville, y no se sabía si las tropas de las Naciones Unidas habían iniciado o no su avance sobre Kolwezi, reducto katangués, ubicado a 120 kilómetros de Jadotville.

También era un misterio todavía el paradero de Tshombe, en momentos en que Ralph Bunche, Subsecretario de la ONU, volaba hacia esta ciudad con la posible misión de contener nuevos avances de tropas.

BRUSELAS, 4. (UPI).— El Secretario General de las Naciones Unidas, U Thant, informó al Gobierno belga que las fuerzas del Organismo Internacional, que tomaron el centro minero de Jadotville, en Katanga, excedieron sus instrucciones.

Una declaración del Ministerio belga de Relaciones Exteriores, agrega que Thant dijo a la delegación de este país ante las Naciones Unidas, en Nueva York, que ha exigido una explicación sobre el incidente a las autoridades de la ONU en el Congo y que aplazará toda medida hasta haberlas recibido.

Thant también notificó al Gobierno de Bélgica que se ha dispuesto una amplia investigación sobre la muerte de dos ciudadanas de este país por tropas de la India, después de la caída de Jadotville.

La prensa belga ha acusado a Estados Unidos de "asombrosa ingratitud" hacia Katanga, la provincia que proporcionó el uranio empleado por las Fuerzas Armadas norteamericanas para conquistar superioridad nuclear sobre Rusia. Diversos órganos de la prensa también reclamaron airadamente una investigación sobre la muerte de las dos belgas en Jadotville.

Presentación de credenciales



EL GOBIERNO DEL PERU designó como nuevo Embajador ante la Moneda, a su ex Canciller y ex Ministro de Aeronáutica, Armando Revoredo Iglesias. El diplomático presentó copia de sus cartas credenciales al Presidente de la República, en una ceremonia efectuada al mediodía de ayer. EN EL GRABADO, el diplomático peruano hace entrega de sus cartas autógrafas al Jefe del Estado.



Con asistencia del Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, parlamentarios de la zona y autoridades, ayer en la tarde fueron inauguradas las bocas norte y sur del Túnel de Chacabuco, que acorta la distancia entre la ciudad de Santiago y Los Andes.

En el grabado, el Ministro de Obras Públicas, en mangas de camisa y con casco, saluda al senador por Valparaíso, Pedro Ibáñez, al término del recorrido del Túnel Chacabuco, acompañado de las autoridades.— (INFORMACION EN LA PAGINA 3.)

CHILE INICIA EXPORTACION DE CALZADO A LOS ESTADOS UNIDOS

Esta nueva brecha abierta en el comercio internacional puede ser una cuantiosa fuente de ingreso de divisas al país.

Zapatos de manufactura chilena se venderán dentro de poco en la Quinta Avenida de Nueva York. Contratos suscritos entre industriales chilenos y distribuidores norteamericanos aseguran una fuerte exportación de calzado a Estados Unidos para 1963.

Houston, Dallas, Los Angeles y San Francisco son las próximas plazas comerciales que venderán zapatos chilenos.

Los propietarios de las firmas "Calzados Fluxá" y "Calzados Orlando" manifestaron,

(PASA A LA PAGINA 3)

LOS MINISTROS NO TIENEN REAJUSTES EXORBITANTES

Declaración formula al respecto el Ministro de Hacienda.

El Ministro de Hacienda, Luis Mackenna Shiell, en relación con algunas afirmaciones publicadas en el sentido de que los Ministros tenían exorbitantes aumentos de sueldos, manifestó que ello carecía de todo fundamento.

Al respecto señaló que en la ley de presupuesto para 1963, se contempla para los Ministros un aumento del 15 por ciento, igual que para todo el sector público. Además se establece 250 escudos para gastos de representación para algunos Ministros, que antes no lo tenían, con lo cual los Secretarios de Estado quedan en iguales condiciones.

En cuanto a los Subsecretarios señaló que éstos reciben también el 15 por ciento de reajuste, y que suben la asignación por gastos de representación de doscientos escudos a cuatrocientos escudo mensuales.

Finalmente, señaló que algunos Ministros que tenían anteriormente asignaciones superiores, para gastos de representación, éstas les fueron disminuidas con el objeto de que todos perciban igual.

Saludable aspecto mostró ayer Juan XXIII en Roma

CIUDAD DEL VATICANO, 4 (UPI).— El Papa Juan XXIII salió hoy del Vaticano en viaje sentimental por Roma, pasando por la famosa Fuente de Trevi para visitar la pequeña iglesia de Santa María.

El Santo Padre, que cuenta 81 años de edad, tenía aspecto saludable. Su andar era vivaz, su voz firme y alta y sus ademanes vigorosos.

Es ésta la segunda vez que Juan XXIII sale del Vaticano desde que estuvo enfermo en noviembre. El día de Navidad hizo una visita a un hospital infantil de Roma.

Hoy, inesperadamente, fue a la iglesia de Santa María para celebrar la festividad de San Gaspar del Búfalo, cuyos restos descansan allí, y para ver otra vez la Fuente de Trevi.

"Solía pasar por aquí todos los días cuando iba a mi oficina del colegio para la propagación de la fe", explicó el Papa a un grupo de un centenar y medio de personas.

En otra alocución, pronunciada en el Vaticano durante una audiencia de graduados universitarios católicos italianos, el Pontífice se refirió al sentido moral del mundo moderno, y dijo tener confianza en "los hombres de buena voluntad" del mundo pese a sus "a veces inexpresables penas y preocupaciones".

"El sentido moral, tomado como aplicación integral y voluntaria de los mandamientos de Dios, es condición indispensable para el desarrollo sereno y constructivo de los pueblos", dijo.

El lunes será promulgada Ley de Juzgados de Policía Local

El Club de Seguridad en el Tránsito de Chile rendirá homenaje al Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar, en un acto que se realizará el lunes, a las 19 horas, y en el que se destacará la trascendencia de la nueva Ley Orgánica de los Juzgados de Policía Local, que será promulgada ese día.

El Ministro Ortúzar, en la misma oportunidad, ofrecerá una conferencia de prensa, para dar a conocer los conceptos fundamentales de la nueva ley que crea por primera vez en Chile, una justicia especial para las clases más modestas, absolutamente gratuita y sin forma de juicio; reorganiza la justicia del tránsito y destina fondos para hacer más efectiva la política de protección a los menores en situación irregular.

El Club de Seguridad designará Socio Honorario al Titular de Justicia, y le hará entrega de un diploma de honor y medalla. También recibirán la investidura y credenciales los integrantes del 3er. Grupo de Cóndores —Inspectores del Tránsito Público.

Concurrirán a la ceremonia el presidente de la Corte Suprema y el de la Corte de Apelaciones, los Jueces de Policía Local, el Intendente-Alcalde, el Subsecretario de Transporte y Tránsito Público, y el Director del mismo servicio, el General Director de Carabineros, altos oficiales del Cuerpo de Carabineros, Alcaldes del Gran Santiago, Directores del Departamento del Tránsito de las Municipalidades, el presidente de la Conferencia de Municipalidades, autoridades y representantes de la prensa santiaguina.

AYER, HOY Y MAÑANA

Desiertas propuestas en Arquitectura

Dos propuestas de la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas fueron declaradas desiertas ayer en Santiago por falta de interesados. Se pidieron para la construcción del edificio del aeropuerto de Cañal Bajo, en Osorno, y ejecución de la obra gruesa y terminaciones de las casas para el personal de Obras Sanitarias, en Concepción.

Luvias desde Osorno a Aisén

El Servicio de Radio del Ministerio de Obras Públicas informó ayer que una fuerte lluvia afectó la zona comprendida entre Osorno y Aisén.

Funerales de don Luis Valenzuela

Ayer se efectuaron en el Cementerio General los funerales de don Luis Valenzuela Vargas, ex Administrador de la Empresa de Agua Potable. Despidió los restos el ingeniero Gastón Cerón López.

Servicio Militar del Trabajo

La destinación de fondos para completar la estructura metálica del Cuartel, que mantiene en Osorno, el Cuerpo Militar del Trabajo, pidió ayer el jefe de este organismo, comandante Pablo Schaffauser al Ministro de Obras Públicas. El Ministro Pinto prometió buscar financiamiento para tal objetivo.

Ballet Nacional a Viña

Hoy viaja a Viña del Mar el Ballet Nacional Chileno, dependiente del Instituto de Extensión Musical, donde hará presentaciones en la tarde de hoy y mañana. Las dos funciones se realizarán con el auspicio municipal en el Estadio Sausalito con un programa que comprende "Alotria" y "Milagro en la Alameda".

Alumnos guardabosques becados a Alemania

Becados por el Gobierno de la República Federal Alemana, partieron ayer a Europa, los ex conscrpitos Diether Petzel y Helmuth Hoepfler, ex alumnos de la Escuela de Guardabosques del Ejército, que funciona en el Regimiento Chacabuco de Concepción.

En Alemania se prepararán durante 21 meses para la docencia de la Escuela de Guardabosques.



EL NUEVO EMBAJADOR DE SUECIA EN CHILE, Conde Gustav Bonde, presentó ayer sus cartas credenciales al Presidente de la República. El diplomático llegó al Palacio de la Moneda, a las 11.15 horas, acompañado por el Subjefe del Ceremonial y Protocolo, Fernando Lorca, y el Edecán de S. E. Comandante Gabriel von Schouwen. Al ser recibido por el Jefe del Estado, se encontraban también en el despacho el Canciller Carlos Martínez Sotomayor y el Jefe del Ceremonial y Protocolo, Domingo Amunátegui. EN EL GRABADO, el nuevo Embajador de Suecia departe con el Presidente de la República.

Medalla al Mérito recibirá capitán de la Sexta Compañía

El directorio de esta compañía acordó anoche concederle a su capitán, Luis Mario Candia esta distinción que le será entregada mañana en el Instituto Traumatológico, donde se encuentra hospitalizado.

La Medalla de Hierro al Mérito, distinción que sólo se concede en calificadas oportunidades, le será otorgada mañana domingo a don Luis Mario Candia Henríquez, capitán de la Sexta Compañía de Bombero quien se encuentra hospitalizado en el Instituto Traumatológico a consecuencia de las graves heridas que recibiera en el incendio ocurrido el 15 de noviembre pasado en la calle Amunátegui.

La entrega de esta distinción fue acordada anoche en la reunión del Directorio y Oficiales de la Sexta Compañía, resolviéndose además otorgarle la calidad de Voluntario Honorario a don Luis Lucanti Coronado y el Sol de Plata correspondiente, quien también recibió lesiones de gravedad en este siniestro en el que perecieron seis jóvenes voluntarios.

La entrega de estas distinciones se hará durante los actos con que la Sexta Compañía conmemorará mañana los noventa y nueve años de su institución.

Los actos conmemorativos se iniciarán a las 10 horas del domingo con una sesión solemne en la cual se dará lectura al Acta constitutiva de la Sexta Compañía, acto que se efectuó el 6 de enero de 1864. Enseguida el Director, don Antonio Ferreira Medina, se referirá al significado de la fecha a conmemorarse, prosiguiéndose luego con la entrega de premios a los voluntarios.

Después de la ceremonia se efectuará una romería al Cementerio General para rendir homenaje a los cuatro mártires de la Sexta: Germán Tenderini, Gabriel Flores, Carlos Cáceres y Alberto Cumming. En esta oportunidad hará uso de la palabra don Héctor Arancibia Laso, Director Honorario de la Compañía.

Después de la romería la Sexta en formación se dirigirá al Instituto Traumatológico donde en un emotivo acto se le entregarán al capitán Luis Mario Candia tanto la Medalla de Hierro al Mérito como la Estrella Dorada por diez años de servicios.

100 niños de Concón pasarán vacaciones en colonia de Peñalolén

Desde Concón llegaron ayer viernes, a Santiago 100 niños, hijos de empleados de la ENAP, quienes pasarán 15 días de vacaciones en la Colonia Turística que Cárita Chile tiene en el Parque de Peñalolén. Con este grupo se da comienzo en Chile a la primera colonia turística; a esta colonia se traerán niños de otras provincias y se les llevará, durante los diez días que duran las vacaciones, a visitar Santiago y sus alrededores.

El 21 de enero se espera a otro grupo de niños, hijos de empleados de la ENAP, procedentes de Punta Arenas, quienes pasarán otros 15 días en Peñalolén y conociendo la capital y sus cercanías. Los niños que llegaron desde Concón, lo hicieron en viaje directo en bus desde la costa hasta la sede de Cáritas-Chile, y desde allí continuaron inmediatamente rumbo al Parque Peñalolén, situado en la precordillera andina.

El 15 se iniciarán los estudios para reformar Código Civil

La urgente reforma que necesita el Código de Procedimiento Civil, trataron el Ministro de Justicia, Enrique Ortúzar Escobar, y el nuevo Presidente de la Corte de Apelaciones, Remigio Maturana.

A la entrevista, concurrieron el Secretario de la Corte, Luis Domínguez, y el Subsecretario de Justicia, Jaime del Valle. El Ministro felicitó al Magistrado por su designación, y luego conversaron asuntos relacionados con la administración de justicia.

La Comisión encargada de estudiar la reforma del Código de Procedimiento Procesal, quedará constituída antes del 17 del actual, y la integrarán miembros de los Tribunales Superiores de Justicia, Universidades, Colegio de Abogados, e Instituto de Asuntos Legislativos.

Las reformas tienden a darle al juez un papel activo y no de un simple tramitador, para transformar el procedimiento en un medio eficaz y rápido de obtención del fallo.

EJEMPLOS DE CEDULARIOS DE BACHILLERATO EN MATEMATICAS

Hoy publicamos el cuarto ejemplo de un cedulario en esta mención.

Continuamos hoy la publicación de una serie de siete ejemplos de cedulario de bachillerato en matemáticas, como una manera de colaborar al estudio y preparación de los alumnos que postulan a rendir esta prueba en dicha mención.

El ejemplo que publicamos contiene las dos posibilidades, A y B, que se presentan en estos cedularios, conforme a las dos filas en que son sentados los estudiantes, a fin de que no se intercambien información.

A

1.- Calcule el valor de:

$$\frac{1}{(a-b)(b-c)} - \frac{1}{(b-c)(a-c)} - \frac{1}{(c-a)(b-a)}$$

2.- Si $x = 2+\sqrt{2}$ calcule el valor de $x^2 + \frac{4}{x^2}$

3.— En el triángulo ABC, AD y CE son transversales de gravedad que se cortan en F. G, H son los puntos medios de AF y FC respectivamente. Probar que GH es igual y paralela a ED.

4.— Si un ángulo de un triángulo rectángulo es de 30 grados probar que la altura correspondiente a la hipotenusa divide a ésta en dos segmentos que están en la razón 3: 1.

B

1.- Si $x - \frac{1}{x}$ probar que $x^2 + \frac{1}{x^2} = 3$

2.- Resolver:

$$\frac{\sqrt{1+x}+\sqrt{1-x}}{\sqrt{1+x}-\sqrt{1-x}} = 3$$

3.— Calcular el producto de los segmentos de una cuerda que pasa por un punto colocado a 5 cms. del centro de una circunferencia de 9 cms. de radio (Resuelva de dos maneras.)

4.— Dibuje una circunferencia que pase por dos puntos dados A y B y que sea tangente a una recta dada L.

LA ESCUELA PRIMARIA INCULCARA NOCIONES DE HIGIENE Y SALUBRIDAD

El proyecto del SNS se realizará a través de las escuelas normales.

Un proyecto destinado a formar conciencia en los alumnos de las escuelas primarias sobre la proyección que tiene hacia la comunidad el mantenimiento de la salud y observancia de las normas de higiene, están analizando los educadores sanitarios profesionales del Servicio Nacional de Salud, en sesiones de trabajo patrocinadas por la Dirección General de la institución.

El proyecto se pondrá en práctica mediante la formación y capacitación de los futuros normalistas en técnicas de Educación Higiénica. La primera etapa se iniciará el lunes con una Escuela de Temporada para los profesores de Biología, Educación Física e Higiene Escolar de todas las Escuelas Normales del país.

En fecha próxima se efectuarán cursos especiales para Profesores Guías en Educación Sanitaria, los que serán seleccionados entre profesores primarios con experiencia o inclinación por esta especialidad.

Además las escuelas normales serán dotadas de material visual y audiovisual, equipos de enseñanza, laboratorio, instrumentos agrícolas y camionetas, mediante un convenio suscrito entre el SNS, el Ministerio de Educación y la UNICEF.

En las sesiones de trabajo se está considerando, además, el plan de formación de Educadores Sanitarios, cuya primera etapa es la de crear ayudantes de Educación Sanitaria. El primer curso se iniciará en julio.

Suspenden cuarentena para ganado bovino

Por decreto del Ministerio de Agricultura se autorizó la internación al país de ganado bovino, con destino inmediato a matadero, por las Aduanas de Antofagasta y Los Andes, sin necesidad de que cumplan el período de cuarentena a que se refiere el artículo 12 del decreto N.o 397.

Esta autorización regirá sólo desde el primero de enero hasta el 31 de marzo de 1963, y el ganado se internará previa inspección sanitaria, en la que se compruebe que no presenta señales externas de estar contaminado con fiebre aftosa. El ganado internado deberá, además, ser beneficiado en los mataderos de las provincias de Antofagasta, Santiago y Valaparaíso.

COLONIAS VERANIEGAS INAUGURA EL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Hoy sábado 5, en el Fundo La Reina, de propiedad del Servicio de Seguro Social, se efectuará la inauguración de la temporada de Colonias Veraniegas, que bajo el patrocinio de la Sección de Asistentas Sociales del Servicio disfrutarán 120 niños hijos de asegurados.

Estas Colonias durarán hasta el 8 de marzo, realizándose turnos de niños y niñas alternadamente, durante 9 días cada turno.

La selección de estos Colonos se hace de acuerdo a una pauta que fija los requisitos y el puntaje, aprobado por el Consejo del Servicio.

La señorita Mercedes Ezquerra, en su calidad de Asistente Social Jefe del Servicio, presidirá la ceremonia de inauguración de estas Colonias, y se harán presentes diferentes invitados y altos Jefes de la Institución.

El señor Enrique Solssa B., Gerente del Servicio de Seguro Social, que se encontraba haciendo uso de su feriado legal, asumirá sus altas funciones el lunes 7 del mes en curso.

Directiva de la CONTERRA

Un vasto plan de actividades para el presente año está elaborando la directiva nacional de la Confederación Chilena de la Tierra (CONTERRA), consonancia con los programas de reformas estructurales propiciados por el Gobierno de S. E. el Presidente Alessandri, especialmente en lo que se refiere a la puesta en marcha inmediata de la Reforma Agraria. Recientemente, la directiva nacional de la CONTERRA ha instalado su sede social en Gálvez 450, esquina de Mencía de Los Nidos, frente a la Plaza Almagro. La inauguración de esta sede se efectuará el día 19, invitándose en esta oportunidad a personalidades del mundo político, gremial e intelectual. Entre los planes más importantes de la CONTERRA figuran jiras a provincias para divulgar adecuadamente las leyes relativas a la Reforma Agraria y el pensamiento del Jefe del Estado al respecto. También se realizará un amplio programa de conferencias. EN EL GRABADO, los dirigentes nacionales de la CONTERRA, a saber: Presidente, Adán Manríquez Arias; vicepresidente, Noemías Gajardo Ramírez; secretario general, José Omar Velásquez; tesorera, señora Clotilde Velásquez; protesorera, señora Mila Unda; jefa del Departamento Social, señora Elsa Elena Castro Vergara; secretario de Organización, Carlos Herrera M.; Técnico de Tierras, Alejandro Ramírez; Departamento de Relaciones, Ismael Quiroga Latorre; abogado, Anselmo Trujillo; constructor, Juan Ortega; prensa, secretario Departamento de Extensión Cultural, Pedro Gómez Cáceres; jefe de Estadística y Control, Juan López Véliz; jefe del Departamento Técnico de Propiedades, Elías Quiroga Barahona, y secretario de actas, Luis Alarcón.

EN LA MONEDA:

Intensificarán comercio con Yugoslavia

Acuerdo fue adoptado en reunión celebrada en la Cancillería.

Los Gobiernos de Chile y Yugoslavia intensificarán su intercambio comercial, según acuerdo a que se llegó en una reunión efectuada ayer en el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A la reunión concurrieron el Embajador de Chile en Yugoslavia, Miguel Serrano; el Embajador de Yugoslavia en Chile, Branko Karadzole; el jefe del Departamento Político de la Cancillería, Fernando Orrego y el jefe del Departamento Económico, Jorge Burr.

Se determinó redactar un documento en el que se especifiquen los términos en que se promoverá el mayor intercambio comercial, el cual pasará a conocimiento del Ministerio de Economía. Este documento será llevado por el Embajador Miguel Serrano a su regreso a Yugoslavia. Al término de la reunión y respondiendo a una consulta sobre una posible visita del Mariscal Tito a Chile, expresó: "No estoy en condiciones de informar si ello oc... Pero si el Jefe del Go... yugoslavo visita a Chi... viaje tendrá una gran... nificación, por ser un... gura de la política in... cional y un campeón d... Paz".

Condecorarán al Embajador de Colombia

El canciller Carlos Martínez Sotomayor, condecorará con la Orden al Mérito Bernardo O'Higgins, en el grado de Gran Cruz al Embajador de Colombia en Chile, Abel Naranjo Villegas. La ceremonia se efectuará en el Palacio Cousiño, el jueves 10 del mes en curso. El diplomático pone término a su misión en Chile. Después de la ceremonia, el canciller y señora ofrecerán una recepción al Embajador Abel Naranjo y señora.

Dos Embajadores presentarán credenciales

Hoy presentarán sus cartas credenciales al Presidente de la República dos nuevos Embajadores. A las 11.30 horas lo hará el representante de Canadá, George Bernard Summer, y a las 12 horas, el Embajador de Argentina, Nicanor Costa Méndez.

Fracasó sesión de la Comisión Tributaria

Fracasó una sesión que debía celebrar ayer la Comisión de Gobierno que estudia el proyecto de Reforma Tributaria. El Ministro de Interior, que la preside, había citado a los tres presidentes de los partidos de Gobierno. Sólo asistió el jefe dimisionario del Partido Liberal, Mariano Puga Vega. Los senadores Isauro Torres Cereceda, radical, y Francisco Bulnes Sanfuentes, conservador, no concurrieron por encontrarse sesionando el Senado.

Subsecretario del Interior viaja a Linares

El Subsecretario de Interior, Jaime Silva Silva, viajará hoy por vía aérea a Linares. Asistirá a la inauguración de obras públicas en esa zona y se impondrá de problemas que la afectan.

Un diplomático peruano termina misión en Chile

Pondrá término a su misión en Chile el Encargado de Negocios de Perú en Chile, Miguel Bákula. Con tal motivo, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza Valenzuela, lo condecorará con la Orden al Mérito Bernardo O'Higgins en el grado de Gran Cruz. La ceremonia se efectuará en el Club de la Unión el martes 15 del mes en curso.

El Embajador de Bélgica visitó la Moneda

Con el Subsecretario de Relaciones Exteriores se... visitó el Embajador de B... ca, Alain de Thysebaert... diplomático regresó re... mnete a Chile, luego de... dir la delegación de su... la Asamblea General d... Naciones Unidas.

Dirigentes de la COMACH se reúnen con S. E.

Una audiencia con el... sidente de la República... citaron dirigentes de la... federación Marítima de... le. Le expondrán los m... de la huelga de los of... y tripulantes de los b... de la Empresa Marítima... Estado. La huelga ha... motivada por la deuda... EMPREMAR a la Ca... Previsión de la Marina... cante, y mantiene parali... ocho naves mercantes e... versos puertos del lito... posible que la audiencia... realice hoy.

Ministro Del Río recibirá a la directiva de Salud

Con el Ministro de In... doctor Sótero del Río, se... trevistarán hoy dirigentes... la Confederación de Tr... dores de la Salud. Le e... drán problemas creados... la aplicación del enca... miento para el perso... ese servicio.

Cooperación a labor soci[al] del Ropero del Pueb[lo]

La Compañía de Productos Alimenticios S. A. I. ha resuelto continuar colaborando con la obra social que realiza el Ropero del Pueblo, en cuanto se refiere a proporcionar alimentación infantil gratuita a los séptimos hijos varones apadrinados por el Presidente de la República.

En comunicaciones dirigidas al Jefe del Estado y a la señora María Larraín de Valdés, presidenta del Ropero del Pueblo, el Gerente General de la firma mencionada, señor Luciano Perry, señala que en el año 1962 se atendió a 61 niños hasta de un año de edad en cumplimiento del mismo propósito.

Con este motivo, el Excelentísimo señor Alessandri le dirigió la siguiente comunicación:

"Santiago, diciembre, 28 de 1962.

Señor
Gerente General de la Cía. Chilena de Productos Alimenticios S. A. I. NESTLE,
don Luciano Perry.
PRESENTE.

Estimado señor Gerente:

He recibido su cordial nota de 21 del mes en curso, por medio de la cual se ha servido usted referirse a la valiosa cooperación prestada a la acción del Gobierno por esa Compañía, durante el año que finaliza, y su propósito de continuar ofreciéndola en el curso del que va a iniciarse, mediante la donación de alimentos producidos por esa firma, a los séptimos hijos varones que apadrine el Presidente de la República.

El suscrito se hace un... ber muy grato en expr... a Ud. y —por su in... intermedio—, a cada un... los señores miembros d... Directiva de NESTLE... profundo reconocimi... con que el Gobierno y... mismo, en particular,... rresponden a tan gene... iniciativa, digna de... encomio.

Hace propicia esta o... tunidad para formular... tos muy sinceros por la... licidad personal del s... Gerente y de su distin... da familia y, asimismo... la prosperidad y el éxi... esa Sociedad en el p... año de 1963.

Queda de usted, ... siempre, suyo Afmo. a... y S. S.— Jorge Alessa[ndri] R."

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

Exportadores estudiarán comerc[io] internacional con Ministro Macke[nna]

La Asociación de Exportadores de Chile, solicitó audiencia al Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, para analizar todos los problemas de intercambio comercial de Chile con Cuba, durante 1963.

En esta audiencia, según informaron los representantes de los exportadores, se discutirán también los problemas... han presentado a los... tadores debido a las... modalidades en la po... Comercio Exterior esta... por el Banco Central... parte el Ministro m... que no hay impedimen... ra comerciar con Cuba.

NUEVAS INFRACCIONES

La Dirección de Industria y Comercio anunció que ayer los inspectores de su dependencia pasaron 38 partes por infracciones diversas cometidas por establecimientos com... de la capital.

Estas infracciones ... especialmente a alm... carnicerías, panaderías... serías y restaurantes.

EMPRESARIOS A BRUSELAS

Cuatro nuevos empresarios afiliados a la Unión Social de Empresarios Cristianos, USEC, viajarán a Bruselas el próximo jueves, becados por la Federación de Empresarios Cristianos de Bélgica, de acuerdo con el programa de intercambio existente entre ambas organizaciones.

Fueron seleccionados para estas becas tres funcionarios bancarios, los señores Hernán Cerda Echaurren, que se especializará en automatización de labores en el Banco de... las; Nicanor Fernández... en cambios en el Banco... Belga, y Raúl Villan... administración en el... Lambert; y el señor ... Santa María, que se e... lizará en cooperativism...

... programa durará cuatro... y consistirá fundamen... te en una práctica emp... intensiva con acceso de... cados a todos los niveles... empresas que los reciban.

CONFLICTO CUPRERO

El Ministro de Hacienda, Luis Mackenna, manifestó que posiblemente el lunes próximo se entreviste con los sindicatos de empleados y obreros de la Braden Copper, con el fin de buscar una solución ... flicto existente.

Previamente estudiará... rios antecedentes, ent... un informe que le ha... rado al respecto, el D... mento del Cobre.

Nuevo record de ALITA[LIA]

ALITALIA ha establecido un nuevo record entre Chicago y Roma, uniendo las dos ciudades con un vuelo directo en 8 horas y 26 minutos. El Super DC-8 Jet transportaba 134 pasajeros, 9 trip... además de su carga ... y correo, viajando a ... locidad media de 921... metros por hora.

CODECO PIDIO FIJACION DE TAR[IFAS] ESCOLARES

Personeros del Comité de Defensa del Consumidor celebraron una entrevista con el Subsecretario de Educación, don Pedro Montero, con el objeto de conversar acerca de... zas de matrículas y otro... chos que están comunica... gunos colegios partic... los padres y apoderados... que, en muchos casos, al... índices exagerados.

Los representantes d... mité manifestaron, ade... de aceptarse algún rea... te no exceda de un qu... ciento. El Subsecretario... con el mayor interés es... ción e impartió instr... inmediatas para solic... Ministerio de Economía... tervención, con el objeto... terminar una tarifa ... para los establecimiento... ticulares.

Por otra parte y com... de conocimiento públic... año deberá ponerse en... cia total el decreto qu... bleció un solo tipo de u... para los estudiantes va... otros para las niñas, ... tendiente a eliminar la ... dad de trajes, calidades... lores que regían hasta la...

TELEVISION

CANAL 9 UNIVERSIDAD DE CHILE

19.30 horas: Presentación. "ALBUM 1962". Programa especial con la entrega de diplomas a los mejores artistas que actuaron en 1962, en el Canal 9. Actuación de sus artistas favoritos: Cora Santa Cruz, Arturo Millán, Hugo Lagos, Silvia Urbina. Todos los animadores del Canal 9. Diplomas a periodistas y visitas especiales.

TELEVISION

CANAL 13 U. CATOLICA

19.00 Rincón de los niños.
19.20 De mujer a mujer con Ingeborg Mayer.
19.35 Telecine.
19.50 Pinceladas de León Canales.
19.55 Teleritmo.
20.15 Correo del Canal 13.
20.25 Telecine.
20.40 Desde la esquina del mundo con Jorge Brignole.
20.55 El rincón juvenil del centro cultural de la población San Joaquín, presenta "THE NOISE VOICE".

Túnel de Chacabuco abre amplias posibilidades a nuestra economía

Ministro de Obras Públicas inauguró ayer la unión de esta nueva ruta. Parlamentarios de la zona y autoridades asistentes satisfechos por el adelanto de las obras.

Con asistencia del Ministro de Obras Públicas, Director de Vialidad, Intendente-Alcalde, parlamentarios de Valparaíso y Aconcagua y autoridades fue inaugurada ayer, a las 18.30 horas, la unión de las bocas norte y sur del túnel de Chacabuco.

La nueva vía es parte de la variante Chacabuco que acortará la distancia entre Santiago y Los Andes en 59 kilómetros en relación con la Panamericana y representa una solución total al problema caminero de Santiago-Los Andes-Límite con Argentina.

Hasta el momento se han invertido en su construcción 7 millones de escudos, siendo su costo total de 12 millones de escudos.

El túnel tiene un largo de .934,55 metros, y con sus dos bóvedas falsas de acceso llega a los 2.050 metros. Consta de una calzada de 7 metros de ancho y dos veredas de 50 centímetros cada una y una pendiente de 3,4 por ciento.

Las considerables ventajas que presenta esta vía hacen pensar a los técnicos que el tránsito aumentará en un futuro inmediato a 1.000 vehículos diarios.

El Ministerio de Obras Públicas, aparte de impartir instrucciones para la pronta terminación del túnel, está en conversaciones con una firma norteamericana para aplicar medidas de seguridad y evitar derrumbes.

Una vez realizada esta operación se harán excavaciones en la parte inferior de 2,41 metro de altura, para lo cual se construirá un muro de hormigón de secciones aisladas de a 5 metros.

El Ministerio adoptará esta medida por las grandes dificultades que ha debido afrontar a través de los cinco años de construcción.

En la parte superior del túnel se han excavado y revestido 40 metros cuadrados, siendo la superficie total de 62 m2. La boca sur, a excepción de los derrumbes que han cobrado dos víctimas, tiene ejecutada una superficie de 900 m2.

En la inauguración, la comitiva encabezada por el Ministro Pinto y en la que se encontraba el diputado por Aconcagua, Esteban Sáinz, se mostró muy satisfecha por el adelanto de las obras.

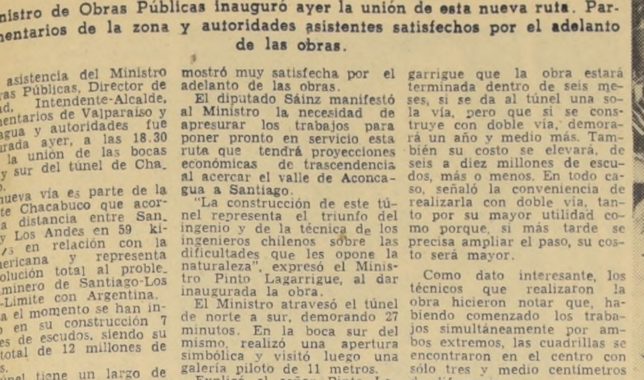
El diputado Sáinz manifestó al Ministro la necesidad de apresurar los trabajos para poner pronto en servicio esta ruta que tendrá proyecciones económicas de trascendencia al acercar el valle de Aconcagua a Santiago.

"La construcción de este túnel representa el triunfo del ingenio y de la técnica de los ingenieros chilenos sobre las dificultades que les opone la naturaleza", expresó el Ministro Pinto Lagarrigue, al dar inaugurada la obra.

El Ministro atravesó el túnel de norte a sur, demorando 27 minutos. En la boca sur del mismo, realizó una apertura simbólica y visitó luego una galería piloto de 11 metros.

Explicó el señor Pinto Lagarrigue que la obra estará terminada dentro de seis meses, si se da al túnel una sola vía, pero que si se construye con doble vía, demorará un año y medio más. También su costo se elevará, de seis a diez millones de escudos, más o menos. En todo caso, señaló la conveniencia de realizarla con doble vía, tanto por su mayor utilidad como porque, si más tarde se precisa ampliar el paso, su costo será mayor.

Como dato interesante, los técnicos que realizaron la obra hicieron notar que, habiendo comenzado los trabajos simultáneamente por ambos extremos, las cuadrillas se encontraron en el centro con sólo tres y medio centímetros de diferencia.



Un grupo de periodistas visitó ayer la industria de calzado Fluxá, que en coordinación con la industria de Calzado Orlando, han concertado la venta de una primera partida de 20.000 pares de zapatos a Nueva York. Se espera que esta sea la iniciación de una amplia fuente de exportaciones, para toda la industria del calzado nacional, que ha logrado una alta calidad en sus productos, lo cual significará una cuantiosa entrada de divisas para el país. Para Italia, actualmente la exportación de calzado significa un ingreso aproximado de cien millones de dólares al año, ello da una medida de la importancia que este tipo de exportaciones puede tener para el país. EN EL GRABADO, los periodistas observan la terminación de zapatos de mujeres de tipo taco alto.

UNA CUADRA COMERCIAL DE CALLE MONJITAS ARRASADA POR EL FUEGO

● Dos grandes incendios se produjeron en la madrugada de ayer, con intervalo de 50 minutos.
● Volcó el carro portaescala de la 15a. Compañía, resultando herido un bombero.

Dos incendios, que se registraron en la madrugada de ayer en la capital con un intervalo de 50 minutos, causaron pérdidas no avaluadas pero que se estiman cuantiosas, resultando además cinco voluntarios heridos.

La primera alarma indicó como sitio amagado el taller de niquelados y cromos de la calle Arturo Prat 1366, que es uno de los más antiguos negocios del ramo en Santiago. El propietario del establecimiento, Juan Francisco Mora, no señaló el monto de los perjuicios, agregando que tenía seguros por un mil escudos.

El agua afectó las casas signadas con los números 1356, 1360 y 1370, cuyos ocupantes avaluaron las pérdidas en quinientos escudos.

Durante la labor de extinción del siniestro el voluntario de la Sexta Compañía, Jorge Verdugo Ventura, resultó con un desgarramiento en el pie izquierdo, a causa de haberle penetrado un alambre. Fue conducido a la Posta N.o 2 y luego enviado a su domicilio.

Menos de una hora más tarde debían movilizarse las compañías ante un nuevo llamado. Esta vez el fuego había aparecido en la calle Monjitas, cuya cuadra 700, constituida por propiedades que tienen más de medio siglo, se vio rápidamente envuelta por las llamas. El origen de este incendio se desconoce. El siniestro comenzó en la fábrica de camisas y casa de modas "Helena". Pronto el fuego abarcó el Hotel Belmond, la Tintorería Sideral, un taller de paraguas, una cigarrería, fábrica de artículos de papel, una agencia de boletos de Lotería y Polla, el estudio fotográfico de Minón Casacara, la casa de zurcidos de Otilia Bravo, una agencia de empleos, la Relojería de Ricardo Bravo, un depósito de blusas, una fábrica de camisas, y otros cinco locales anexos.

Con principios de asfixia y lesiones resultaron los voluntarios Carlos Romero, Alex Abdul Manaracu y José Rojas Labbé.

SE VOLCO UN CARRO-BOMBA

Cuando el carro portaescala de la 15a. Compañía de Bomberos se dirigía al incendio de Monjitas, volcó en Providencia al llegar a la Plaza Baquedano. El voluntario de nacionalidad alemana, Harmut Heidrich Herth resultó con una herida leve y contusiones, siendo trasladado a la Posta Central.

Ceremonia de entrega de premios de ICARE

En una ceremonia que se realizará el 16, a las 18.45 horas, en el Hotel Carrera, el Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas hará entrega de los premios "Braden Copper Co." a las personas y organismos que se destacaron en la difusión y aplicación de técnicas de administración racional para promover una mayor productividad y bienestar en las empresas y sus colaboradores.

Los premios fueron otorgados a Humberto Díaz, Gerente General de la CORFO, en la categoría de Empresario; al extinto Siegfried Gildemeister, en la categoría Individual; a la Facultad de Economía y Administración de la Universidad de Concepción, en la categoría Institución. Además se otorgó un premio especial al ex presidente de ICARE y Embajador en Argentina, Sergio Gutiérrez Olivos.

A la ceremonia de entrega han sido invitados el Presidente de la República, Ministros de Estado y otras altas autoridades judiciales, parlamentarios, de la Administración Pública y de empresas.

ESCUELA DE VERANO DE PROVIDENCIA INICIA SUS ACTIVIDADES EL LUNES

Ofrecerá completo programa de filosofía, historia, arte y literatura, ciclos científicos y mesas redondas

La Segunda Escuela de Verano de Providencia organizada por la Universidad de Chile y la Municipalidad de esa comuna, se inaugura el próximo lunes a las 12 horas, en un acto al que están invitadas autoridades de Gobierno, Municipales y Universitarias, en la sede del Instituto Cultural de Providencia 2653.

Iniciará el acto el alcalde, Mauricio Litvak y posteriormente intervendrá el director de la Escuela, Federico Rutllant. Complementará el Conjunto Madrigalista del Coro del Instituto de Educación Física que dirige Mario Baeza.

La programación de esta Escuela comprende diversos cursos de filosofía, historia, arte y literatura, además de ciclos científicos y mesas redondas.

PROGRAMA

Entre los cursos de filosofía destaca el tema "Pensamiento filosófico y extrañeza" que ofrecerá el catedrático Mario Ciudad, quien se referirá al origen de la filosofía en el asombro, la extrañeza griega: ser y devenir y la naturaleza de las cosas; la extrañeza cristiana; Dios y el mundo; la extrañeza en el pensamiento contemporáneo; alienación, historia y existencia.

Uno de los temas de historia programados en estas jornadas es "Historia Social de Chile", que ofrecerá el catedrático Sergio Villalobos. Se referirá a las bases de la formación social, grupos étnicos y estratificación social, las transformaciones de la Independencia, la aristocracia y la organización de la República, la plutocracia, el ámbito geográfico, una Visión de los comienzos del siglo XX, la clase media y el elemento obrero y la esperanza de 1920.

Se contempla, además, un curso titulado "Problemas de la política internacional contemporánea", que ofrecerá el profesor de Derecho Internacional Público, Santiago Benadava. Analizará la posibilidad de un enfoque realista de los problemas internacionales; el Estado moderno, las pautas de acción internacional y la política de poder, la diplomacia como medio de implementación de una política, statu quo o cambio político, problemática del desarme, seguridad colectiva y Naciones Unidas, las limitaciones del poder nacional, funciones y problemas del Derecho Internacional moderno, un ensayo de centralización: la NU y Gobierno internacional e Instituciones Internacionales.

El profesor de Historia del Arte, Ricardo Bindis, ofrecerá una serie de lecciones sobre "Grandes etapas de la historia del arte", en las que analizará los principales movimiento europeos a través de los siglos. Entre los cursos de literatura destaca Eleazar Huerta, con un curso sobre "Géneros literarios", en el que analizará la narración y el drama en contraste con la lírica y las diferencias y semejanzas entre narración y drama.

Las inscripciones se reciben a partir del lunes, de 10 a 19.30 horas, en el Instituto Cultural de Providencia. Hay 100 becas disponibles para estudiantes secundarios.

Foro sobre Arte Abstracto habrá el martes 8

Con gran éxito continúa abierta en la nueva Sala de Exposiciones de la Compañía Chilena de Publicaciones, en Santo Domingo 1175, la muestra de seis pintores nacionales: Pablo Burchard, Nemesio Antúnez, Aída Poblete, Hortensia Oehrens, José de Rokha y Sergio Montecinos.

El próximo martes 8, a las 19 horas, habrá en la misma sala un foro sobre arte abstracto y arte figurativo, en el que participarán destacados artistas representativos de ambas tendencias. La entrada es libre.

SNS intensifica el control sanitario de campamentos

Nuevos ejemplares del Reglamento de Campamentos envió el Servicio Nacional de Salud a las autoridades edilicias del país dentro de su campaña de mayor control sanitario de los campamentos. Al mismo tiempo, instruyó a los directores de zonas y hospitales para tomar contacto con los respectivos municipios, con el mismo fin.

Los campamentos de veraneantes deberán disponer de un adecuado abastecimiento de agua, un sistema de eliminación de excretas y aguas servidas y un sistema de eliminación de basuras y desperdicios.

Además, las personas que alojen en ellos deberán presentar certificados de vacuna antitífica, vacunación mixta contra las tos ferina y difteria los niños mayores de 3 meses y menores de 6 años y antidiftérica los mayores de 6 años y menores de 12.

Banco Central aplicó multas a importadores y exportadores

El Banco Central de Chile acordó ratificar las sanciones en dinero efectivo, resueltas en principio a fines de diciembre último, que afectan a cien firmas importadoras y exportadoras nacionales, aproximadamente.

En el caso de los importadores, las multas fueron aplicadas por infracción a las normas vigentes para internar mercaderías, en general, y, en el de los exportadores, por no haber dado cumplimiento, dentro de los plazos autorizados, a su obligación de retornar y liquidar el producto de sus exportaciones.

Entre otros casos figura el de la firma Conservas Aconcagua, multada en 7 mil 500 escudos por no haber retornado el valor de sus operaciones, dentro de los plazos señalados por el Banco Central.

También se incluye entre las firmas multadas a Soler Importadora, con 9 mil 790 escudos, y a la Compañía Frutera Sudamericana, con siete mil escudos.

Estas sanciones fueron comunicadas oficialmente por el Banco Central a los gerentes de los bancos particulares, para su conocimiento y los fines correspondientes.

ACUSACION CONTRA EL EX OFICIAL NAZI WALTHER RAUFF ENTREGAN HOY

Tiene 40 carillas tamaño oficio. El detenido dispone de 10 días para hacer los descargos.

En treinta y ocho apretadas carillas, de tamaño oficio, está contenida la acusación que formula el Gobierno de Alemania occidental contra el ex oficial de las Secciones de Seguridad de Hitler, Walther Julius Rauff, detenido en Punta Arenas por la policía chilena, y cuya extradición se solicita para ser juzgado por los tribunales alemanes.

El escrito será presentado en la mañana de hoy al Presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla, por el abogado Eduardo Novoa, quien representa a la misión diplomática germana en esta causa.

Los dos documentos llegados desde Hannover, y que contienen declaraciones comprometedoras para Rauff, fueron protocolizados ayer, y a primera hora de hoy serán incorporados al expediente. Son declaraciones que dos ex subalternos de Rauff formularon al Juzgado de Hannover, al iniciarse en esa ciudad el proceso por crímenes de guerra.

El detenido tiene un plazo de diez días, que se cuenta desde el martes, para hacer sus descargos. Su defensor, el abogado Enrique Schepeler, recibirá hoy el expediente para estudiar la acusación y preparar los descargos.

CAYO BANDA QUE TOTALIZO GOLPES POR Eo 15.000 EN EL BARRIO ALTO

Una banda que perpetró robos por un total de quince mil escudos en el barrio alto, cayó ayer en poder de la Brigada Móvil de Investigaciones, después de una laboriosa pesquisa.

Gran parte de las especies robadas han sido recuperadas y restituídas a sus dueños. El grupo de delincuentes operaba de noche o muy temprano, aprovechando que los chalets quedaban solos o de algún descuido de las empleadas. La técnica no es nueva. Uno hacía de "loro" y el resto "trabajaba" el lugar. Desde timbres y lámparas de velador hasta televisores figuraban en el botín.

La banda se organizó hace un año, y desde entonces dio más de cien golpes. Sus seis integrantes fueron puestos ayer a disposición del Sexto Juzgado del Crimen. Son Ricardo Orlando Vásquez, alias "El Indio"; Edgardo Gustavo Valenzuela, alias "El Peluca"; José Gabriel González, alias el "José Chico"; Eduardo Antonio Martínez, alias "El Chico" y Guillermo Antonio Alvarez, alias "El Loco Chico".

CAYO DE TREN EN MARCHA

En circunstancias que el tren de pasajeros que corría desde Santiago a Valparaíso, a la altura de las estaciones de Peñablanca y Limache, sufrió una caída el asistente Mario Vásquez, funcionario de Ferrocarriles. Resultó con lesiones de carácter grave, quedando hospitalizado en Viña del Mar.

MUERTO EN LA VIA PUBLICA

Anoche, a las 23.15, víctima de un ataque cardíaco, falleció en calle Moneda esquina de Bandera, Mario Alberto Beale Palma, de más o menos 56 años de edad, domiciliado en Isabel la Católica N.o 7418. Después de la autorización del Juez de Turno, el cadáver fue levantado y enpiado a la Morgue para su autopsia.

UN MUERTO AL CAER CAMION A UNA QUEBRADA

En la Carretera Panamericana, a la altura del kilómetro 77, frente a la estación Las Chilcas, el camión manejado por Luis Ortiz Arenas, al perder éste el conocimiento, se volcó precipitándose a una quebrada. El chofer y su acompañante recibieron lesiones graves, mientras un tercer acompañante, Roberto Huerta López, pereció instantáneamente.

CHILE...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

en una conferencia de prensa efectuada ayer, que están seguros de que, con el tiempo, podrá transformarse la exportación de zapatos en una gran fuente de ingresos de divisas en el país, ya que, así como ellos, existen en Chile veinte o más fábricas en condiciones de vender calzado al exterior, de calidad suficiente como para poder competir con el calzado francés e italiano, considerado este último como el mejor del mundo.

El Banco Central ha prestado favorable acogida a esta nueva iniciativa, destinada a ampliar los márgenes de nuestro comercio de exportación, brindando a los exportadores las facilidades que contempla la legislación vigente. Otro factor favorable a este comercio internacional es la existencia actual de un cambio realista, que permite un retorno suficiente para garantizar el pago de los costos y arrojar un saldo que sirve de estímulo al industrial.

Por su parte, "Panagra" ha ofrecido su colaboración para asegurar el abastecimiento oportuno de calzado a las firmas norteamericanas que expenderán ese producto chileno en Estados Unidos.

La primera venta, ya cerrada, ha sido por 20 mil pares de zapatos, por un total de 120.000 dólares.

REFORMA...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

do realizar la construcción de este villorrio ha estado a cargo de los Departamentos que dirigen el jefe técnico, ingeniero agrónomo Joaquín Leiva y el jefe del Departamento Inspección de Colonias, ingeniero agrónomo Daniel Poblete Varas; el trabajo práctico de construcción ha contado con la colaboración del técnico parcelador don René Maluenda, y el arquitecto don Jaime Figueroa. La asistencia y extensión agrícola ha estado a cargo de los ingenieros agrónomos, señores Raúl Fernández y Luis Toledo Pardo, la inscripción de colonos, selección de antecedentes y encuestas se realizó a través del Departamento Registro de Colonos que dirige la señorita Inés Ortiz Besoaín.



LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Embajador de Uruguay

¿Me podrían dar este puerto para los periodistas del Altiplano, que me acaban de otorgar el premio al Mejor Embajador en La Paz?

Disloques portuarios

por G. A.

Este curioso Embajador del Uruguay en Bolivia, el joven del extraño nombre, don José María Penco, continúa haciendo de las suyas.

En forma muy desaprensiva se pasea por los senderos de la diplomacia con la suavidad de un tractor de doble arado y en lugar de abrir surcos para la buena simiente de la amistad entre los pueblos... parece empeñado en marcar abismos entre las relaciones —tradicionalmente buenas— de Chile y su tierra.

El señor Penco parece creer que Uruguay sólo tiene relaciones con Bolivia. En consecuencia, actúa en La Paz con completa ignorancia de que Chile existe y de que representa una realidad geográfica, histórica y humana, de muy respetable valencia.

Como Chile no mantiene relaciones diplomáticas con Bolivia, carecemos de un "testigo" chileno que nos pueda dar cuenta de cada paso en falso del Embajador oriental ante el Palacio Quemado; pero el cable internacional, de vez en cuando, logra destacar algunas de sus pintorescas intervenciones, y don José María Penco, en esos momentos, aparece como atravesándose en la vieja amistad chileno-uruguaya.

En efecto, el señor Penco se ha venido mostrando sumamente inquieto por el hecho de que Bolivia carece de una salida al mar Pacífico. De ahí es que todas sus últimas actuaciones hayan tenido carácter "reivindicacionista".

Los periodistas paceños, muy gentiles y muy agradecidos, lo designaron el "Embajador de 1962" y le entregaron la distinción correspondiente en un acto público. Es casi un premio a su buena conducta.

¿Qué podía, pues, detener a ese Embajador, en ocasión tan señalada para su carrera diplomática? Ciertamente, nada. En consecuencia, actuó con las características que lo habían llevado a la cima de la popularidad paceña.

Sus declaraciones, en la entrega del premio, fueron casi escalofriantes. Hizo saber que no moriría tranquilo sin ver antes a Bolivia con una salida al Pacífico. Y agregó que en ese empeño no se encontraba solo, porque lo respaldaba su pueblo.

Parece que los únicos sorprendidos con este extraño género de actuación diplomática no fueron los funcionarios de la Cancillería, que parecen haber manifestado su desconcierto al Embajador uruguayo en Santiago y al Embajador de Chile en Montevideo; ni lo fueron tampoco los chilenos en general, que o se han reído o han manifestado protestas por medio de la prensa.

No. También fueron muy sorprendidos los miembros del Gobierno de Uruguay, quienes, no obstante el calor que azota en este mes a Montevideo, le han solicitado a don José María Penco que tome sus vacaciones y regrese a sus bases.

El cable del mediodía de ayer nos ha traído nuevas informaciones sobre este Marco Polo del reivindicacionismo portuario. Nuevas, pero no renovadas.

Insiste en decir que no ha habido error en la información cablegráfica y agrega que, aunque sus declaraciones son hechas a título personal, ello no quiere decir que no interpreten el pensamiento uruguayo, que es enemigo de las injusticias.

Este caballero nos recuerda la anécdota del toro que se metió a una fábrica de cristalería fina. Mientras más se mueve, más destruye. Ahora ya no sólo quiere darle puerto a Bolivia para vivir tranquilo sus últimos años, sino que además nos acusa de conducta injusta, sosteniendo que su país comparte tan estrafalario criterio.

Como están las cosas, o, más bien, como las ha dejado el Embajador Penco, ya no caben dudas respecto a que se hace necesario un esclarecimiento oficial entre las Cancillerías de Chile y de Uruguay, cuyas relaciones han sido siempre muy buenas. Lo intempestivo de la serie de actuaciones del extraño Embajador pareciera querer envolver un desmentido a una tradición que siempre nos resultó placentera.

Algo extraño pasa en el mundo con los funcionarios internacionales. El delegado de Naciones Unidas en el Congo, el representante de Ghana, parece que ha decidido tener una guerra propia con Moise Tshombe, y la última embestida en contra del centro minero de Jodatville es completamente de su autoría. Pero U Thant no confía mucho en esta capacidad de autodeterminación de sus delegados. Por ello es que ha enviado a Ralph Bunche al Congo, para que tome todas las medidas del caso para reponer la autoridad central de la NU en el convulsionado territorio de Katanga.

El Gobierno de Uruguay deberá retomar, a su vez, el completo dominio de su representación exterior. No sea cosa que el señor José María Penco, émulo del representante de Ghana ante el Congo, quiera establecer su propio y arbitrario campo de dislocada acción internacional.

Dándose contra la muralla

Un distinguido profesor universitario, perteneciente a un partido libertario y democrático, ha tratado de explicar las excelencias de la muralla de Berlín y de la caza de fugitivos que arrancan despavoridos del paraíso oriental. Aduce razones de orden económico, tal vez muy respetables para economistas teóricos, de esos que en la práctica, frente a la realidad responsable, han demostrado su verdadera capacidad para no realizar nada. Así, dicho profesor en vano intenta justificar que sea lícito y no subleve nuestro espíritu digno y respetuoso de los derechos humanos, que exista en algunos países desgraciados el impedimento para marcharse cuando uno lo estime conveniente.

Comprendemos que los Gobiernos impongan condiciones, usuales en todos los pueblos civilizados, para el ingreso a ellos, como son las condiciones que imponemos para recibir gente en nuestros hogares, pero, de ahí, impedirles salir... a la fuerza... a tiros... ¿qué explicación cabe?

¿Qué diría este profesor si en su patria, en su casa, o en la de alguno de sus amigos le impidieran salir vivo, cuando intentara hacerlo?

Es explicable la ambición y la demagogia, pero no hasta el punto del absurdo y del ridículo.

Juan Ponce L.

Intenso Plan de Obras Públicas

El Gobierno continúa empeñado en la fundamental tarea de dar fin a las obras públicas que se encontraban en realización, o cuyas faenas se habían paralizado por múltiples razones que no es del caso analizar, así como ha emprendido la construcción de otras, destinadas a dar nueva fisonomía económica a la República.

En los breves días del año que se inicia, se han inaugurado varias de ellas, entre las que, por su especial importancia, conviene destacar el nuevo puente sobre el Mapocho, el camino de Melipilla a Rapel y la unión de las bocas del túnel Chacabuco.

El puente Bulnes tiende a unir, casi en forma directa, el congestionado tránsito de vehículos de pasajeros y carga que debe cruzar la capital en busca de sus destinos norte y sur. Dará a la ciudad, al mismo tiempo, un acceso expedito a la producción agrícola e industrial que se produce al norte del río Mapocho.

El camino pavimentado que nace de Melipilla unirá este importante departamento con la Planta Hidroeléctrica de Rapel, de la ENDESA, al mismo tiempo que vitalizará la economía de esa importante región agropecuaria.

Finalmente, la unión de las bocas del túnel Chacabuco, cuya construcción ha demorado cinco años y cuesta hasta el momento 7 millones de escudos, es el mejor anuncio de que las provincias de Aconcagua y Santiago contarán, en breve, con una inmejorable carretera para unirlas con toda la región central del país, con una economía de trazado de 29 kilómetros, y con una capacidad previsible para comportar un movimiento de mil vehículos diarios.

Esta obra, de cerca de dos kilómetros, y las variantes que se trazan, constituirán una de las más notables realizaciones viales de los últimos años, eliminando la difícil cuesta de Chacabuco.

Pero, al mismo tiempo de que se exhibe tan eficaz capacidad realizadora, el Gobierno tiene programado, para el año en curso, obras portuarias, de riego, sanitarias, de pavimentación urbana y de unión con los principales centros productores, edificación de nuevas poblaciones, la terminación de la Carretera Panamericana Sur, la construcción de caminos transversales en las provincias devastadas por el terremoto de 1960, y la prosecución acelerada de la Carretera Panamericana Norte, entre muchas otras obras públicas menores.

Si se completa el cuadro con los fuertes sumas proyectadas para la construcción de aeródromos, hospitales y escuelas, deberá concluirse que el Gobierno está, de hecho, cambiando la fisonomía del país.

La nueva historia del P. C. ruso

MOSCU (ANSA).— Uno de los capítulos más crueles y despiadados de la historia soviética, la colectivización forzada de las tierras, ha sido afrontado por primera vez en un libro ruso. La última edición desestalinizada de la "Historia del Partido Comunista de la Unión Soviética", recién publicada, describe la violencia empleada con el campesino ruso con una franqueza que, aun dejando en la sombra muchos detalles, es exacta en la composición del cuadro de aquel período intenso, entre 1930 y 1932, que coincide con la tétrica consolidación del despotismo.

El nuevo volumen, redactado por una comisión del partido, a la que controló Ponomariov, uno de los secretarios del Comité Central, no presenta otras novedades que la ya apuntada, respecto a la anterior edición de 1960. El capítulo importante es el dedicado a Stalin colectivizador, reconstruido en base a documentos que hasta ahora se mantenían en secreto en el archivo del partido.

Desde principios de 1930 hasta el otoño de 1932 fueron deportadas a Siberia occidental y al Kazakhstan 250.000 familias campesinas. El breviario no dice más; pero si se tiene en cuenta que cada familia rural soviética era en aquel tiempo numerosísima, puede deducirse entonces una cifra impresionante de varios millones, entre mujeres, ancianos y niños. La "historia" evoca aquel gigantesco drama con el lenguaje elusivo, propio de la terminología del partido: "Se ejercía una fuerte presión sobre las organizaciones locales o regionales del partido, incitadas a lanzarse en una carrera dañosa hacia altas tasas de colectivización. El resultado de tal presión desde lo alto fue que el ritmo de colectivización se aceleró artificialmente."

La expropiación casi completa en muchas regiones, entre ellas Moscú, se realizó en la primavera de 1930, y no recién en 1933, como había previsto el Plenum del Comité Central. Así, se hizo en cuatro meses lo que, por la extensión y atraso del país, hubiera debido hacerse en tres años.

"Ello condujo, naturalmente —sigue la "historia"—, al uso de brutales medidas administrativas, en lugar de una atenta obra preventiva de organización y de persuasión. A menudo se obligaba a los campesinos a ingresar al koljoz bajo la presión del temor, de la pérdida de los derechos civiles, etc." Se trata de un lenguaje depurado respecto a la realidad histórica. Se acusa a Stalin pero se calla, en favor del partido, la fiebre de violencia que se apoderó de los burócratas, de los "komsomolzi", que sofocaron en un baño de sangre la resistencia de los más tenaces.

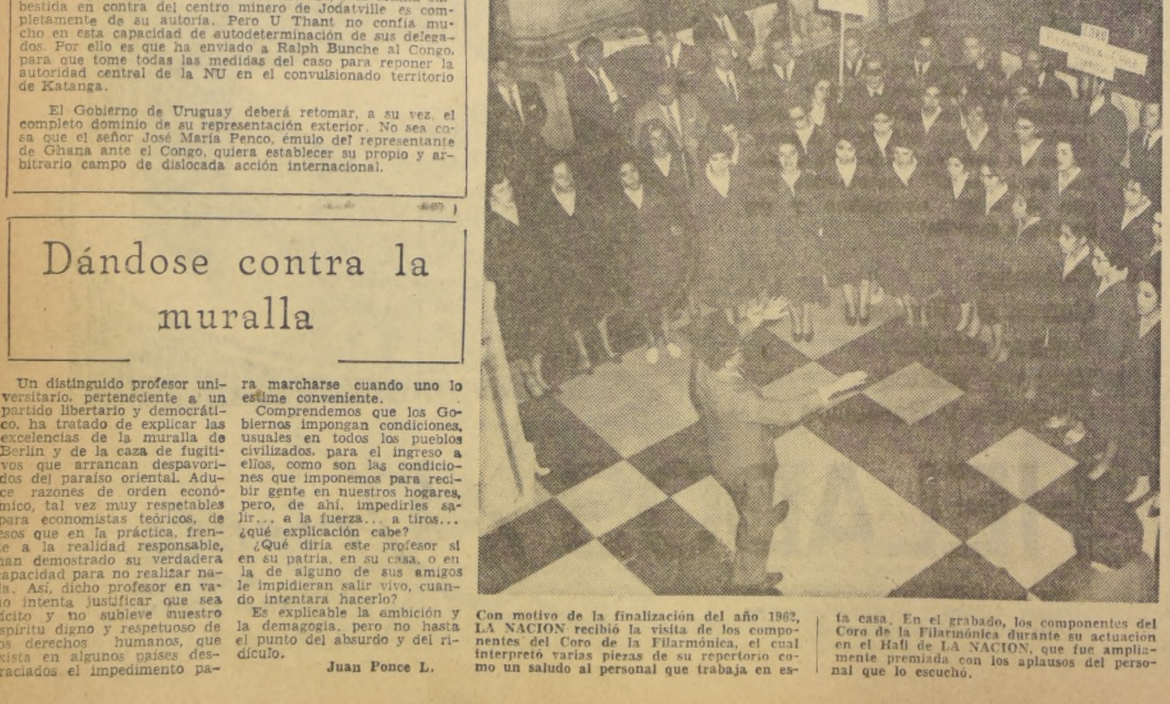
Se admite, sin embargo, por primera vez, que el descontento de las masas campesinas ante esos métodos era difundido y peligroso para el equilibrio social del país. Las "violaciones" suscitaron "el malhumor de los campesinos, sobre todo los de clase media". Se reconoce que no solamente el "kulak", sino también el "medio", que en la escala rusa equivale a "pobre", estaba exasperado. "La incapacidad de Stalin para valorar los profundos vínculos que unen al campesino con sus pobres enseres, generó muchos errores al comienzo del movimiento koljoziano de masa."

La reacción asumió formas de desesperación pasiva, de suicidio económico. Con tal de no ceder sus bienes, el campesino los destruía al uso ruso, o sea, arrasando la tierra ante el enemigo. La historia contemporánea no ha conocido una masacre del ganado similar a la que se abatió sobre la enloquecida campiña de Rusia. El breviario dice que se llegó a una destrucción en masa del patrimonio zootécnico. El número de los bovinos disminuyó de 14 millones a 600 mil cabezas; se redujo a un tercio el de los porcinos, y se perdió más de la cuarta parte de las ovejas y cabras. Todo este ganado fue descuartizado, a veces quemado vivo, en un solo mes, desde febrero a marzo de 1930. El relato reconoce, entre líneas, que el estado de endémica anemia y precariedad de la ganadería soviética data desde aquellos días.

Consternado ante la situación creada por la brutalidad de sus métodos, Stalin tomó la pluma y escribió tranquilamente un artículo crítico sobre la colectivización, que reprodujo el "Pravda" bajo el título: "Embriaguez del éxito". Ese artículo ambiguo, que ponía la primera piedra de la fábula de un Stalin "buen dios", desató el mecanismo de las sangrientas depuraciones en el seno del partido. El dictador ordenó la violencia, pero después de haberla cumplido inventa así los chivos expiatorios y desvía sobre ellos el rencor popular.

Antes del XVII Congreso (1934), muchos dirigentes comenzaron a pensar que había llegado la hora de desalojar al primer secretario para confinarlo al margen de la política. Pero el dictador —según explica la "historia"— recurrió al asunto Kirov, "todavía por aclarar". Desata la cadena de los arrestos, de las represalias, de las arbitrariedades, de los procesos y de los homicidios indiscriminados. La sangre vertida en los campos comienza a filtrarse en el seno del partido, que no sabe cicatrizar a tiempo las inútiles heridas inferidas a la masa campesina. Entre el exterminio de los "enemigos de clase" y el exterminio del partido se establece un nexo de fatalidad que el breviario no ilumina suficientemente.

Para los correctores de pruebas de la siempre incompleta historia del Partido Comunista de la Unión Soviética, el marxismo se transfigura en una apoteosis. Y la monstruosa personalidad de Stalin se yergue en el centro de la tragedia soviética, no en todos sus siniestros perfiles y en su trágico simbolismo de la doctrina roja, sino apenas como "un enigmático error de cálculo".

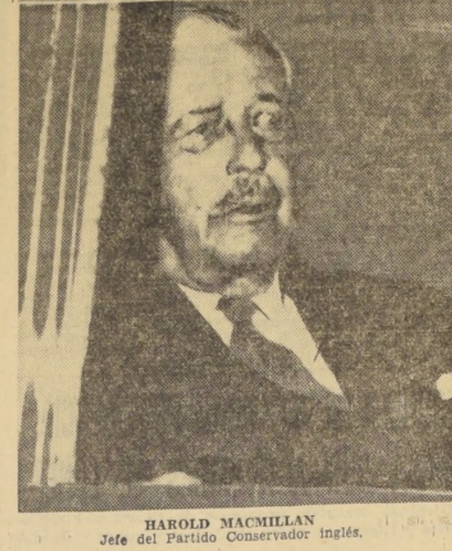


Con motivo de la finalización del año 1962, LA NACION recibió la visita de los componentes del Coro de la Filarmónica, el cual interpretó varias piezas de su repertorio como un saludo al personal que trabaja en esta casa. En el grabado, los componentes del Coro de la Filarmónica durante su actuación en el Hall de LA NACION, que fue ampliamente premiada con los aplausos del personal que lo escuchó.

El actual Partido Conservador inglé[s]

Por PAUL BRYAN

(Vicepresidente del Partido Conservador)



HAROLD MACMILLAN
Jefe del Partido Conservador inglés.

LONDRES (FN).—El Partido Conservador ha formado el gobierno de la Gran Bretaña durante los últimos once años. Desde 1951, ha habido dos elecciones generales, una en 1955 y otra en 1959. En ambas, los conservadores obtuvieron respaldo mayoritario cada vez más grande, en contraste con la tradicional "oscilación del péndulo", lo que constituyó un hecho sin igual a partir de 1832.

Cuando se eligió en 1951 el primer gobierno conservador de la postguerra, ello se debió primordialmente a un repudio, por parte de la opinión pública, del régimen socialista de racionamiento, control estatal, alta tributación y las innumerables crisis a que parecía conducir una rígida planificación.

En los primeros años, rasgo principal de la política conservadora fue el retorno a la empresa privada, de competencia. Pese a las dificultades surgidas entre 1955 y 1959, sobre todo en virtud de la impopularidad que tuvieron medidas como la descongelación de alquileres, aquellos años arrojaron un continuo aumento del nivel de vida.

El público en 1955 y 1959 se manifestó firme en apoyo de la "libertad conservadora" y en su rechazo del persistente dogma socialista de la nacionalización y el control estatal, que se desacreditó en los años de la postguerra durante el gobierno del Partido Laborista.

Pero las circunstancias se transforman y surgen nuevos problemas. Hoy día el público considera la nacionalización un asunto irrelevante en las condiciones modernas. En la actualidad el principal problema estriba en combinar la estabilidad de los precios con la plenitud del empleo. En los últimos años, el gobierno conservador ha aminorado la subida de los precios mediante firmes medidas para restringir la demanda. Asimismo, se exhortó a una moderación en los incrementos de salarios y otros ingresos, al menos temporalmente. Esta política resultó positiva, pero produjo malestar, sobre todo en los círculos obreros. No obstante, no ha habido más huelgas de lo usual.

Después de la "pausa salarial" propugnada por el gobierno en 1961, en abril de este año el Estado fijó una pauta para el promedio de aumento anual de todos los ingresos, aumento que no debía exceder de un 2,5 por ciento. Mas se ha comprobado que la medida tenía pocas probabilidades de éxito. Pudo aplicarse en las empresas estatales, mientras las privadas la pasaban por alto. Trabajadores de compañías particulares, como los obreros portuarios, obtuvieron jugosos aumentos de sueldo, en tanto que empleados públicos, como las enfermeras, lograban una parca adición a su paga. La simpatía del público fue para las enfermeras. De modo que en julio pasado, el Primer Ministro anunció el establecimiento de una Comisión Nacional de Ingresos, que deberá examinar y decidir sobre demandas de aumentos de pago.

Si bien esta política es semejante a la propuesta por el Partido Liberal, ha sido censurada por el Laborista, estrechamente asociado a los sindicatos obreros.

En nuestros días está de moda el crecimiento económico. El Partido Conservador, aunque tradicionalmente progresista pese a su nombre, ha sido últimamente puesto en posición desventajosa por diversos indicios que parecen mostrar que el ritmo de crecimiento en el Reino Unido ha sido un tanto más lento que el de otras varias naciones de Europa. El Partido Conservador se ha negado a caer en la presunción de que el crecimiento económico sólo puede lograrse en virtud de la ampliación del poder adquisitivo nacional. Ha instituido, no obstante, el Consejo Nacional de Desarrollo nómico a fin de aunar fuerzos de industriales dicalistas, representantes bernamentales y peritos dependientes para co los planes de desenvolvi to de los diversos secto la economía, para metas a la expansión mica y elaborar las t a través de las cuales alcanzarse esos objetiv

Por otra parte cuestión del Mercado C Europeo. Los conserv han observado con s el crecimiento de la Co dad Económica de E mas hasta ahora sus co misos con el resto de la comunidad Británica d ciones le han impedid Reino Unido ingresar cho Mercado. En 1958, bierno, en las propuesta ra una Zona Europea bre Comercio, intentó lar, al menos en las mercantil, los sistemas ropeo y de la Mancomu Cuando esto fracasó, dó la Asociación Europ Libre Comercio como hacia el comercio libre naciones europeas fue Mercado, y como puen cia un acuerdo futuro mismo.

El Gobierno conser ha concluido que Gran ña debe pedir admisión Mercado Común, siempr se cumplan ciertas co nes, que pueden resumi tres requisitos: 1) Que suficiente salvaguardia la agricultura; las seis nes que integran actu te el Mercado aún no puesto de acuerdo, incl tre sí, respecto a una da política agraria. 2) haber garantías para mercio de la Mancom Británica: éste es el más delicado en las ciones que ya se efectú Los socios de Inglaterr Asociación de Libre C deben concertar arregl el Mercado que satisfag propias necesidades par res.

Si se logran fórmulas factorias, el ingreso Gran Bretaña en la C dad sería ventajoso ta ra una como para l En general, los términ se considerarán adecu el Mercado Común da dera muestra de una ción abierta, de que est puesto a compartir los ficios de un comercio amplio con todos los del mundo, en especi subdesarrollados.

Si bien las dificultade nómicas y las necesari didas impopulares imp das para combatirla s jaron en resultados ad para el Partido Conse en una serie de el complementarias, hay para creer que los vot trarios se debieron má una selección de una na alterna, a una e de protesta e impacien aquellas dificultades y tío frente a las viejas de la política, así com novedad del llamado miento liberal. Ante u bable mejora de la ec los conservadores conf ganar los próximos generales.

El colmo del derecho

Nuestra época imagina tener el monopolio de la igualdad de derechos de los sexos y se enorgullece, no siempre justamente, de sus progresos sociales y de la emancipación de la mujer.

El hecho de que tengamos mujeres parlamentarias, ministras o profesionales prestigiosas en campos antaño tan exclusivamente masculinos como la ingeniería y otras disciplinas parecidas, nos hace ilusionarnos sobre nuestra supuesta liberalidad respecto al sexo bello.

Parecemos olvidarnos de que hace miles de años han existido sociedades matriarcales y de que, aunque en la evolucionada Grecia clásica las damas llevaban vida de reclusas y carecían de títulos, excepto las Frinés, en otros pueblos aún más antiguos, como la Creta minoica, las beldades gozaban de una libertad sólo atemperada por el sentido estético. En punto a modas, por ejemplo, sobrepasaban con mucho lo que tendemos a considerar como el desiderátum de la modernidad, esto es, la escasez de tela sobre la piel. Las damas de esa civilización tan refinada y admirable, tal como nos las muestra el arte de la época, usaban escotes tan generosos que terminaban en la cintura, aunque los cuellos, mangas y faldas de sus tenidas mostraban un curioso parecido con los modelos de la época de Catalina de Médicis. Lógicamente, esa progresista civilización, por sus reveladoras muestras, desconoció una prenda esencial del actual atuendo femenino, que origina no pocos gastos a pesar de la poca tela que exige.

¿Es para admirarse entonces del nudismo cinematográfico o de las exiguas tenidas playeras?

No obstante eso, es como para pensar que en punto a derechos femeninos se ha llegado al límite con el caso de esa esposa francesa que, culpable de infidelidad, logró meter en la cárcel a su celoso esposo al acusarlo de los medios de que éste se valió para comprobar su traición. El marido, un otelliano carnicero, se apoderó —mediante argucias— de la llave de una casilla que ella poseía en el correo y así pudo conocer epistolarmente los detalles de la desgracia que lo coronaba cruelmente.

No se crea que nuestro hombre, por su profesión, procedió brutalmente, como se habría esperado. Al parecer, sólo tuvo la osadía de revelarle la forma en que había sabido su infamia y de ello se aferró la infiel para recurrir a la justicia en demanda de sanción. Y como la violación de correspondencia parece ser la más grave de todas, el marido burlado ha ido a dar con sus huesos a la cárcel para que[...] da a respetar las le[yes] dejarse engañar sin naturalmente.

Después de esto, cu[...] abomina hasta de la [...]zación.

AR[...]

30 años en el erro[r]

El senador Luis Quinteros Tricot, a la agradable de las once, se dirigía calmoso al comedor llevan[do] noventa kilos a cuestas. Hacía un calor horrendo. [...]mómetro, afuera, marcaba más de 30 grados a la [...] y, adentro, el Presidente del Senado acababa de e[...] dictámen sobre la autoconvocatoria con un terminan[te] ro y preciso "no ha lugar". Se detuvo para cambiar cuantas frases con un par de periodistas que tran[sitaban] por el pasillo. Sacó el pañuelo y se lo pasó por el [...] y por la frente para secar su copiosa transpiración.

—¡Qué día! —comentó.

En eso apareció Salvador Allende. Venía impeca[ble co]mo de costumbre, con el vestón cuidadosamente [...] sobre el hombro para evitar los efectos de la achicha[rrante] temperatura y que le permitía lucir su camisa de [...] la China de Mao. El no podía permitirse, como su [...] Quinteros, secarse el sudor en público usando el p[...] a puñados. Los periodistas se adelantaron a pedir[le una] declaración sobre la resolución del Presidente del S[enado].

—No —dijo—. La declaración debe hacerla mi [...] Quinteros. El es constitucionalista...

—Pero, senador...

—No. Si se trata de algo como tifus exantemátic[o, por] ejemplo, opino yo, que soy médico; pero, si se trata [de un] asunto constitucional, debe hacerlo mi colega de P[...] que es y ha sido profesor de Derecho Constitucion[al du]rante treinta años.

Quinteros Tricot se volvió a secar el sudor y se a[...]

—En realidad, el artículo 57 de la Constitución [...] que estando convocado el Congreso por el Preside[nte de] la República, también pueda autoconvocarse a sí mis[mo].

Un periodista lo atajó:

—Usted, senador, en la Escuela de Derecho ha [estado] enseñando durante treinta años que si el Congreso [está] convocado por el Presidente de la República no [puede] autoconvocarse...

—Eso quiere decir —repuso— que he estado [equivo]cado durante treinta años.

Se secó el sudor otra vez y se alejó por el p[...] Los periodistas se quedaron con los ojos tan [...] como el dos de oro de la baraja española.

La figura del senador se perdió por la puerta [...] al comedor y, en la tertulia de los periodistas, [...] más tarde, recordó:

—Fue liberal un montón de años. Era de los m[...]terianos. Es costumbre en él: se demora treinta a[ños en] darse cuenta de los errores.

—¿Errores...?

Otro puso el epitafio:

—El que no ha sido socialista en su juventud, [es] que no tiene corazón; pero el que lo es de viejo, es [que] no tiene cabeza.

ANATOLE THIBAU[LT]

...berales apoyarán como Partido ...chazo de la autoconvocatoria

Así lo acordó ayer la Junta Ejecutiva. ● Por unanimidad se pidió, ...mbién, el retiro de la renuncia de la Mesa Directiva y se dejó sin efecto el Directorio General del martes próximo.

...onó ayer extraordinaria- ...e la Junta Ejecutiva del ...ido Liberal y acordó ins- ...a sus parlamentarios pa- ...ue apoyen la resolución del ...idente del Senado, que no ...lugar a la petición de au- ...nvocatoria. Asimismo, la ...a acordó, por unanimidad, ...al presidente del Parti- ...on Mariano Puga Vega, y ...s demás miembros de la ...Directiva, que retiren sus ...ncias, y dejar sin efecto el ...torio General citado pa- ...martes próximo.

...señor Puga agradeció es- ...anifestación de confianza



MARIANO PUGA VEGA, presidente del Partido Liberal.

...RSION DE LA SESION.

...a versión oficial sobre la ...n extraordinaria de ayer ...Junta Liberal es del te- ...siguiente:

...a sesión fue convocada ...ordinariamente para tra- ...acerca de la solicitud de ...convocatoria presentada al ...do de la República y que ...desestimada por el presi- ...del Senado, senador don ...Zepeda Barrios. Asistie- ...a la sesión los señores ...orio Amunátegui, Miguel ...Gilberto Fuenzalida, ...iela Correa de Bunster, ...dio Cerda, Humberto La- ...Eugenio Munita, el vi- ...esidente, don Guillermo ...oso; el secretario general, Gabriel León Echaiz y nu- ...sos señores diputados.

...mo término del debate que ...esarrolló acerca del tema ...a convocatoria, la Junta ...utiva acordó hacer suya la ...sostenida por el señor ...idente del Senado, senador Hugo Zepeda Barrios, acerca de la improcedencia de la autoconvocatoria en las circunstancias actuales y que vio la luz pública el día 3 de los corrientes. Acordó, al mismo tiempo, instruir a los parlamentarios del Partido para que en los debates y votaciones que se realicen con motivo de este asunto en ambas ramas del Congreso, procedan en la más estricta conformidad con esta posición política del Partido Liberal.

A continuación, el senador don Gregorio Amunátegui Jordán hizo presente que en el grave momento político que vive el país, no era aconsejable esperar la reunión del Directorio General convocada para el día 8 del presente, con el objeto de pronunciarse sobre la renuncia de la mesa del Partido y terminó proponiendo a la Junta que solicitara unánimemente el retiro de esa renuncia. El vocal señor Eugenio Munita hizo presente que si bien debido a la premura del tiempo los señores Ladislao Errázuriz Pereira, el señor senador don Hugo Zepeda Barrios y el señor diputado don Alfonso Ramírez, no han podido concurrir a esta sesión para dar cuenta del resultado de la gestión que la Junta Ejecutiva les había encomendado ante S. E. el Presidente de la República, ya se sabía que el resultado de ella había sido favorable, por lo cual no se justificaba dejar pendiente este asunto en espera de ese informe.

En el mismo sentido se expresaron todos los miembros de la Junta y los parlamentarios asistentes, señores Ignacio Prado Benítez y Hugo Zepeda Coll. En el curso del debate se dio cuenta de una comunicación de las Organizaciones Femenina, Juventud y Gremial que, sobre la base de idénticas consideraciones, solicitaban el inmediato retiro de la renuncia de la Mesa. El presidente, señor Puga, hablando en nombre de los miembros de la Mesa presentes, agradeció la manifestación de confianza de la Junta Ejecutiva, y anunció su propósito de comunicarse con los miembros de la Mesa que no asistían a la sesión y que habían solidarizado también con la renuncia del presidente, para tomar una decisión definitiva.

Santiago, 4 de enero de 1963".

...strucciones de respaldo a Mesa ...l Senado recibieron radicales

Contradictoria actitud del senador Jonás Gómez. ● Su colega Humber...to Enríquez no se dio por enterado de la orden de la Directiva.

...a Mesa Directiva del Partido Radical ...partió ayer instrucciones a los senadores ...icales para "que rechacen todo acto contrario a la estabilidad de la actual Mesa del Senado".

El texto de la comunicación entregada a todos los senadores es el siguiente:

...tiago, 3 de enero de 1963.
...r Senador
...SENTE.
...olega:

...n motivo de la resolución ...señor Presidente del Ho- ...ble Senado que rechazó la ...itud de autoconvocatoria ...Congreso Nacional, se ini- ...hoy un debate en esa Corporación y preocupan ...Mesa del Partido Radi- ...las graves consecuencias ...cas que de dicho debate ...esen derivar. Como ocurre ...más que la solicitud en re- ...cia contó lamentablemen- ...n la firma de siete seño- ...Senadores del Partido, ...es procedieron en asunto ...grave de política general ...consultar la opinión de ...autoridades de la colecti- ...d, la Mesa estima de cla- ...onveniencia nacional evi- ...cualquier hecho que pue- ...resultar nocivo al interés ...ico.

...ta Directiva considera, ...lo demás, que la mencio- ...resolución de rechazo se ...entra fundada en firmes ...nes de orden constitucio- ...y jurídico, afianzada con ...pinión de connotados tra- ...tas, sin que pueda deses- ...r el hecho de que, indu- ...mente, ha debido partici- ...en su estudio, y debe ser ...ario de los resultados el ...residente de esa Corpo- ...n, nuestro distinguido co- ...gionario y catedrático uni- ...tario, Senador don Hum- ...Alvarez Suárez.

...ta Directiva advierte, ade- ...que un posible rechazo ...el Senado de la resolución ...tada por su Presidente ...la implicar la renuncia ...Mesa del Senado y co- ...odo esto sólo podría ocu- ...después de una votación ...ue señores Senadores del ...do aparecieran concu- ...do a esa votación —ya ...sin su concurso no habría ...ría para ello— la crisis ...Mesa del Senado resul- ...de difícil solución si no ...nstituye previamente una ...a mayoría, diversa de la ...actualmente la sustenta; ...mo la minoría actual es ...cuencia de la posición ...ca del Partido Radical y ...a de los compromisos políticos que lo llevaron al Gobierno y que lo ligan al Ejecutivo y a los partidos que constituyen el Frente Democrático, debemos necesariamente terminar reconociendo que la nueva situación que hipotéticamente se creara, implicaría la quiebra total de la actual posición política del radicalismo.

Frente a los hechos enunciados, que la Mesa radical considera de extrema gravedad, porque importarían quebrantamiento de resoluciones válidamente tomadas por las autoridades máximas del Partido que lo llevaron al Gobierno y a la formación del Frente Democrático, esta Directiva ha acordado, de conformidad a lo dispuesto en el Título XIV de los Estatutos del Partido que versa sobre "De la Acción Parlamentaria", instruir a los señores Senadores del Partido en orden a que no agraven la situación creada y que rechacen todo acto contrario a la estabilidad de la actual Mesa del Senado.

Atentamente, (Fdo.) **Isauro Torres Cereceda**, presidente; **Juan Checura Jeria**, secretario general."

CURIOSA ACTITUD.— El senador Jonás Gómez, en entrevista con el vicepresidente del Partido Radical, diputado Raúl Morales Adriazola, le expresó que él y sus colegas al votar por el 25 por ciento de reajuste para los obreros y la nivelación de los salarios campesinos con los industriales, actuaron disciplinadamente porque obedecieron instrucciones del presidente del radicalismo, senador Isauro Torres.

Ayer, sin embargo, sostenía que la orden de la Mesa, que el señor Torres hizo llegar a todos los senadores antes de iniciarse la sesión especial, no era procedente, por no provenir del CEN.

Esta actitud se comentó ayer en los pasillos del Senado. Las instrucciones de votar el 25 por ciento tampoco provenían del CEN, ni concordaba con la decisión adoptada por este organismo sobre reajustes, que era de conocimiento público. En cambio, la orden de ayer sí concuerda con el pensamiento de la mayoría del CEN.

Por otra parte, el senador Enríquez habló en el Senado después de haber recibido la orden de la directiva.

...artidos marxistas se ...sentienden del PADENA

El Partido Comunista, en un Pleno de su Comité Cen... organizado ad-hoc, proclamará esta noche, en el Teatro ...upolicán, la candidatura presidencial del senador Salvador ...ende. El acto será amenizado con números folklóricos, pa... entretener a la concurrencia.

...n esta proclamación, los ...dos marxistas quieren ...ocar una definición del ...P, alrededor de un candi- ...de esta tendencia, la ...no es compartida por el ...ido Democrático Nacional ...DENA), que mantiene la ...lación de su precandidato, ...s Montero Schmidt.

...blando por radio anteayer ...eñor Montero explicó los ...ces de su candidatura y ...s gestiones que su Parti- ...a realizado ante la Demo- ...a Cristiana, para encon- ...un candidato único de ...la Oposición.

Montero Schmidt en su discurso dijo entre otros conceptos:

■ Desgraciadamente la próxima contienda cívica, decisiva para los intereses permanentes del pueblo chileno, encuentra a las fuerzas políticas de avanzada sumidas en un confusionismo altamente dañoso para los anhelos populares.

■ Nuestra generosa lucha por la unidad de la oposición es incompatible con todo propósito particularista de un partido que pueda aspirar a constituirse en rector del movimiento popular. A todos los partidos reconocemos iguales derechos y a causa de esta actitud amplia y tolerante, nuestra tarea unitaria asume una jerarquía moral que nadie puede honestamente desestimar.

■ Pero no quisiera que ni aún a pretexto de estas realizaciones, mi país tuviera que vivir la experiencia estremecedora del paredón, ni correr los riesgos de una destrucción atómica, como la que se cernió sobre el pueblo cubano, al ubicarse como integrante de uno de los bloques en pugna.



El famoso antropólogo físico mexicano Dr. Juan Comás, de visita en Chile, a la derecha en el grabado, conversa con el Dr. Luis Sandoval Smart, experto de fama internacional en grupos sanguíneos.

Por el color de la piel la mitad del mundo está contra la otra

Declaró ayer el antropólogo físico mexicano, Dr. Juan Comás, a LA NACION

por Carmen MERINO.

"El antropólogo debe de ser elemento consultativo en todos aquellos países que tienen población indígena, como es el caso en la mayoría de América Latina. Su cooperación es indispensable en todo proyecto de mejoramiento educativo, sanitario, agrícola, y otros. No digo que sea el único elemento técnico necesario para llegar a establecer una integración nacional, pero sí su intervención es básica", declaró ayer a LA NACION el antropólogo físico mexicano Dr. Juan Comás, quien visita Chile en uso de sus vacaciones.

El Dr. Juan Comás ha permanecido un año académico en Lima, como profesor extraordinario de Antropología Física y Prehistoria, en la Universidad Mayor de San Marcos. Fue invitado especialmente por medio de la OEA para dictar estos cursos.

"Desgraciadamente hay una enorme falta de antropólogos en América Latina. Hasta en México, por muchos años, se pensó que la antropología era más bien de uso académico, sin finalidad práctica. Afortunadamente, en el año 1948, se fundó la Escuela Nacional de Antropología, creada por la Universidad y el Gobierno. Al comienzo los alumnos sólo se interesaron por seguir arqueología; una de sus ramas", continúa el Dr. Comás. "La inmensa riqueza arqueológica de México; el interés que despiertan las antiguas culturas, al turista, permitió siempre ocupar a los arqueólogos. Más tarde, con la creación del Instituto Nacional Indigenista, que trabaja en el Plan de Integración Nacional, demostró la necesidad de los antropólogos, y les dio cabida."

LA CIENCIA DEL HOMBRE

El título de antropólogo, que confieren algunas Universidades europeas, norteamericanas y recientemente México, definen sus estudios como "la ciencia del hombre". Por medio de la Arqueología, estudia su pasado; la Etnología, sus razas y sus costumbres, especialmente en su búsqueda en las razas primitivas; usos, organizaciones, arte, religión, y otros. La Lingüística, otra de sus especialidades, investiga los lenguajes usados por el hombre. La Antropología Social aplica estos conocimientos en las culturas actuales y, por último, la Antropología Física tiene por objeto el estudio biológico del hombre, de las diferentes razas.

El Dr. Juan Comás ha publicado un importante libro sobre su especialidad: "Manual de Antropología Física", que ha sido traducido a diferentes idiomas —hasta el inglés—, agrega, sonriendo. "Estamos acostumbrados a recibir siempre traducciones del inglés..."

Hace 23 años que el Dr. Juan Comás llegó a México, como refugiado político, desde su tierra natal, España. Hoy, nacionalizado mexicano, es profesor de Antropología, con horario completo, en la Universidad Nacional Autónoma de México.

El famoso antropólogo dic en España su Bachillerato en Ciencias Biológicas y estudió para ser pedagogo. Estudiaba antropología casi como hobby.

"Era maestro, profesor de una escuela normal, y fui una vez becado a Ginebra" —relata amigablemente el entrevistado. "Al mismo tiempo me inscribí para estudiar antropología física. Seguí todos los estudios ahí, hasta recibir mi Doctorado".

NO EXISTEN RAZAS SUPERIORES

Más de 20 libros de gran importancia ha publicado el Dr. Comás, y 180 obras en formatos más pequeños. Una de sus obras más difundidas es "Mito Racial", que consta de 60 páginas y que ha sido traducido al ruso, hindú, alemán, italiano, árabe, francés, inglés y castellano.

"Hace poco tiempo me llegó mi libro traducido al ruso, pero no poseo ese idioma y no lo pude leer...", dice sonriendo.

La obra fue solicitada por UNESCO, a raíz de una reunión celebrada en París en 1950, a la que asistieron los principales antropólogos para estudiar el problema racial.

"En este libro, que es más bien de divulgación general, trato de hacer ver que lo que parece instintivo en el hombre: repulsión hacia otra raza que la propia, es sólo un aprendizaje que se adquiere en el hogar, en la escuela y en la calle", —explica el investigador. "Las pruebas son contundentes. Si dos niños de diferentes razas, digamos uno blanco y el otro negro, se crían juntos: no existe antipatía entre ellos. Es por el color de la piel, que la mitad del mundo está contra la otra".

Insiste el Dr. Comás en su posición de que el color de la piel de los individuos no produce repulsión a los de otra raza, pero también explica claramente que esto no obliga a todos los hombres de un color de piel, casarse con los de otra raza.

"En esto entra el factor individual, que llamamos gusto. Pero no hay causa biológica, ni fisiológica que excuse la adversidad entre razas. Desgraciadamente, algunos que se llaman científicos, por política o economía, preconizan lo contrario. Insisten que hay razas inferiores, que pueden ser subordinadas a las razas superiores. Esto es un disparate científico", asegura con énfasis el Dr. Comás.

"Tampoco hay razas más dotadas que otras. Pongamos a todas en iguales condiciones y veremos que no hay algunas más inteligentes que las otras", continúa. "Esto ha sido probado una y mil veces. Es una lástima que aún el mundo no ha aprendido esta lección".

CHILE TAMBIEN NECESITA ANTROPOLOGOS

A pesar que el Dr. Juan Comás ha visitado Sudamérica en numerosas ocasiones, "la conozco como el patio de mi casa", es su expresión. Esta es la primera vez que llega a Chile. Lo ha hecho, aprovechando sus vacaciones, antes de regresar a México.

"Tengo muchos amigos chilenos. Todos los especialistas relacionados con mi profesión: el doctor Luis Sandoval Smart, doctor Lipschütz, doctora Grete Montzny, y otros", declara el antropólogo.

—¿Cuál es su opinión sobre la importancia de la Antropología en Chile?

—"Creo que, como en todos los países que están coordinando su planificación para una integración nacional, Chile debe tener antropólogos titulados. Esto lo manifesté ayer públicamente en mi discurso, el día que fui recibido como Miembro Honorario de la Sociedad de Antropología de Chile —contesta de inmediato—. Junto al médico, al profesor, al ingeniero, debe estar el antropólogo, para la integración de los grupos. Ustedes tienen, por ejemplo, a los araucanos y a los pascuenses. Recomiendo, como declaré en público, la formación de una Escuela de Antropología. Si es necesario que se preparen profesores en el extranjero, para volver a enseñar aquí, o que traigan profesores de afuera —esto es siempre más caro—, los chilenos, lo resolverán. Vuelvo a repetir que son muy pocos los antropólogos en Sudamérica."

Para apreciar esta aseveración, basta recordar que en América Latina hay sólo dos antropólogos físicos: el doctor Comás y Santiago Genovés. Este último es discípulo del entrevistado.

La amena charla debe de terminar. Amigos del doctor Comás vienen a buscarlo para visitar al doctor Alejandro Lipschütz, que lo espera en su casa. Continuarán ahí con el siempre interesante tema: Antropología.

Radicales de Correos proclaman hoy a Julio Durán en Ñuñoa

● Mañana será proclamado por los radicales de Valparaíso.

A las 13.30 horas de hoy, se efectuará en el Estadio Municipal de Ñuñoa, ubicado en Plaza Loreley esquina de Echeñique, un acto en homenaje y proclamación de la candidatura a la Presidencia de la República del senador Julio Durán Neumann, organizado por los elementos gremialistas radicales de Correos y Telégrafos.

Este acto ha sido organizado por el Comando de la candidatura a regidor por Santiago de Mario Matus Bermudes, y por los adherentes —hasta ayer había 500—, y preparativos que se han efectuado, se estima que alcanzará grandes caracteres.

Harán uso de la palabra el presidente del Comando de la candidatura de Mario Matus, Jorge Ayares; el presidente Nacional de la Asociación Postal Telégrafica, Hernán Zuleta; los diputados Hernán Leigh y Julio Mercado; el candidato a regidor Mario Matus Bermúdez; y el senador Julio Durán.

El comité Organizador ha dispuesto locomoción especial para los asistentes al Estadio Municipal de Ñuñoa, la que saldrá desde las 13 horas desde calle Morandé esquina de Balmaceda.

PROCLAMACION EN VALPARAISO.— Mañana, a las 11 horas, en el Teatro Victoria de Valparaíso, los radicales de esa ciudad proclamarán la precandidatura presidencial del senador Julio Durán.

A este acto concurrirán delegaciones de diversos puntos de la provincia y, especialmente invitados, el ex Presidente Gabriel González Videla y los parlamentarios que han adherido a esta precandidatura.

Han anunciado, además, su asistencia a este acto, fuertes sectores radicales e independientes de diferentes gremios de trabajadores de Valparaíso.

Luego de la proclamación, los radicales ofrecerán un almuerzo de camaradería al candidato.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO RADICAL

DEPARTAMENTO DE PROFESIONALES.— Se cita a las matronas radicales para el lunes próximo, a las 19.30 horas, en el local del CEN, Agustinas 620.

PARTIDO LIBERAL

CONSEJO NACIONAL DE LA JUVENTUD.— Cita a todos sus miembros para el lunes próximo, a las 19 horas, en el Club de Setiembre. Se estudiará la convocatoria a una reunión ampliada del Consejo, para los días 12 y 13 del presente mes.

Desafuero de dos diputados verá hoy la Suprema

En el Pleno que celebrará hoy la Corte Suprema se verán las causas por desafuero de los diputados Carlos Cerda Aguilera y Rubén Hurtado O'Ryan. El primer proceso se inició por infracción a la ley de cheques y el segundo por estafa.

El diputado Cerda apeló contra la resolución de la Corte de Apelaciones de Santiago que dió lugar al desafuero.

En el caso de Hurtado un grupo de comerciantes porteños recurrió de queja contra la resolución de la Corte de Apelaciones que no dio lugar al desafuero. El diputado está acusado de estafa en la compra de terrenos del fundo Las Achupallas y en la construcción de viviendas para obreros de la Refinería de Azúcar de Viña del Mar.

Murió el pintor Isaías Cabezón

Breve perfil del gran artista desaparecido. Su iniciación y sus viajes. Los homenajes de nuestro diario.

El pintor más humanamente vinculado a la generación de 1920, el artista más popular y respetado de aquellos efervescentes grupos, el más severo consigo mismo y el más silencioso —Isaías Cabezón—



ISAIAS CABEZON

ha sido encontrado muerto ayer, a las 19 horas, en su pequeño departamento de Monjitas 581. De naturaleza más bien introvertida, y solitario por definición, el maestro —como se le conocía en los ambientes plásticos— sobrellevaba su vejez y los achaques propios de ella con la sola compañía de sus muchos recuerdos y sus pinceles, que nunca supieron estar quietos. Una ruda enfermedad había estragado, desde hacía algunos años, su físico, sin aniquilarle, por cierto el espíritu. Esa misma enfermedad —o alguna de sus secuelas— ha sido seguramente la que así en forma subrepticia y sin ruido, le asestó el golpe mortal hace varios días, privándolo de todos los auxilios y consuelos de la última hora.

SIMBOLO VIVIENTE

Isaías Cabezón era el símbolo vivo que aún quedaba de una generación de artistas que remecieron fuerte la quietud poblana del Chile de los años 20 y próximos, iniciando nuestra sensibilidad en los ritmos e inquietudes de la primera postguerra. El fue de aquellos que, europeizándonos en apariencia, hicieron posible la insurgencia de modos nacionales de ver y "decir" el mensaje plástico.

EL LARGO VIAJE

Discípulo del maestro don Juan Francisco González, supo, como Gaughin, soltar las amarras de un oscuro empleo bancario para derivar, ebrio de juventud y pasión creadora, hacia la vida artística. Primer fruto de su liberación, fue un largo viaje por Europa, que luego repitió, completando unos quince años de residencia en las más importantes capitales culturales de Occidente.

Sus recuerdos de Alemania, donde trabajó junto con Tótila Albert, otro gran chileno olvidado; su famosa galería de retratos berlineses, que realizó conviviendo con Paul Klee, Archipenko y Franz Harpe; sus deambuleos por las grandes ciudades italianas; su larga permanencia en el París de Utrillo, Piccabia, Vicente Huidobro, Picasso, Pilo Yáñez, Guillaume Apollinaire, Graciela Matte, Delia del Carril, Triztán Tzará, Manuel Ortiz de Zárate y Juan Gris, todo ese mundo alucinante de rostros e incitaciones fue el que acostumbraba a volcar, generosamente, en las tertulias de amigos y colegas, y el que lo acompañó en las horas finales, que ojalá le hayan sido lo menos dolorosas.

NUESTROS HOMENAJES

En su edición extraordinaria del 18 de septiembre del año pasado, LA NACION quiso rendir un homenaje a Isaías Cabezón, reproduciendo en la portada del suplemento —a todo color— su famoso cartel de la campaña presidencial de don Arturo Alessandri Palma, el año 20. Un vigoroso hijo del pueblo agitaba un pabellón patrio, que el viento de la esperanza esponjaba en mil alegres pliegues y repliegues.

Anteriormente, en otra edición extraordinaria, nuestro diario reprodujo varios de los hermosísimos y audaces affiches realizados por Isaías —ese era su breve nombre artístico—, con motivo de las primeras Fiestas de los Estudiantes o de la Primavera, allá por los años 18, 19, 20 y 21.

Con Isaías Cabezón desaparece el perfil inequívoco de una pléyade admirable que, al esfumarse en el tiempo, no muere sin embargo, porque su espíritu está implícito y palpitante en las notables realizaciones de los nuevos grupos y las nuevas tendencias de la creación artística.

SENADO INICIO DEBATE ESPECIAL SOBRE LA DOBLE CONVOCATORIA

En sesión especial, desarrollada entre las 17 y las 20.10 horas de ayer, el Senado empezó a debatir la resolución del presidente de la Corporación, Hugo Zepeda Barrios, que no dio lugar a la petición de autoconvocatoria al Congreso Nacional, suscrita por 15 senadores de oposición, 7 radicales y 2 liberales.

Al leerse la cuenta e informarse del oficio del Ejecutivo, recibido en la Cámara de Diputados, por el cual se retiró de la convocatoria el proyecto de reajuste al sector privado, los señores Quinteros y Pablo pidieron que este documento fuese enviado a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, para que ésta informe sobre el retiro de los proyectos incluidos en la convocatoria a sesiones extraordinarias del Congreso. Así se acordó.

Posteriormente, esos mismos senadores pidieron que se votase de inmediato la inclusión en la cuenta de la resolución del presidente del Senado, denegatoria de la autoconvocatoria.

Así se acordó, por 16 votos, 10 abstenciones y 3 pareos.

Durante la votación, el señor Durán dijo que se abstenía, porque no entendía de qué se trataba, toda vez que dicho documento ya estaba en la cuenta.

"Estamos citados a sesiones especiales —acotó el señor Alessandri, don Fernando, que también se abstuvo—, precisamente para tratar ese documento; y me extraña que se quiera hacer obscuras, discutibles, disposiciones que son suficientemente claras".

El señor Alessandri, don Eduardo, comentó asimismo que le parecía curioso que el señor Quinteros Tricot apoyase la autoconvocatoria, estando ya citado el Congreso, pues durante 30 años enseñó en la cátedra que ésto era improcedente.

DEBATE

Entrándose al objetivo de la sesión, en el debate de ayer sólo intervinieron los senadores Humberto Henríquez, radical, y Tomás Pablo, demócratacristiano.

Enríquez trató de probar la procedencia de la autoconvocatoria y dijo que con la petición respectiva no se pretendía crear un conflicto sino restablecer la armonía entre los Poderes Públicos, con motivo del retiro del proyecto, en tercer trámite constitucional, sobre reajuste al sector privado. Agregó que no tenía animadversión personal contra el Presidente de la República, a quien sabe honesto y con los mejores propósitos de servicio público, y que tampoco tiene nada, personalmente, contra el Presidente del Senado, que es su amigo. Concluyó abogando por los fueros del Congreso.

Pablo abundó en consideraciones acerca de la posibilidad de dos legislaturas extraordinarias, y especialmente sostuvo que un proyecto incluido en la convocatoria, no podría ser retirado por decisión de una sola de las partes.

HOY

El debate continuará hoy, en una nueva sesión especial del Senado, citada de 11 a 13 horas, y finalizará el lunes.

Se hallan inscritos los señores Quinteros, Bulnes, Ahumada, Alessandri, don Fernando; Sepúlveda, Letelier, Durán y Von Mühlenbrock.

Convención inician hoy los radicales del Tercer Distrito

A las 10 horas de hoy, en el Teatro Hollywood, de Ñuñoa, se inaugurará la Convención Provincial de las Asambleas Radicales del Tercer Distrito.

Esta Convención tiene por principales objetivos proclamar a los candidatos a regidores de las diversas comunas del Distrito y elaborar un programa común de adelanto comunales.

La sesión constitutiva se efectuará a las 16 horas, en el local del CEN. El torneo finalizará mañana con una comida que ofrecerá la Comisión Organizadora que preside Fernando Lazo Correa.

Los candidatos a regidores que se proclaman en esta oportunidad son los siguientes:

Las Condes: Alvaro Salamero, Edmundo Catalifaud, Miguel Jiménez, Edmundo Urrutia y Neppino Voniero. Providencia: Mauricio Litvak, Luis Palma, Boris Ramos, Jorge Vargas y María Bustamante de Jaque. Ñuñoa: Alamiro Alvarado, Raúl Cabezas, Juan Ormeño, Rafael Contreras, y Michel Carahanian. La Florida: Pedro Núñez, René Quinteros, Escilda Greve, Jorge Altamira y Elsa de la Jara. Puente Alto: Omar Henríquez, Olegario Alliendes, Fernando Curiante, Edifonso Moreira, Humberto Garrido y Luis Frez. San José de Maipo: Fernando de la Maza, Jorge Esbir, Octavio Gay, Alfredo Núñez y Alberto Aravena. San Miguel: Guido Machiavello, Nicolás Viveros, Hugo Ortiz y Nelson Alvear. La Cisterna: Julio Díaz, Héctor Barrios, Rafael Maruri, y Luis Roa. La Granja: Carlos Liendo, Rogelio Sáez, Luisa Hinojosa, Jorge Vargas y Guillermo González.

UNIVERSIDAD DE CHILE
FACULTAD DE FILOSOFIA Y EDUCACION

BACHILLERATO

Comunicación oficial de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile.

TEMPORADA: ENERO DE 1963

Calendario de pruebas y locales

Domingo 6:	De 9 a 13 horas, los candidatos tienen obligación de presentarse a los locales de exámenes para conocer la ubicación de las salas en que rendirán sus pruebas.
Lunes 7:	8.00 horas; Idiomas extranjeros.
Lunes 7:	10.00 horas; Comprensión y Redacción.
Martes 8:	8.00 horas; Biología, Matemáticas, Literatura y Gramática.
Jueves 10:	8.00 horas; Física y Filosofía.
Viernes 11:	8.00 horas; Química e Historia y Geografía.
Viernes 18:	Se publicarán los resultados en los mismos locales en que se rindieron las pruebas.

LOCALES

MENCION BIOLOGICA

Los postulantes que se presenten al Bachillerato, por primera vez, y hayan elegido como idioma **FRANCES**, rendirán las pruebas de esta mención en el Liceo N.o 2 de Niñas, Matucana N.o 93.

Los candidatos que se presenten al Bachillerato, por primera vez, y hayan elegido **INGLES, ALEMAN, ITALIANO** o **LATIN**, rendirán sus pruebas en el Internado Nacional Barros Arana, Santo Domingo N.o 3535.

Los postulantes que repitan sus pruebas, mejoren calificación o cambien de mención con cualquier idioma que hayan elegido, rendirán sus pruebas en el Liceo Barros Borgoño, San Diego N.o 1597.

MENCION MATEMATICAS

Los postulantes de esta mención que rindan, por primera vez sus pruebas, cualquiera que sea el idioma elegido, lo harán en el Liceo de Aplicación, Avenida Cumming N.o 21.

Los candidatos que repitan sus pruebas, cambien mención o mejoren calificación, cualquiera que sea el idioma elegido, darán sus exámenes en el Liceo Amunátegui, Avenida Portales N.o 2918.

MENCION LETRAS

Los postulantes de esta mención que hayan elegido como idioma **INGLES** y que se presenten por primera vez al Bachillerato, rendirán sus pruebas en el Liceo N.o 11 de Niñas, ubicado en calle Los Plátanos N.o 3130 (Macul, a la altura del N.o 3001).

Todos los demás postulantes de esta mención rendirán sus pruebas en el Liceo Manuel de Salas", Avenida Brown Norte N.o 105.

Los candidatos deben presentarse a examen con su carnet de identidad y puntualmente a las horas, pues, por desarrollarse las pruebas en forma simultánea, no se aceptan alumnos atrasados. Sólo podrán usar en sus pruebas tinta azul o negra.

EL SECRETARIO DE LA FACULTAD

CAMBIO LIBRE

PAIS:	COMPRA:	VENTA:
EE. UU. de A., cheque	2.480.—	2.520.—
EE. UU. de A., billete	2.490.—	2.535.—
Argentina, billete	18,40	19,20
Brasil, billete	3,10	3,40
Alemania, billete	614.—	633.—
Perú, cheque	92.—	94.—
Uruguay, cheque	221,40	229.—
España, billete	41,30	42,20
Francia, cheque	501.—	520.—
Inglaterra, cheque	6.930.—	7.070.—
Italia, billete		4,07
Suiza, cheque	570.—	586.—
Oro chileno $ 100, moneda .. .	55,50	56,50

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE, Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, teléfonos: 62162-62163.

Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Con un mercado tranquilo y precios sostenidos se desarrollaron ayer las operaciones bursátiles. A primera hora la plaza se mostró muy interesada en negociar, produciéndose algunas alzas de importancia. La segunda jornada, no obstante de producirse algunas pérdidas en relación a la apertura, éstas no lograron amagar la tendencia que se reflejó al final de la sesión, que fue sostenida. Los valores más cotizados fueron Papeles y Cartones, Vapores, Teléfonos, Cap, Copec, Pesquera Iquique y Madeco.

El oro físico, menos activo que en otras oportunidades, tuvo un ligero descenso en su cotización, cerrando a E° 56 transacciones.

Los bonos hipotecarios, sin variaciones, produciéndose alza en los Bonos Municipales 8.1 o/o.

El volumen de operaciones ascendió a la suma de 719.593 acciones en Santiago; 47.719 acciones con Valparaíso; E° 18.259 nominales en bonos, y 84.600 pesos oro físico.

El cierre acusó 24 alzas contra 10 bajas; tendencia sostenida.

FONDOS MUTUOS

Fondo Crecinco 1.214
Capitales Unidos 1.376

COTIZACIONES AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS DE AYER

ORO FISICO, E° 56 t

BONOS NOMINALES E°
D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 55 t
B. Estado 6-3/4, 81 n
B. Estado 10-6, 75 t
Hip. Ch. 6-1, 60 n
Hip. Ch. 10-6, 73 v
Hip. Valpso. 10-6, 75 c

BANCARIAS
Central, 2.179 n
Concepción, 16 n
Continental XD, 6 n
Crédito, 100 c
Chile, 400 v
Edwards, 35 OCV
Español, 155 c
Hipotecario, 95 v
Israelita, 140 n
Italiano, 14 c
Nac. del Trabajo, 10 t
Osorno, 119 n
Panamericano, 7 n
S. Americano, 31 t
Talca, 157 t

MINERAS
Aucanquilcha, 31 n
Chañaral, 7 n
Cerro Grande, 280 n
Del. Punitaqui, 11 n
Disputada, 45 c
Lota, 4 1/4 t
M. Fertilizantes, 23 1/2 t
Monserrat, 11 c
Ocuri, 90 n
Oruro, 150 n
P. de Lobos, 5 7/8 c
Schwager, 12 1/2 c
Tamaya, 3 7/8 v
Totoral, 60 n

AGRICOLAS Y GANADERAS
Colcura, 8 3/4 v
Copihue, 4 n
Gente Grande, 42 n
Laguna Blanca, 178 1/2 v
La R. Sofruco, 160 n
Rupanco, 63 c
T. del Fuego, 82 1/2
Viña C. y Toro, 18 c 1/2 t

SALITRERAS
Anglo Lautaro "C", 80 t
Iquique Port., 19 t

TEXTILES
Caupolicán, 7 c
CHITECO, 3 1/2 c
DIVESA, 4 n
FIAP, 43 c
Paños Bellavista, 46 c
Paños Concepción, 1 1/4 n
Paños de Tomé, 25 t
Rayonhil, 5 3/8 t
SEDAMAR, 2 1/2 n
Sumar, 60 n
Tejidos El Salto, 1 1/2 c
Textil Progreso, 24 n
Textil Viña, 4 1/2 OCV
Vestex, 12 1/2 t
Yarur, 120 n

INDUSTRIALES Y VARIAS
Arrocera EGA, 11 n
BIMA, 7 3/4 t
Carozzi, 11 t
Cervecerías U., 76 t
Club de Golf, 21.000 n
Club Hípico, 185.000 n
Club de Polo, 5.000 n
Codina, 150 n
Cola, 216 n
Colorantes, 6 1/2 t
Cía. Industrial, 25 t
COPEC, 45 t
Cristalerías Chile, 16 1/4 c
CHILECTRA, 45 n
Edificio Carrera, 16 c
Electricidad Ind., 15 t
Embotelladora Andina, 54 t
Farmo Química, 4 1/4 v
Fer. U. S. Vicente, 2 1/2 n
Fósforos, 39 n
Gas de Santiago, 26 1/2 v
Gas de Valpso., 12 n
Hucke Hermanos, 38 t
Industr. Bellavista, 10 n
Industrias Varias, 4 1/2 c

Inmobiliaria Huelén, 255 n
INSA, 100 v
Interamericana, 3 3/4 c
Interoceánica, 36 n
La Rural, 17 v
Loza de P., 14 1/2 n
Lucchetti, 4 1/2 t
Mac Kay, 48 n
Marinetti, 15 c
Melón, 127 t
Mol. S. Cristóbal, 3 1/4 c
Muelles P. Vergara, 3 c
Naviera Arauco, 10 3/4 n
Naviera Coronel, 15 n
Papeles y Cartones, 71 1/2 v
Pesquera Iquique, 4 v
Pizarreño, 55 t
Polpaico, 88 v
Refractarios Lota, 2 3/4 n
Refinería de Viña, 62 1/2 n
Renta Urbana, 28 c
Saavedra Benard, 10 1/2 t
Sanitas, 6 3/4 t
SOPROLE "A", 35 c
SOPROLE "B", 700 c
Tabacos, 54 1/2 c
Tattersall, 80 c
Teléfonos, 15 t
Universo, 10 1/4 c
Vapores, 69 1/2 c
Vidrios Planos, 16 1/2 c
Volcán, 14 1/2 t

METALURGICAS
CAP, 81 v
CAP "D", 150 t
CIC, 14 t
Cobre Cerrillos, 11 n
Electro Metalúrgica, 44 t
FENSA, 2 3/4 c
Indac, 6 3/4 c
Indura, 5 1/2 c
Madeco, 15 c
Mademsa, 8 v
Mecánica Ind., 7 1/4 n
Socometal, 7 1/2 n

SEGUROS
Ch. Cons. Gries., 29 n
Estrella, 55 t
Transandina, 31 n

TRANSACCIONES

ORO FISICO	84.600
BONOS NOMINALES E°	18.259
TRANSACCIONES EN STGO. . . .	719.593
OPERACIONES CON VALPSO. . .	47.719

£ por tonelada — Precio del Cobre en Londres — Tons. Largas

PRIMERA RUEDA		SEGUNDA RUEDA
£ 234. 0.0 Comp. . .	DISPONIBLE	.. ..
" 234. 5.0 Vend. . .	.. ..	.. ..
NO VARIO . . .	FLUCTUACION	.. ..
" 233. 5.0 Comp. . .	A 90 DIAS	.. ..
" 233.10.0 Vend. . .	.. ..	.. ..
NO VARIO . . .	FLUCTUACION	.. ..
SOSTENIDA . . .	TENDENCIA	.. ..
300 Tons. Largas .	VENTAS	

COTIZACIONES DE ACCIONES

OPERACIONES DEL 4 DE ENERO DE 1962, DE 10.30 A 11.45 HRS.

5.800 Oro Físico, E° 57
700 Oro Físico, E° 56,80
8.000 Oro Físico, E° 56,50
20.000 Oro Físico, Od E° 56,50
8.900 Oro Físico, E° 56,70
17.500 Oro Físico, E° 56,50
1.589 Municip. Stgo. 8-1, 55
80 Banco del Estado 10-6, 75 Od.
3.800 Banco del Estado 10-6, 75
2.400 Banco del Estado 10-6, 75 Od.
7.020 Banco del Estado 10-6, 75
1.000 Banco del Estado 10-6, 75 Od.
300 Banco Chile, 390
125 Banco Chile, 391
100 Banco Chile, 392
900 Banco Chile, 394
2.000 Banco Nacional del Trabajo, 10
769 Banco Sud Americano, 29
1.000 Banco Sud Americano, 29 Od.
442 Banco Sud Americano, 29
1.000 Banco Sud Americano, 30 Od.
978 Banco Talca, 157 Od.
340 Disputada, 42
264 Minas y Fertilizantes, 23
1.000 Minas y Fertilizantes, 23 1/2
1.205 Punta de Lobos Od., 5 1/4
69 Punta de Lobos, 5 1/4
900 Rupanco, 63
4.000 Tierra del Fuego, 79
5.100 Tierra del Fuego, 79 1/2
100 Tierra del Fuego Od., 79 1/2
1.000 Lautaro, 78
1.000 Lautaro, 79
1.000 Lautaro, 80
2.000 Iquique Port., 18 3/4
1.500 Iquique Port., 19
100 P. Tomé, 25
19.000 Rayonhil, 5 3/8
140 Rayonhil, 5
198 Vestex, 12 1/2
2.000 Carozzi, 11
2.000 Cervecerías, 78 1/2
1.000 Cervecerías, 77
12.975 Copec, 44 1/2
27 Copec Od., 44 1/2
300 Copec, 44 1/2
13.500 Copec, 45
40.100 Elect. Ind., 15
5.910 Hucke, 38
3.500 Luchetti, 4 1/2
1.000 Melón, 128
700 Pap. y Cartones, 71 1/2
1.200 Pap. y Cartones Od., 71 1/2
31 Pap. y Cartones, 71 1/2
6.456 Pap. y Cartones, 72
2.000 Pap. y Cartones, 72 Od.
5.500 Pap. y Cartones, 72
1.000 Pap. y Cartones, 71
1.000 Pap. y Cartones, 70 1/2
4.200 Pap. y Cartones, 70
28 Pap. y Cartones, 69
60 Pap. y Cartones, 70
32 Pap. y Cartones, 70 Od.
100 Pap. y Cartones, 70
24.000 Pesquera Iquique, 4
2.000 Pizarreño, 55
7.000 Renta Urbana, 28
4.000 Renta Urbana, 28 Od.
700 Saavedra Benard, 10 1/2
500 Tattersall, 80
533 Tattersall, 79
500 Tattersall, 80
67.000 Teléfonos, 15
1.000 Vapores, 71
1.900 Vapores, 70 1/2
3.700 Vapores, 70
100 Vapores, 69 1/2
700 Vapores, 70 Od.
700 Vapores, 70
9.200 Vidrios Planos, 16 1/4
30.287 CAP, 79
3.590 CAP, 80
500 CAP, 80 1/2
2.000 CAP, 81
6.200 CIC, 14
3.600 Elect. Metal., 44
14.000 Fensa, 2 7/8
17.180 Fensa, 2 3/4
74.000 Madeco, 15
18.000 Segs. Estrella, 55

LA INFORMACION QUE UD., NECESITA

ITINERARIO DE TRENES

RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de la Calera los jueves, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados, a las 10.30 horas.

Mixto La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes, a las 23 horas.

RED SUR

"Flecha del Sur". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.

Automotor Santiago - Linares. Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda a las 8 horas, con combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.

"El Penquista". Santiago-Concepción. Sale de Alameda lunes, miércoles y viernes, a las 10 horas con combinación a Temuco.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 19.30 horas.

"Flecha Nocturna". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20.45 horas.

"El Valdiviano". Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas, con combinación a Puerto Montt.

"El Nocturno". Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.15 horas.

TRENES A VALPARAISO

Expresos diarios: Salen de Mapocho, a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas.

Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas.

"El Rápido". Diario, excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19 horas.

Ordinario. Sábados. Sale de Mapocho: 8.30, 14.05 y 20 horas.

Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho a las 13.45 horas.

FARMACIAS DE TURNO

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 29 DE DICIEMBRE DE 1962 Y 5 ENERO DE 1963.

FARRU, Avenida Bernardo O'Higgins 901; SAN CAMILO, Portugal 54; DUCAL, Blanco Encalada 2151; SAN ISIDRO, San Isidro 599; SAN DIEGO, San Diego 889; MAULE, Maule 310; VIEL, Avenida Viel 1906; ARMENIA, San Diego 1796; SUBERCASEAUX, Gran Avenida 3388; DIGU, Santa Rosa 5207; VENDOME, Los Molles 3206; UNDA GONZALEZ, Gran Avenida 6781; KENIA, Avenida Central (Población J. M. Caro) 1871; LO ESPINOZA, Lo Espinoza 2854; BELGICA, Mapocho 6101; MARAMBIO, José Joaquín Pérez 4587; COLON, San Pablo 3310; REAL, Sotomayor 699; MODELO, San Pablo 1596; QUINTA, Nueva Imperial 4498; BENTJERODT, Avenida Bernardo O'Higgins 2802; UNESCO, Tupungato 5310; IMPERIAL, Vivaceta 2892; LILLO, Avenida Independencia 1699; LA PAZ, Avenida La Paz 402; PIO NONO, Pío Nono 201; SAN CRISTOBAL, Avenida Recoleta 997; SEPULVEDA Avda. El Salto 2707; CANADA, Obispo Donoso 20; LEGUIA, Avenida Leguía Norte 210; SAN CARLOS; Avenida BILBAO 3885; ÑUÑOA, Avenida Irarrázabal 1288, y LOS ALMENDROS, Pres. Bates y Ordóñez 4503.

SANTORAL

HOY: Telésforo.
MAÑANA: S. Luciano.

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos .. .. (8221)

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978 . . . 61171
(Cuerpo de Sn. Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770 53020
(Cuerpo de Ñuñoa): Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono 40057

ITINERARIO DE AVIONES

L A N
SABADO

Vuelo 109, sale de Santiago a las 8.40 hrs, con destino a Buenos Aires.

Vuelo 108, llega a Santiago a las 16.55 horas, procedente de Buenos Aires.

SALIDAS:

8.00 horas: Vuelo 800, con destino a Punta Arenas y escala en Puerto Montt.

9.15 horas: Vuelo 610, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

9.20 horas: Vuelo 920, con destino a Arica y escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral, Antofagasta, Calama e Iquique.

9.30 horas: Vuelo 630, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción y Valdivia.

11 horas: Vuelo 900, con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.

18.00 horas: Vuelo 902, directo a Arica.

LLEGADAS:

15.10 horas: Vuelo 901, procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.

16.25 horas: Vuelo 641, procedente de Puerto Montt, Osorno Valdivia, Temuco y Concepción.

16.55 horas: Vuelo 921, procedente de Arica, Iquique, Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapó Vallenar y La Serena.

18.40 horas: Vuelo 631, procedente de Puerto Montt, Valdivia y Concepción.

20.25 horas: Vuelo 801, procedente de Punta Arenas.

21.50 horas: Vuelo 903, directo de Arica.

PANAGRA

SABADO: JET DC-8, "El Interamericano". Vuelo 81. Llega a las 12.10 horas, procedente de Nueva York, con escalas en Miami, Panamá y Lima. Sale a Buenos Aires a las 12.45 horas.

Vuelo 80. Llega de Buenos Aires, a las 13.20 horas. Nueva York a las 21.45 horas, con escalas en Lima, Panamá y Miami.

LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y (571056), SANTIAGO DE CHILE
SABADO

CARAVELLE JET. Llegada del vuelo AR-290, desde Mendoza, a las 12.20 horas, con combinación desde Buenos Aires y Córdoba.

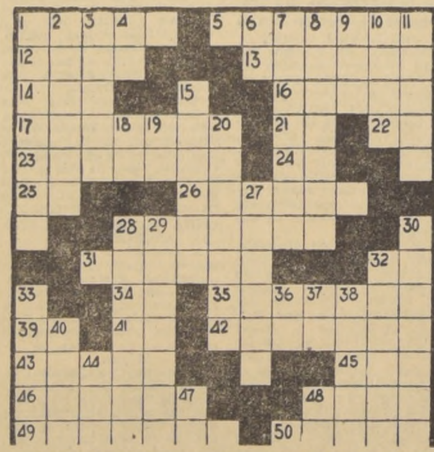
Salida del vuelo AR-291, a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.

COMET IV JET. Llegada del vuelo AR-200, de Buenos Aires, a las 15 horas con combinación de Londres, París, Dakar, Recife y Río de Janeiro. Además, Nueva York y Trinidad.

Salida del vuelo AR-201, a Buenos Aires, a las 16 horas, con combinación a Río de Janeiro, Recife, Dakar, Madrid, París y Londres.



PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:
1.—Ciudad de Francia.
2.—Que cuida de alguna cosa.
12.—Se atrevan, se animan.
13.—Objeto precioso y oculto.
14.—Dícese del hilo o seda poco torcidos.
16.—Río excavado por el hombre.
17.—Aborrecidos, detestados.
21.—Dirigirse a un lugar.
22.—Símbolo del lantano.
23.—Fatigado, extenuado.
24.—Consonante.
25.—Alteza Real (siglas).
26.—Esposa de Bermudo II de León, madre de Alfonso V.
28.—Atado nuevamente.
31.—Ave palmípeda, muy voladora, del tamaño de una alondra.
32.—Repetido: padre.
34.—Símbodo del calcio.
35.—Rever, ver de nuevo por encima.
39.—Iniciales de Ignacio Agramonte, notable patriota cubano.
41.—Ante meridiano (siglas).
42.—Embustera, tramposa.
43.—Coartada.
45.—Quinto hijo de Jacob (Biblia).
46.—Voz que designa a una persona anónima (Fem.).
48.—Madre, en el lenguaje infantil.
49.—Reverenciaba con sumo honor y respeto.
50.—Reflejos, destellos luminosos.

VERTICALES:
1.—Poner en un lugar.
2.—Poner suave como la seda.
3.—Fundador del comunismo ruso en 1917.
4.—Prep. que indica el lugar.
6.—Primera palabra del himno de San Juan Baustista.
7.—Admitid, aceptad.
8.—Padrino, ciruelo silvestre.
9.—Río de Rusia.
10.—Hecho de palabra.
11.—Dar vueltas en redondo.
15.—Poner alrededor.
18.—El primero en su clase.
19.—Dona, regala.
20.—Que no está casada.
27.—(Juan), novelista español autor de "Pepita Jiménez" (1824-1905).
28.—Alcanzar, obtener, conseguir.
29.—Galicismo por estameña.
30.—Diversión, bulla (Pl.).
32.—Terreno desierto, elevado y sin vegetación.
35.—Golpea el caballo el suelo con las manos, alzándolas violentamente.
36.—Se dirige a un lugar.
37.—Prefijo privativo.
38.—Hilo delgado y brillante producido por una oruga (Pl.).
40.—Masa considerable de nieve que rueda de los montes a los valles.
44.—Rey legendario de Troya, fundador de Ilión.
47.—Pref. que denota separación.
48.—Adj. posesivo

BANCO DE LOS TRABAJADORES CREARA EN CHILE LA AFL-CIOLS

Dirigente de la ANEF, Obdulio Iturra, lo anunció al regreso de una jira de tres meses por Estados Unidos

Un Banco de los Trabajadores, destinado a recibir los depósitos de los sindicatos y promover la formación de cooperativas de viviendas, consumo, etc., proyecta crear en Chile la AFL-CIOLS. El anuncio fue hecho por Obdulio Iturra Maldonado, dirigente de los empleados fiscales, al regreso de una jira de tres meses por Estados Unidos, becado por la Internacional de Servidores Públicos.

En Estados Unidos asistió al curso de Capacitación Sindical, en el Instituto Americano para el Desarrollo del Sindicalismo Libre, realizado en Washington desde el 1.o de octubre al 20 de diciembre pasado.

—Además, tuve oportunidad de recorrer diversas ciudades para observar cómo trabaja el pueblo norteamericano, y la realidad de su organización sindical —dice el dirigente Iturra en conversación con LA NACION.

—Los 37 dirigentes sindicales de 12 países centro y sudamericanos que tomaron parte en el curso, obtuvieron valiosas experiencias que podrán ser aplicadas en sus respectivos países, de acuerdo con las necesidades y medios de su organización. No se adquirió compromiso de ninguna clase con los norteamericanos, ya que queda al criterio de cada dirigente la aplicación de las experiencias recogidas en sus sindicatos o asociaciones.

El curso abarcó el estudio de la organización sindical mundial, la formación de cooperativas de viviendas y consumo, la importancia y el deber de los trabajadores de participar activamente en los planes de la Alianza para el Progreso, de acuerdo con lo establecido en la Carta de Punta del Este.

VISITAS

Iturra visitó el centro industrial y minero de Pittsburgh, Detroit, y otros centros de fundiciones de acero y la planta de la industria pesada de la Westinghouse.

—La Cooperativa de Greenbelt es una pequeña ciudad con 1.800 viviendas de obreros cooperados. Se organizan otras similares para los abastecimientos, entretenciones y para otros aspectos de la vida de una comunidad.

Acompañado de dirigentes gremiales, de funcionarios públicos de Panamá, Venezuela y otros países, visitó Baltimore, Bethlehem, Wilmington, donde se impuso de los adelantos y conquistas obtenidas por los empleados estatales, quienes, por ley, pueden organizarse sindicalmente.

Iturra ofrecerá charlas en centros sindicales y en asociaciones de funcionarios de las distintas reparticiones públicas, para dar a conocer el resultado del curso y sus experiencias.

OBDULIO ITURRA (a la izquierda), y AZARIAS HERRERA, en visita a LA NACION, informan sobre el proyecto de la AFL-CIOLS de instalar el Banco de los Trabajadores en Chile y de los resultados de la visita del primero a Estados Unidos

Se reintegraron a sus labores los trabajadores del Roberto del Río

Conflictos se mantienen en dos legales y siete huelgas ilegales.

Según informaciones recibidas en el Ministerio del Trabajo, ayer reanudaron sus labores los 400 empleados auxiliares y 50 administrativos del Hospital Roberto del Río, de Santiago, que habían declarado un paro por no haber recibido el reajuste del 15 por ciento sobre sus sueldos.

Por otra parte, se informó que el estado de conflictos de trabajadores en el país se mantenía con 2 huelgas legales y 7 ilegales que afectan en total a 5 empleados y 421 obreros, siendo éstos últimos en su mayoría de empresas de construcción.

En cuanto al personal del Servicio Nacional de Salud, se informó que continúan los paros parciales que se realizan en diferentes establecimientos de ese organismo, por el pago del reajuste del 15 por ciento, horas extraordinarias y nocturnas.

Breves Gremiales

PENSIONADOS. — Hoy a las 14 horas, en su local social de Arturo Prat 1490, celebrará reunión la Asociación Provincial de Pensionados. Se cita a ella a todos los pensionados del Servicio de Seguro Social, viudas y orfandad.

SUBOFICIALES.— La Agrupación Nacional de Montepíos de Suboficiales de la Defensa Nacional, que preside Ida vda. de Faúndez, cita a reunión para el domingo, a las 15 horas, en la sede social de Lord Cochrane 120.

Obreros de Vialidad están citados hoy a reunión general

La Asociación de ... Vialidad del Mi... Obras Públicas, cita ... asociados para hoy ... horas, en Compañía ... el fin de tratar la ... tabla: Reestructura... Personal de Obras ... Proyecto de Ley que ... mes por año y de ... personal del Mini... Obras Públicas y ... económicos del gre... neral.

Dada la importan... materias a tratar, ... asistencia de todos ... dos, a fin de que ... informe sobre el p... se tomen los acuer... pondientes.

CHILE EXPLORATION ESTUDI... PLIEGO DE CHUQUICAMAT...

El próximo jueves entregará observacio... petitorio.

La Chile Exploration Company se encuentra estudiando el pliego de peticiones presentado por los 6.500 trabajadores del cobre de Chuquicamata, que de acuerdo con lo dispuesto por el Estatuto de los Trabajadores del Cobre, se presentó 90 días antes del término de la vigencia del convenio de 15 meses que puso fin al pliego anterior y que en esta oportunidad correspondió a la fecha 1.o de enero del año en curso.

Los trabajadores de este mineral en su petitorio solicitan un reajuste del 45 por ciento en los suel... rios y de un 100 ... en bonos y tratos.

Los representan... Compañía anuncia... que el próximo ju... presente entregarán ... vaciones al pliego ... nes elevado por ... obreros y al mismo ... drán en conocim... Junta Especial de ... de la Gran Miner... bre, en primera in... tas observaciones ... determine si ha o ... los impedimentos ... dad del citado peti...

Oficina del Empleo ofrece vaca... a patrones, empleados y obrer...

La Oficina del Empleo de Santiago, dependiente del Departamento del Empleo y la Mano de Obra de la Dirección General del Trabajo, ubicada en Borgoño 1380, tiene en sus registros las siguientes vacantes que ofrecer a empleados y obreros, como a los patrones que se interesen por servicios de personal especializado.

A PATRONES Y EMPLEADORES: Asalariados seleccionados y con su historia ocupacional en todas las especialidades. Basta llamar a los teléfonos 374152, 372822 ó 373282, de lunes a viernes, de 13.30 a 20 horas, y sábados, de 8.30 a 12.30 horas.

PARA EMPLEADOS PARTICULARES, las siguientes vacantes, 1 secretaria dactilógrafa y atención teléfono; 1 secretaria con conocimientos de leyes sociales, correspondencia, facturación, libretas de seguro, media jornada; 1 ecónoma, 1 secretaria taqui-dactilógrafa en castellano.

PARA OBRERAS: 2 cocineras puertas adentro, 1 lavandera, 1 cocinera para Residencial, 1 maestra de cocina para Restaurant, 1 niña atención mesón Pastelería, 8 costureras diversas especialidades, 4 envasadoras de alimentos, 1 rematadora de chalecos de lana, 1 remalladora de calcetines, 4 mesoneras para Panaderías, 1 pantalonera, 2 embolsilladoras, 2 aplanchadoras, 2 embolsilladoras de vestón, 3 overlistas para chalecos de lana, 1 singerista.

PARA OBREROS: 2 compostureros a mano, 1 urdidor a mano, 1 vestonero, 2 ayudantes vestoneros, 2 pantaloneros, 1 rematador de calzado, 1 tejedor punto máquina circular, 1 hilandero, 1 cardista, 4 bomberos de bencina, 1 joven para trabajos generales, 2 aprendices para fábrica de plástico, 2 panaderos, 1 maestro jabonero, 4 obreros agrícolas, 2 ... doras, 1 cargador, ... y mandados, 2 ta... petentes, 1 maest... llero autorizado, ... normandos, 1 car... blista, 1 albañil, 2 ... 2 albañiles yesero... co de banco sep... matricero de cort... do, 1 mecánico di... duco muebles me... piceros de autos, ... adelantado, 1 ayud... llador adelantado, ... pintor duco, 3 c... cortinas metálica... pintor duco, 1 b... primera, 4 operado... vólver en bronce, ... trazador, 1 maest... egresados grado o... cánica, forja y so... chapado o fundici... duco para metales ... letear a mano, 2 ... engrasadores de a... dor de autos, 2 ca... ayudantes, 2 solda... y oxígeno, 1 mecán... en general, 2 mec... leros.

PARA MATRI... matrimonio, él ch... méstica todo serv... adentro; 1 matrim... méstica, él trabaj... para Colina; 1 m... chofer, ella domés... adentro.

MENORES: 3 ... mandados, 1 m... frutería, 1 jove... camión, trabajo li... venes para manda... nozcan Santiago.

PARA EL PERS... SERVICIO DOME... merosas vacantes p... das todo servicio, p... tro y afuera, excele...

LA ATENCION ... TA: Los desemple... interesen por los c... dos deben present... Oficina del Emp... N.o 1380, con su ... identidad, certific... dios y recomend... acrediten trabajos ...

Entrevista con S. E. pide la CEPCH para plantear reajustes

Los dirigentes nacionales de la CEPCH, acordaron solicitar una entrevista con S. E. el Presidente de la República, a fin de plantearle la situación creada a los empleados del sector privado por el Proyecto de Reajuste del 15 por ciento de los sueldos entre octubre y diciembre de 1962.

Además de esta materia, harán presente al Presidente, Jorge Alessandri, que se encuentra listo el anteproyecto sobre Medicina Curativa para los empleados particulares del país, faltando sólo que el Ejecutivo proceda a incluirlo en la actual convocatoria extraordinaria del Congreso para su despacho.





...A YORK.— El Dr. Ralph Bunche, Sub...tario de las Naciones Unidas, conversa ...periodistas en el aeropuerto local, antes ...ar hacia el Congo. Bunche decidió viajar al Congo para tratar de resolver los problemas que ocasionan las "comunicaciones y coordinación defectuosa" entre la sede de la NU y sus fuerzas en el frente. (Radiofoto UPI).

...ancia y EE. UU. estudian entrega de ...hetes Polaris a la defensa europea

...mbajador norteamericano fue recibido por el Presidente De Gaulle.

...RIS, 4 (UPI).— Francia y ...os Unidos comenzaron ...conversaciones relaciona...con la oferta de cohetes ...is, hecha por el Presiden...norteamericano, John F. ...edy, y en opinión de fun...rios autorizados, tales ...ciaciones serán largas y ...les.

...Presidente Charles de ...le ha aplazado toda deci...inmediata sobre el asun...bien se aferra obstinada...e a su plan respecto de ...fuerza nuclear atacante ...esa independiente.

...Embajador de Estados ...os, Charles E. Bohlen, ...regresó aquí el pasado ...oles de Washington, con...ció hoy con De Gaulle por ...o de 40 minutos en el ...io del Elíseo.

...reunión se celebró sin in...etes ni otros funcionarios ...ntes. Bohlen calificó la ...vista de "cordial y amis...

...o que discutieron los re...s acuerdos de Nassau en...Presidente Kennedy y el ...r Ministro británico, Ha...Macmillan, bajo los cuales Estados Unidos ofreció tanto a Gran Bretaña como a Francia los cohetes Polaris a cambio de la participación de ambas naciones en una fuerza nuclear multinacional, dentro de la Organización del Tratado del Atlántico (OTAN).

Bohlen, así como un vocero oficial del Palacio del Elíseo declinaron todo ulterior comentario acerca de la reunión, pero el Embajador norteamericano expuso la creencia de que las negociaciones sobre los cohetes Polaris continuarán "por tiempo bastante prolongado".

Bohlen dijo, sin embargo, que no habían entrado en detalles. "Sencillamente discutimos los acuerdos", declaró, añadiendo que no había concertado otra entrevista con De Gaulle para el futuro cercano.

Posteriormente, un portavoz de la Embajada de Estados Unidos dijo que Bohlen no había traído carta o mensaje alguno del Presidente Kennedy para el Presidente De Gaulle, ni tampoco se discutió la posibilidad de una entrevista entre ambos estadistas. No obstante, funcionarios franceses y norteamericanos creen que tal entrevista es posible durante el presente año.

El vocero aludido describió las conversaciones Bohlen-De Gaulle como "un cambio de ideas". Afirmó que los acuerdos de Nassau fueron el único objeto de que se trató. Bohlen no dejó en manos del Presidente francés documento alguno, afirmó.

Hay indicios de que las deliberaciones entre el Embajador y el Presidente abarcaron temas bastante generalizados, sin que se haya producido cambio alguno en las actitudes respectivas de Estados Unidos y Francia.

El Presidente Kennedy ha dejado bien aclarado que se opone a la creación de cualquier fuerza nuclear francesa independiente y entiende que Estados Unidos, que posee el 97 por ciento de la capacidad nuclear de Occidente, debe mantener el control de la disuasión nuclear occidental.

KENNEDY VISITARIA COLOMBIA

BOGOTA, 4 (UPI).— En los círculos diplomáticos de esta capital no se descarta la posibilidad de que el Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy, venga a Colombia en julio o agosto del año en curso, aunque este país no figura en el itinerario de sus próximas visitas a la América Latina.

La posibilidad surge del hecho de que el plan de viviendas "Ciudad de Techo", construido con fondos de la Alianza para el Progreso, estará terminado precisamente en los días en que Kennedy habrá de encontrarse en esta parte del hemisferio. Kennedy, que visitó a Colombia en diciembre de 1961, observó entonces los trabajos inaugurales de dicho plan.

...án homenaje ...Santiago del ...mpo en Madrid

...ADRID, 4 (UPI).— El ...imo día nueve se cele...á en el Instituto de ...ura Hispánica un ho...aje en memoria del ...itor y periodista chile...Santiago Del Campo, ...ecido recientemente. ...a colonia chilena, la ...bajada de dicho país y ...nstituto de Cultura His...ica están cursando in...ciones para este home...a Del Campo en el ...participarán periodistas ...scritores españoles y ...enos, entre éstos, Gon... Orrego.

"GUERRA TOTAL" CONTRA LAS NN. UU. PREDICA M. TSHOMBE

LEOPOLDVILLE, 4.— (UPI) —El caudillo Moise Tshombe exhortó hoy a la población de Katanga a prepararse para una "guerra total" contra las fuerzas de las Naciones Unidas, que se reagrupan en Jadotville para un posible ataque final a la base de Kolwezi.

Un comunicado transmitido por una radioemisora en poder de Tshombe dice, que el gobierno secesionista de esa provincia congoleña ha resuelto "resistir furiosamente a las bárbaras tropas de las ONU con todos los medios a su alcance", e insta a la población katanguesa a responder al llamado a la guerra.

De tal manera, Tshombe ha desoído una exhortación, hecha hoy por el Departamento de Estado Norteamericano, a que depusiese su actitud secesionista y retiráse sus amenazas de destruir cuanto encuentre a su paso antes que ceder.

Otro comunicado de Tshombe, escuchado en Brazaville (la capital de la República del Congo —ex Congo Francés—, ubicada frente a Leopoldville río de por medio), dijo que el caudillo katangués ha estado en contacto con Kasongo Nyembo, poderoso cabecilla nativo que cuenta con un ejército privado de varios centenares de hombres y la lealtad de dos mil guerreros aborígenes.

Nyembo huyó de su baluarte de Kamina la semana pasada, cuando llegaron allí fuerzas de las Naciones Unidas. La ONU tiene en las cercanías de Kamina una gran base aérea. Nyembo ha estado siempre decididamente a favor de Tshombe.

El llamado de Tshombe a la "guerra total" coincidió con un anuncio hecho por la empresa belga Unión Miniere Du Haut Katanga, de que había suspendido todas sus operaciones en la provincia secesionista, inclusive en Kolwezi, donde se cree que está Tshombe.

"Nuestra causa es justa y la victoria final será nuestra —dice el comunicado del caudillo katangués—. Yo estaré en medio de vosotros. Si nuestra sangre debe ser derramada, estoy dispuesto a sacrificar mi propia vida en beneficio de nuestra causa, que es también la de toda el Africa. Que Dios proteja a Katanga y a su pueblo".

...NCIONES.—

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora ...MELA TAPIA ALFARO (Q. E. P. D.) ...funerales se efectuarán hoy ...16.30 horas, partiendo el ...de la Población Bulnes, ...Claudio Vicuña 228, hacia ...menterio General.

Sus hijos y familia.

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable hija, hermana y nieta, señorita ...ARITA DEL C. VALDIVIA MONSALVE ...restos serán sepultados hoy ...Cementerio General. El ...partirá desde su domi...Ismael Tocornal N.o 7933, ...ión San Ramón, paradero ...la Gran Avenida), a las ...oras.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, abuelita y deudo, seño...a ...SANTOS OÑATE vda. de LOPEZ ...restos serán sepultados hoy ...Cementerio General, par...el cortejo desde su casa ...ión, Cónsul Poinset N.o ...Quinta Normal, por Ma...a las 15 horas.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre, hermano y abuelito, don ...RLOS CHARPENTIER LIVESEY (Q. E. P. D.) ...funerales se efectuarán hoy ...Cementerio Católico, des...e una misa que se oficia...el eterno descanso de su ...las 10.30 horas, en la Ca...e dicho Cementerio. El ...saldrá a las 10 horas, ...su residencia, Av. Bulnes

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hermano, tío y cuñado, don ...DO ROSALES BERRIOS ...restos serán sepultados hoy ...Cementerio General. El ...partirá desde su casa ha...n, calle Mapocho N.o 5480, ...6 horas.

La familia.

Ha fallecido la señora, BALBINA GUZMAN vda. de TAPIA ...funerales se efectuarán hoy ...Cementerio General, sa...el cortejo a las 16.30 ho...de la Capilla de dicho Ce...io.

Caja Bancaria de Pensiones.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y abuelito, señor ...BRIEL VEGA CRESPO ...funerales se efectuarán hoy ...Cementerio Católico, des...e una misa que se oficia...as 9 horas, en la Capilla ...Clínica Santa María.

La familia.

DEFUNCIONES.—

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo, padre, suegro y abuelito, señor DALMIRO DELGADO SOBARZO. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia La Recoleta Franciscana al Cementerio General. Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 11 horas, en la Iglesia antes indicada.

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor ENRIQUE VELASQUE HERRERA. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 17 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitacin, Nicolás de Gárnica 479.

La familia.

Tengo el sentimiento de comunicar el fallecimiento de mi queridísimo esposo, señor PEDRO VALDES VERA (Q.E.P.D.). Sus funerales se efectuarán en el Cementerio General, luego de una misa que, por el descanso de su alma, se oficiará en la Capilla del Camposanto, a las 11 horas. El cortejo partirá desde su casa habitación, calle San Alfonso 1364, a las 10 horas.

Elisa Muñoz vda. de Valdés.

IN MEMORIAM.—

El lunes 7 del presente, a las 9 horas, en la Parroquia de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, se oficiará una misa en memoria de nuestro querido esposo, padre, abuelito y suegro, don JOSE GUTIERREZ MACKENZIE (Q.E.P.D.)

La familia.

GRAVE JEFE LABORISTA BRITANICO

LONDRES, 4 —(UPI)— El jefe del Partido Laborista, Hugh Gaitskell, se encuentra "gravemente" enfermo de pleuresía, aunque su estado no es motivo de "ansiedad inmediata", según informó la oficina de prensa de esa agrupación política.

Gaitskell, que estuvo hospitalizado el mes último, volvió a ser internado hoy podque la infección violenta que padece en los pulmones no respondió al tratamiento dispuesto.

El comunicado emitido esta noche por la oficina de prensa del Partido Laborista dice así: "El Sr. Gaitskell ha ingresado en el Middlesex Hospital con una recidiva de una infección virulenta que afecta la base de los pulmones y ha provocado pleuresía y pericarditis".

"Su estado, aunque grave, no es motivo de ansiedad inmediata".

La noticia de la enfermedad de Gaitskell causó consternación en el Partido Laborista, dónde se le considera el más indicado para dirigir la campaña en las futuras elecciones generales y triunfar en los comicios.

OLA DE MAL TIEMPO HACE UNA PAUSA EN MALTRATADA EUROPA

LONDRES, 4. (UPI).— Gran Bretaña iniciaba hoy su costosa recuperación tras haber experimentado el más rudo golpe invernal de los últimos 81 años. Y lo hacía envuelta en su tradicional manto de niebla.

Junto con Inglaterra, toda Europa tenía hoy un respiro en la fuerte ola de frío que la azotó en las últimas jornadas —13 días para ser más exactos— durante las que 993 personas, según los recuentos de la UPI, perdieron la vida en diversos accidentes ocasionados por el intenso frío.

El tráfico británico había experimentado una mejoría de casi el 100 por ciento, especialmente en los alrededores de Londres pero se temía que al producirse el deshielo si se registran las bajas temperaturas anunciadas para este fin de semana, los caminos se conviertan en traicioneras "pistas de hielo".

Se calcula que solamente la limpieza de la nieve costará a Gran Bretaña unos 20 millones de libras esterlinas, a lo que hay que sumar millones y millones de libras perdidas en cosechas, hacienda, horas de trabajo y otros ingresos. Anualmente Inglaterra gasta cada invierno unos 3 millones de libras para limpiar de nieve sus calles.

En un radio de 40 millas en torno a Londres los automovilistas encontraron esta mañana mucha niebla pero muy poca nieve. Los servicios aéreos volvieron a la normalidad y los trenes corrían casi en sus horarios habituales.

Los helicópteros estuvieron activos durante todo el día llevando abastecimientos a localidades aisladas del norte y el oeste de Inglaterra, Gales, sur y centro de Escocia y otros puntos.

La situación era dramática en general en toda Europa. Londres se había quedado prácticamente sin leche y en el Támesis, debido a la niebla, un barco mercante de 11.272 toneladas embistió a nueve remolcadores y barcazas. Se registraron algunos daños pero, afortunadamente, no hubo víctimas.

En Alemania, la ciudad de Francfort y otras vecinas se quedaron sin combustible para sus servicios de calefacción, mientras en el mar del norte la navegación se hacía muy difícil. En Berlín se abrieron 60 "centros de temperatura", donde la gente se reunía para estar un poco más cómoda a sólo cinco grados bajo cero.

En Austria temían que se produjeran aludes en la montaña y en Italia, donde hubo 57 muertos, el puerto de Génova era azotado por una fuerte tormenta.

Y como denominador común para la situación, en toda Europa, las comunicaciones eran un verdadero desastre.

Jordania acusó a los EE. UU. de apoyar subversión en el Oriente

AMMAN, Jordania, 4 (UPI).— El Rey Hussein acusó hoy a los Estados Unidos de apoyar abiertamente a "elementos subversivos" del Medio Oriente.

Hussein advirtió que la política norteamericana en esta región, en particular el "prematuro" reconocimiento por parte de Washington del régimen republicano yemenita, puede hacer "vacilar la estabilidad del Medio Oriente".

En una entrevista con la United Press International, el monarca jordano afirmó que su país ha sido blanco de todos los "perturbadores" de la región, debido a su 'lealtad a la causa de la libertad".

"Es difícil para Jordania hacer frente, al mismo tiempo, a los comunistas y al hecho de que los EE. UU. están apoyando a elementos subversivos", dijo.

Hussein declaró que la política de Washington con respecto al Yemen está de hecho "vinculando a la Unión Soviética (el Presidente de la República Arabe Unida, Gamal Abdel Nasser, y los EE. UU., en una competencia con el mismo objetivo, de derrocar el Gobierno legítimo del Yemen".

"Es una extraña alianza —dijo—, que conmueve, lastima y debilita a los amigos de los EE. UU. en el Medio Oriente, y da aliento a los elementos que persiguen el peligroso objetivo de subvertir otros gobiernos legales, además de obligar a Jordania a perder tiempo y esfuerzos, que, de otra manera, podrían destinarse a un mundo árabe mejor".

Erosión amenaza a dos provincias argentinas

BUENOS AIRES, 4.— (UPI).— En un informe que ha presentado al Instituto Nacional de Tecnología Agraria, el experto británico Samuel Mayall dice que la zona sur de la provincia de Buenos Aires y Central de la de La Pampa corren el riesgo de convertirse pronto en una inmensa polvareda.

La prolongada sequía en esa zona— una de las más graves registradas en la historia Argentina— ha permitido que los fuertes vientos del sur realicen un trabajo de erosión en la delgada capa de humus de la región.

Ahora se ha sabido que la tormenta de polvo —también sin precedentes— que azotó a la capital durante tres días el mes pasado, provenía en realidad de esas zonas sureñas.

El Secretario de Agricultura, doctor José A. Martínez de Hoz, conferenciará con funcionarios del Gobierno y organizaciones agrarias para organizar la ayuda a esos campos afectados.

El experto británico dijo que los responsables por la situación eran los mismos hacendados que habían puesto mucho ganado a pastar y no los habían alternado con períodos de siembra, mientras que en el caso de la provincia de La Pampa fueron arados campos con una capa de humus muy delgada que por lo tanto, debían haber sido reservados para la ocasional alimentación de ganado.

Voraz incendio en centro de Río de Janeiro

RIO DE JANEIRO, 4. (UPI). — Tres personas resultaron lesionadas esta mañena en un incendio que se produjo en un congestionado sector de viviendas del barrio comercial de Río de Janeiro.

Los bomberos dijeron que no hubo muertos, pero que un hombre saltó por la ventana de un 2.o piso cuando despertó y se vio rodeado de llamas y humo.

"Tenía tanto miedo que no pudo esperar a que abriéramos la red —dijo un bombero—. Sacamos a otras dos personas afectadas por el humo que sufrieron quemaduras".

Un edificio de tres pisos y otro de dos quedaron destruídos por las llamas, y otros dañados por el humo, según un vocero del Departamento de Bomberos, que agregó que el siniestro ha sido totalmente dominado.

El francés Jean Jacques Pierre Wilde, de 27 años de edad, que dormía en uno de los apartamentos, declaró: "Desperté rodeado de humo y asustado. Pero estuve en la Armada francesa y me enseñaron cómo actuar en una emergencia como ésa. Me cubrí la boca y la nariz con un pañuelo mojado y bajé por la escalera, hasta abandonar el edificio sin novedad".

Los bomberos dijeron que el incendio tuvo su origen en una pequeña fábrica de muebles debajo del apartamento de Wilde, pero pronto se propagó a los edificios próximos.

Docenas de personas viven en los apartamentos de los pisos altos del sector, pero todas escaparon sin novedad, excepto los tres heridos.

Nuevo diario aparecerá en Nueva York

NUEVA YORK, 4 (UPI).— Un nuevo diario, el "New York Standard", aparecerá el domingo por primera vez en los puestos de venta de esta ciudad.

Será editado por Joseph P. Williams, presidente de la Uni-Serv Corporation, especializada en tarjetas de crédito.

Leonard Saffir, asistente del editor, dijo que el "Standard" aparecerá mientras dure la huelga de los tipógrafos, que ha paralizado la edición de nueve diarios en Nueva York. Tendrá entre 32 y 40 páginas y será distribuido en los cinco Condados de la ciudad. Su formato será tabloide y con un total de 70 empleados dará información general, cotizaciones de bolsa y los programas de radio y televisión.



JADOTVILLE, Katanga.— Con la cara llena de sangre, el minero belga, Albert Verbrugghe llora junto al cuerpo de su esposa Madeleine. La señora Madeleine y una amiga de ella, Aline van Derberk, fueron ametralladas por las tropas indias de las Naciones Unidas. (Radiofoto UPI).

Adenauer aprueba formación de una fuerza atómica propia de la OTAN

Decisión tomada en conversaciones con el Secretario del Tratado.

BONN, 4.— (UPI).— El Canciller Konrad Adenauer y el Secretario General de la Alianza del Atlántico Norte (OTAN), Dirk Stikker, llegaron a un "completo acuerdo" en las conversaciones que mantuvieron hoy aquí, según informaron funcionarios alemanes occidentales.

Un breve comunicado dado a la publicidad después de las deliberaciones, que duraron cinco horas, dice solamente que Adenauer y Stikker hablaron de tópicos generales, con sus asesores. Pero los funcionarios mencionados afirmaron que se había llegado a un "completo acuerdo" sobre la posible creación de una fuerza nuclear de la OTAN.

El Canciller, que mañana cumplirá 87 años de edad, conversó a solas con Stikker por espacio de 30 minutos, y después llamó a la reunión a varios de sus más altos colaboradores, entre ellos el Ministro interino de Defensa, Franz Josef Strauss, y oficiales de las Fuerzas Armadas.

Se tiene entendido que Adenauer expresó a Stikker su apoyo a la idea de una fuerza atómica de la OTAN equipada con proyectiles Polaris, según la concepción del Presidente norteamericano John F. Kennedy, pero que debía insistir en que Alemania occidental tuviese participación en toda decisión de emplear esa fuerza nuclear.

Stikker, que vino a Bonn en visita de dos días para entrevistarse con Adenauer y otras autoridades alemanas, regresará a París mañana.

Entretanto, Bonn se prepara para celebrar el cumpleaños de su Canciller con grandes festividades. Adenauer anunció el mes pasado que el próximo otoño dejará su cargo.

CRITICA SITUACION AFECTA A LOS DIARIOS ARGENTINOS

BUENOS AIRES, 4 (UPI). Los editores de diarios hacían frente hoy a una oscura perspectiva en la carrera entre los costos de producción y sus ingresos, en momentos en que el periodismo argentino sufría la peor depresión de los últimos 30 años.

Unos 300 integrantes del personal del diario "Crítica" ocuparon el edificio del mismo, en la Avenida de Mayo exigiendo que se les paguen los nueve meses de sueldo que se les adeudan desde el momento en que la empresa suspendió sus ediciones en el mes de junio, por falta de fondos. El diario fue luego vendido, pero los nuevos dueños no cumplieron con los términos del contrato en virtud del cual el Gobierno puso a "Crítica" en manos privadas en 1957. El personal sostiene ahora que la responsabilidad por el pago de los jornales no percibidos recae sobre el Gobierno.

Otro vespertino, "Noticias Gráficas" ha estado sufriendo paros de 24 horas por parte de su personal, que también reclama el pago de sueldos atrasados. El "Argentinisches Tageblatt", veterano matutino de la colectividad alemana, no aparece desde hace diez días debido a un conflicto con su personal de taller y esta situación ha impedido la edición del diario "Giornale de Italia" que se imprime en esos mismos talleres. Tampoco han podido lanzar sus ediciones normales los semanarios políticos "Nuevas Bases", del Partido Demócrata Socialista, y el católico "Esquiu".

El costo del papel aumentó, mientras tanto, en el 65 por ciento.

El matutino "Clarín" elevó el precio de sus ediciones dominicales de cinco a diez pesos y "La prensa" hizo lo mismo con las suyas, llevándolas de cinco a ocho pesos. Ambos mantienen sus ediciones de los días de semana, por el momento, a cinco pesos.

"Correo de la Tarde" y "La Razón" elevaron el precio de sus ediciones diarias de cinco a siete pesos.

Bunkeya · Kasanga · KATANGA · N. RHOD. · Tenke · Kolwezi · Jadotville · Elisabethville · Kitwe · Mokambo · Sakania · Ndola · NORTHERN RHODESIA · 0 50 100 miles

LEOPOLDVILLE, Congo.— El grabado muestra la principal base aérea katanguesa de Kolwezi (arriba, a la izquierda), que fue atacada por aviones a reacción de las Naciones Unidas durante una dura batalla entre fuerzas de la ONU y fuerzas de la gendarmería y mercenarios que dirige el caudillo Moisé Tshombe. La base aérea está situada 150 millas al oeste de Elisabethville, la capital de Katanga. Se informó también que tropas de las Naciones Unidas habían cercado el Palacio del Presidente Tshombe en Elisabethville. (Radiofoto UPI.)

EN REÑACA ALTO:

Hoy iniciará la CORVI las obras de la Unidad Vecinal Almirante Gómez Carreño

En este sitio, se construirán 3.446 viviendas, que darán cabida a una población de 20 mil personas.

Con asistencia de los Ministros de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue; de Defensa Nacional, Julio Pereira Larraín; del Intendente de Valparaíso, Luis Guevara Ortúzar; del Alcalde Gustavo Lorca y regidores de Viña del Mar; del Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de la Vivienda, Javier Vidal González, y altos funcionarios técnicos y administrativos de la institución, se inauguran al mediodía de hoy, en Reñaca Alto, las obras de la Unidad Vecinal Almirante Gómez Carreño, integrantes del primer grupo de la Villa Balmaceda.

Un total de 3.446 viviendas construirá la CORVI en este sitio para dar casa a unas 20 mil personas, que se distribuirán en tres tipos de viviendas. Del total, 2.488 corresponden a los tipos de viviendas mediana y mínima y el resto, 958, al tipo mediano superior.

Los terrenos para la futura población están ubicados entre Viña del Mar y Concón, en la meseta de Reñaca Alto, a siete kilómetros del centro de la Ciudad Jardín y a sólo diez kilómetros de Concón. Se trata de una ubicación privilegiada, con vista por un lado a la bahía de Valparaíso y por el otro a la quebrada de Reñaca. El acceso a estos terrenos, que abarcan una superficie total aproximada de cien hectáreas, se realiza por el camino Santa Inés de Viña del Mar.

De las 100 hectáreas del terreno donde se levantarán las obras, 57,10 hectáreas se adquirieron a la Armada Nacional y 42,54 a don Dionisio Hernández. De esta cantidad es aprovechable un total de 91,46 hectáreas, dejándose el saldo para parques, jardines y otros servicios.

La elección del sitio donde se levantará la Unidad Vecinal Almirante Gómez Carreño corresponde a los resultados de acabados estudios urbanísticos.

Para la realización de esta obra, el Alcalde de Viña del Mar, Gustavo Lorca, propuso un plan orgánico, aprovechando para ello las facilidades dadas para esta clase de obras por el Banco Interamericano de Desarrollo por medio de la aplicación de los fondos que se le han entregado y que administra de acuerdo con el Acta de Bogotá.

La CORVI y la Muncipalidad de Viña del Mar crearon las condiciones necesarias para realizar un verdadero plan piloto, para el cual la Municipalidad de Viña aportaría los fondos necesarios para urbanizar los sectores necesarios y luego ir a la construcción de poblaciones para empleados y obreros.

El estudio correspondiente fue llevado personalmente por el Alcalde Lorca al Banco en julio de 1961, acogiéndose en principio la idea, que después de los estudios necesarios por los técnicos en construcción de poblaciones, está por aprobarse definitivamente en una fecha próxima.

La CORVI, sin esperar esta aprobación, la que prácticamente es un hecho, ha iniciado las obras, que se inauguran hoy, las que representan un apreciable aporte para la solución del problema habitacional, además de lo que significan por su trascendencia social y económica.

CARACTERISTICAS

La Unidad Vecinal Almirante Gómez Carreño es un conjunto habitacional completo autosuficiente en sus funciones de abastecimiento, educación y esparcimiento.

Se proyecta construir 4 unidades vecinales, compuestas de aproximadamente 800 viviendas cada una, relacionadas entre sí por un centro cívico en el que se encuentre comercio mayor, servicios públicos y administrativos, esparcimiento y educación.

Cada unidad vecinal gravitará en torno a la escuela primaria y al centro materno-infantil, y constará de cinco vecindarios, o sea, aproximadamente 150 viviendas cada uno. Se relacionarán entre sí por medio de un camino de enlace, calles secundarias y paseos para peatones.

Las construcciones consideradas son:

1.240 viviendas mínimas de un piso, para una construcción total de 46 m2. de superficie;

1.248 viviendas medias de uno y dos pisos, con 54 y 60 m2. cada una, y

958 viviendas de uno, dos, tres y cuatro pisos, con 70 m2. cada una.



FUENZALIDA ACOSA a Storch, el arquero de San Luis, que tuvo mucho trabajo en el primer tiempo, donde Santiago Morning bien pudo lograr cifras más decisivas. El piloto bohemio anotó el segundo gol, que fue el de la victoria.

2-1 CAYO SAN LUIS:

Más equipo y con mejores valores Santiago ganó bien

Luque fue figura alta del campo, en un match que acusó juego superior y atracción en el primer tiempo. El forward brasileño, Fuenzalida y Ríos se hicieron presente en el marcador.

CANCHA: Estadio Santa Laura.
PUBLICO: 2.974 personas. Socios: SM, 300; SL, 65; UE, 75.
RECAUDACION: 2.033 escudos 60 centesimos.
SANTIAGO MORNING (2): Godoy; Echeverría y Lepe; Carrasco, Cruz y Mohor; Rodríguez, Leiva, Fuenzalida, Luque y Contreras. Entrenador: Julio Varela.
SAN LUIS (1): Storch; Mena y Castillo; Velasco, Silva y Rojas; Millas, Cubillos, Ríos, Mercury y Ortiz. Entrenador: Andrés Prieto.
PRIMER TIEMPO: 30', gol de Luque, al conectar un violento remate alto de notable justeza a la entrada del área.
SEGUNDO TIEMPO: 15', gol de Fuenzalida, recogiendo un rechazo de Storch ante un tiro bajo y potente de Leiva. 19', gol de Ríos, levantando una pelota sobre Godoy y Lepe, en magnífica maniobra.

Inesperadamente, el match de Santiago Morning con San Luis se convirtió en una exhibición atractiva, dado de que el cuadro de Quillota no sólo ofreció enconada resistencia, sino que en muchos pasajes se levantó hasta el nivel de su adversario. A la final, el once bohemio ganó —y de manera muy merecida— por dos goles contra uno, pero atravesando por algunas situaciones que hicieron peligrar esa victoria.

El primer tiempo fue lo mejor del encuentro. Se jugó con buena línea futbolística por ambas partes. San Luis dispuso de un Carlos Cubillos, que se movió bien y estuvo acertado en su misión de armador de juego. En Santiago no hubo un rombre que sobresaliera personalmente en esta labor, tal vez porque la eficacia de su juego está afirmada en una acción colectiva que viene desde atrás y suele tener proyección en el ataque. En este sector del cuadro bohemio estuvo su valor más alto que se llamó Nelson Luque. El forward brasileño realizó una faena de alto vuelo. En muchos momentos bajó a una posición intermedia para armar juego, pero las más de las veces jugó con sentido del área, entrando hábilmente ya fuera para apoyar a un compañero o bien para buscar él mismo la finalización del avance, lo que realizó con remates potentes, siempre peligrosos y muy ceñidos. Con una de esas jugadas obtuvo el primer gol para su equipo en una conquista que se constituyó en la nota de mayor jerarquía de la brega.

Durante este primer tiempo el ataque de Santiago Morning tuvo otras ocasiones para aumentar las cifras, empero, las desperdició o careció de fortuna en la jugada final como aconteció con el mismo Luque, que sólo frente al arco recibió un pase retrasado de Fuenzalida —notable jugada del piloto bohemio—, y tiró sin dirección. San Luis viéndose mucho menos en el ataque perdió también una gran oportunidad cuando Ríos malogró el tiro en jugada que le preparó Ortiz.

La etapa final tuvo menos atractivos, sobre todo, porque al cumplirse el cuarto de hora Santiago obtuvo su segundo gol, en una maniobra donde Jorge Fuenzalida volvió a demostrar que es "hombre-gol" por antonamasia. A partir de allí decayó la intensidad y el interés del partido, no obstante lo cual San Luis consiguió descontar en una jugada excelente de Benito Ríos, bien que contando con la colaboración indispensada de Godoy y Lepé que no atinaron a sacar una pelota que quedó picando hasta que el forward quillotano la mandó a la red por sobre la cabeza de ambos defensores bohemios.

Se llegó así a un final, en cierto modo parejo, pero globalmente el juego mostró a Santiago con contextura más macisa de equipo y valores individuales superiores. Los dos equipos perdieron ocasiones, excelentes ocasiones. Pero ellas arrojaron una proporción bastante superior para Santiago lo que concurre como otro factor más para determinar que su victoria fue justa. Clara, incluso por encima de lo que pueda interpretarse a través del score.

Raúl Hernán Leppé.



UNA VEZ MAS STORCH debe intervenir urgido por la presencia de Fuenzalida. Sin jugar uno de sus mejores partidos, Santiago fue un ganador justo en un match que por momentos entretuvo, dada la resistencia que opuso San Luis, relegado ahora solo al último puesto de la tabla de posiciones.

Wanderers ganó por 1 a 0 a San Felipe

En match lleno de incidencias. J. Alvarez, que terminó jugando con la cabeza vendada, fue el autor del gol porteño. A los 8', del segundo tiempo fue expulsado el sanfelipeño Vásquez.

CANCHA: Estadio Sausalito, de Viña del Mar.
PAGARON: 7.422 personas.
SOCIOS: Wanderers, 956; San Felipe, 174.
RECAUDACION: 4.521,35 escudos.
ARBITRO: Mario Gasc. Mal.
WANDERERS (1): Olivares; Valentini, R. Sánchez y Acevedo; Salinas y Dubots; Méndez, Reinoso, J. Alvarez, Vargas y Hoffmann. Entrenador: Sergio Cruzat.
SAN FELIPE (0): Gálvez; Figueroa, Miranda e Ibaseta; Lobos y Cruz; Vásquez, Cárdenas, Bellomo, Bracamonte y P. Alvarez. Entrenador: Julio Valdobinos.
EXPULSADO (segundo tiempo): 8 minutos, VASQUEZ, por hacer una zancadilla sin pelota a Acevedo.
GOL (segundo tiempo): J. ALVAREZ, al empalmar con certero cabezazo un centro de Hoffmann.

Wanderers derrotó a San Felipe por la cuenta mínima, en un match lleno de incidencias, las que no supo frenar con energía el juez Gasc. Pese a ello, y a la falta de técnica en las acciones, la brega gustó por su emotividad. Hubo muchas acciones de riesgo frente a las vallas, las que le dieron colorido al match.

El primer tiempo empatado, sin goles, mostró a San Felipe con mejor faena. Marcando con rigidez y anticipándose al rival, el cuadro sanfelipeño se pasó a llevar al team caturro. Pudo sacar ventaja San Felipe, y hasta la mereció.

En el segundo lapso las cosas cambiaron desde el momento que el equipo de Valdovinos quedó con 10 hombres, por expulsión de Vásquez. Asumió una función defensiva San Felipe, dando origen a que Wanderers se fuese en busca del triunfo. Sobre los 25', el match tuvo momentos muy negros, al originarse un simulacro de batalla campal, motivada por un foul de Miranda a J. Alvarez, quien por choque casual terminó con la cabeza vendada. Hubo de intervenir Carabineros. Felizmente, los ánimos se calmaron y el encuentro pudo terminar normalmente, dentro del clima de belicosidad que lo rodeó.

Victoria del equipo porteño basada casi exclusivamente en la inferioridad numérica con que afrontó San Felipe el segundo tiempo, y al hecho que el equipo visitante no haya sabido —o podido— sacar ventaja en el primer lapso, cuando se vio mejor que el rival.

(Armando Jorquera, Corresponsal.)

Concurrencia a Juegos de Sao Paulo se decidirá en breve

El próximo viernes se tomará una resolución sobre este asunto, que está íntimamente ligado con el déficit económico de varias federaciones. Cerca de 4 horas sesionó anoche el Consejo Nacional de Deportes.

La decisión de concurrir o no a los Juegos Panamericanos de Sao Paulo, en abril próximo, materia íntimamente ligada con la insolvencia económica por la que atraviesan algunas Federaciones, tales como el hockey, voleibol, esgrima y béisbol, quedó diferida anoche, por acuerdo del Consejo Nacional de Deportes, para una semana más. O sea, que recién el viernes próximo, se sabrá en definitiva si va o no el deporte chileno a la importante justa de Sao Paulo.

En la reunión de anoche, que duró cerca de 4 horas, se revocó un acuerdo anterior que disponía que en el futuro no se podían hacer préstamos a Federaciones. Una, porque no habían dineros y otra, porque la mayoría de las peticionarias después no los devolvían.

Finalmente, se dispuso que la Comisión de Finanzas y el directorio del Consejo, presentarán, el próximo viernes, un informe detallado sobre este asunto de préstamos y asistencia a los Juegos Panamericanos, materias estrechamente ligadas entre sí, pues de hacerse los préstamos —tal como lo propusieron algunos presidentes de Federaciones —se echaría mano a 30 mil escudos que, en principio, están destinados a cubrir parte de los gastos del viaje a Sao Paulo.

A propósito, se informó anoche que, de atenerse a las demandas adelantadas por varias Federaciones, las inscripciones para ir a los Juegos, alcanzarían, en el momento, a 170 deportistas, cuyo viaje sería de un costo aproximado a 193 mil escudos. De variar el cambio, el gasto alcanzaría a 240.000 escudos, de los cuales se disponen, por ahora, sólo de 30 mil.

EL CLASICO EN LA VOZ DE HERNAN SOLIS

Hernán Solís, primer relator del programa de Radio Nuevo Mundo y tal vez el más popular de Chile, hizo una excelente grabación del espectáculo y del partido del Clásico Universitario.

El disco correspondiente a ésto saldrá hoy a la venta y podrá ser adquirido por el público en el Estadio Nacional durante los partidos que se jueguen en el programa nocturno.

MUSIMESSI, arquero greencrossino de excelennte y afortunado desempeño, se lanza a... de Juvenal Soto, forward ferroviario. Green Cross derrotó por 3 a 2 a Ferrobádminton... dicho triunfo dejó de ser "colista".

Green Cross venció por 3-2 ... un Ferrobádminton desafortun...

Con 10 hombres —por expulsión de Ramírez—, y con Olivares y B... sionados, terminó jugando el equipo aurinegro. El team greencrossi... un justo vencedor, que supo aprovechar los errores y adversidades de... Iturrate (2) y Body, marcaron los goles del cuadro ganador, y Oli... Valenzuela, los del perdedor.

Cancha: Estadio Santa Laura.
Arbitro: José L. Silva, regular.
Green Cross (3): Musimessi; Arróspide, Maturana y Báez; Adriazola y Carrasco; C. Sepúlveda, Dagnino, Iturrate, R. Sepúlveda y Body. Entrenador: Jorge Casanova.
Ferrobádminton (2): Piturra; Bustos, Valenzuela y Ríos; Ramírez y Rodríguez; Valdés, Zamora, Olivares, Soto y Villegas. Entrenador: Francisco Hormázabal.
Expulsado (segundo tiempo): 19 min. Ramírez, por foul sin pelota a Iturrate.
Goles: (primer tiempo): 6 min. ITURRATE, en buena entrada por un costado disparó fuerte; Piturra se lanzó al lado opuesto, y alcanzó sólo a tocar la pelota con una pierna. 23 min. OLIVARES, recibió preciso pase de Rodríguez, y abriéndose una brecha dentro del área, chuteó cruzado, más bajo que alto, venciendo la resistencia de Musimessi, y consiguiendo así la igualdad.
(Segundo tiempo): 28 minutos. BODY, al servir un tiro libre en combi... con Dagnino, —a ... una retención de ... dentro del área por ... de Piturra y Bustos ... tuvo la ventaja, con ... ro de trayectoria ... traña. 41 min. ITURR... al aprovechar que ... se pifió en su salida ... área a rechazar un ... largo de Carrasco, ... tranquilamente Iturr... la pelota hasta el mis... co. 45 min. VALENZ... con potente tiro libre ... la raya demarcatoria ... área grande. (La pel... gó en un vertical an... anidarse en las mallas.

Green Cross tuvo todo a su favor para ganar por 3 a 2 a Ferrobádminton en el match preliminar de anoche en el Estadio Santa Laura, con el cual comenzó la 25a. fecha del campeonato profesional de fútbol de división de honor. Al decir que tuvo todo a su favor el equipo greencrossino, nos referimos a los infortunios que soportó su adversario. Ferro quedó a los 19 minutos del segundo tiempo con 10 hombres, por expulsión de Ramírez. (Hasta ese momento el marcador estaba igualado a 1.) Antes de dicha situación, el equipo aurinegro lamentó una lesión de Olivares, quien cojeó visiblemente de su pierna derecha, pese a que usó muslera. Para colmo, a los 25' chocaron muy fuerte Piturra y Bustos, quedando transitoriamente el perdedor con nueve jugadores. Casi acto seguido, Green consiguió el gol que lo dejó en ventaja por 2 a 1. Luego volvió Bustos, pero cojeando visiblemente; o sea, pasó a ser una figura decorativa. Es decir, que prácticamente el cuadro fusionado terminó con ocho hombres en buenas condiciones físicas. Y como si todo esto fuera poco, Piturra regaló un gol. En suma, se dio todo para que Ferrobádminton perdiera su compromiso ante Green Cross. Sin embargo, no quiere esto decir que el cuadro greencrossino no ... ritos para obtener la ... Los hizo. Y mérito ... indudablemente ... saber aprovechar ... dades que le dio ... versario. Mientras ... transcurrió normalm... sucedió en el primer ... la brega fue equili... justo reflejo de dich... ridad de fuerzas fue ... indicó el marcador.

A comienzos del ... tiempo se observó ... acción de Ferro. An... rodeando el gol por ... la ciudadela de ... salvándose éste en ... ocasión, gracias a ... atajadas, y a que co... suerte de un buen ... Pero sucediéndose ... nios en contra del ... rroviario, no hubo ... na del mejor rendi... Green Cross y de la ... su victoria. Pese a ... que destacar que ... con la bandera al ... al tope, que sobre la ... la finalización del ... siguió un postrer des...

Match desordena... greencrossinos y fe... Poco se podía pedir ... equipos cuya campa... do más bien mala ... Lo dice la tabla de ... Ahora Green Cross ... tes del triunfo en ... junto con San Luis ... Ferrobádminton sie... sus 19 puntos, en la ... posición. Pero en ab... poca calidad técnica ... cuentro, vaya la ... que tuvo. Muchas ... las áreas, sendos go... das situaciones di... los arqueros. Y has... leña gruesa, felizme... da a tiempo por el ...

El próximo rival ... Cross será Rangers ... tiago. Y de Ferro ... San Luis, en Quillota.

M.



BEISBOLISTAS CHILENOS.— Ayer, vía Aero líneas Peruanas, viajaron a Buenos Aires los integrantes de la selección chilena de béisbol, quienes intervendrán en el Campeonato Sudamericano que a partir de hoy se jugará en la capital argentina.

INFORMACIONES DE CABLES

ACUSAN A LOS COMUNISTAS DE DISTURBIOS EN OROYA, PERU

LIMA, 4 (UPI).— La Sociedad Nacional de Minera y Petróleo, que agrupa a las empresas mineras del Perú, acusa directamente a los comunistas de ser responsables de los últimos disturbios en la Oroya, y de pretender la paralización y ruina de decenas de minas de plomo y zinc, en la región central del país.

Dice la Sociedad, que "los comunistas, sabiendo que las minas atraviesan por una crisis económica, buscaron el golpe de gracia al tratar de arruinar económicamente a la Cerro de Pasco Corporation".

Afirma asimismo, que en este momento, la Unión Soviética está "empeñada en un boicot internacional a los precios del plomo y zinc, e inclusive llega al dumping, para lograr la destrucción de la competencia."

Finaliza diciendo: "Si hay que evitar la toma del poder por el comunismo, el Gobierno está en la obligación de tomar enérgicas medidas en defensa de la nacionalidad".

Difíciles pedidos debe atender el Cuerpo de Paz

WASHINGTON, 4 (UPI). — El Cuerpo de Paz envió hoy un desplumador de gallinas a la India y un experto avícola a Brasil, pero dijo "basta" cuando desde una flamante nación africana le pidieron un experto en preparar cocktails.

El organismo rechazó también pedidos de que se enviarán un cocinero, un apicultor, un guardián de zoológico y un criador de ostras a otros países. "Es aceptable que se pidan expertos en la cría y el manejo de las aves, pero lo demás no está dentro de la línea del Cuerpo", se dijo.

Brasil, primer contendor de Chile en el S. A. de Béisbol

El torneo comenzará hoy en Buenos Aires. El cuadro chileno debutará mañana.

Ayer en la mañana viajó a Buenos Aires, el seleccionado chileno de béisbol, que intervendrá en el Campeonato Sudamericano, que se efectuará en la capital argentina entre el 5 y el 13 del presente mes.

El torneo se jugará en el diamante del Club Dirección Autárquica de Obras Municipales (DAOM) que ha sido especialmente arreglado y contará con la participación de las novenas representativas de Brasil, Chile, Ecuador, Perú y Argentina. No concurrirá Venezuela que en el anterior campeonato efectuado en Lima se clasificó campeón.

La fecha inaugural del certamen se cumplirá hoy sábado con el partido entre Perú y Ecuador. Mañana domingo en una reunión doble debutará el cuadro chileno teniendo como oponente al seleccionado brasileño. Luego en el cotejo de fondo se enfrentarán Argentina y Perú.

NOMINA DE LA DELEGACION.— Integran la delegación chilena las siguientes personas: presidente, Emilio Becker; delegado al Congreso de la Confederación Sudamericana, Orlando Melo; entrenador, Noé González, y jefe de equipo y umpire, Juan Cornejo. Jugadores: Guillermo Hormazábal, Osvaldo Poblete, Samuel Gaete, Gustavo Ragga, Pedro Arévalo, Rosamel Pérez, Andrés Fergadiotti, Aldo Picossi, Carlos Poblete, Aurelio Almonacid, Oscar González, Luis Román, Alfredo Román, Jorge Briceño, Joaquín Nayar, Bernardo Jiménez, Adolfo Pereira y Fernando Balbontín.

Señora: Ud. tiene más hijos, y son los niños de nuestros Hogares, también ellos necesitan de su afecto, de sus regalos. Hogar de Cristo Alonso Ovalle 1479.

¡El próximo campeonato!

El éxito conseguido en forma brillante por la Compañía de Cervecerías Unidas en la organización del Primer Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, no hará dormir en sus laureles conquistados a esa empresa chilena que tan valioso estímulo dio a cientos de instituciones.

Desde ya se está proyectando el 2.o Campeonato Monumental, en el cual se estima que actuarán en Santiago por lo menos 500 clubes dispuestos a lograr el codiciado título, ya obtenido por el "San Adolfo".

El torneo se ampliará ahora a Valparaíso, Limache, Quillota, San Felipe, Los Andes, Rancagua, San Fernando, Curicó y Talca, cuyas provincias clasificarán a 4 finalistas que competirán en demanda del título, con otros cuatro de la capital, clasificados en los primeros lugares.

Y como anuncio previo. El Campeón obtendrá un premio de mayor envergadura, pues se proyecta que el ganador actúe en enero de 1964, en Buenos Aires y Uruguay. El 29 del presente tendrá lugar la primera reunión, a efectuarse en la sede social del torneo, Santo Domingo 1867, a cuya dirección, desde ya, pueden enviar notas los clubes interesados en participar. La inauguración del torneo en Santiago se proyecta realizarla en el Estadio Nacional la primera semana de marzo.

LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — SABADO 5 DE ENERO DE 1963
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Más de 100 millones pide Santiago a Colo Colo por Fuenzalida, Cruz y Lepe

Oficialmente se reunieron los presidentes de ambas entidades para conversar sobre la posibilidad de una venta. Situación anormal, que es producto de una competencia irregular.

A pesar de que la Asociación Central, en declaraciones muy difundidas, prohibió los traspasos de jugadores o las conversaciones entre éstos y los clubes interesados, mientras no finalice la actual competencia, es un hecho evidente que las negociaciones continúan, aunque en algunos casos se pretenda mantenerlas en secreto.

A manera de ejemplo, anoche, en el equipo de Santiago Morning, ... Jorge Fuenzalida, quien luego de acompañar a Colo Colo en su reciente jira a Perú, sin la autorización de su club, no ha vuelto a entrenar, aduciendo que se podía lesionar. Es fácil comprender que en el viaje, y tal vez antes, se formó en Fuenzalida un deseo de cambiar de tienda, lógico si se considera su condición profesional, pero que atenta contra las ya comentadas declaraciones de la Asociación Central.

Nombramos a Colo Colo por estar más cerca el hecho; pero, en realidad, lo que vale para la enseña alba, cuenta también para la gran generalidad de los demás clubes, que en una u otra forma han seguido un camino similar.

Por lo demás, lo que aparece individual en el caso de Fuenzalida, de Contreras, de Universidad de Chile; de Sepúlveda, de Green Cross, y de algún otro, ha sido aceptado por los clubes, que así le han dado patente de normalidad a una situación evidentemente irregular. Sin ir más lejos, hace dos o tres días se reunieron los presidentes de Santiago Morning y Colo Colo, quienes lo hicieron para tratar oficialmente los posibles traspasos de Cruz y Lepe.

En el curso de la reunión, Rafael Blanco, timonel del club bohemio, señaló a Jovino Novoa, presidente de los albos, que su institución no tenía interés en desprenderse de los jugadores, y que, de hacerlo, sería sobre la base de una cifra que podría entenderse cercana a los 100 millones de pesos.

El problema, mirado así en sus consecuencias, reviste indudable importancia; pero no es otra cosa que el producto de un torneo anormal, y cuya anormalidad no se trató de eliminar o, por lo menos, paliar a través de una reglamentación más adecuada. Tal vez hubiera sido más lógico jugar la competencia en una sola rueda, o hacer una eliminación al término de las primeras 17 fechas, para que continuaran jugando sólo los diez o doce equipos mejor clasificados.

Esta es una idea; habrá otras, posiblemente mejor estudiadas, pero que, de haberse puesto en práctica, le habrían dado al torneo un trámite más normal en todos sus aspectos, sobre todo en lo que dice relación con la época de pases y venta o traspaso de jugadores.

Tambalea Kubala como "coach" de Barcelona

La eliminación del equipo catalán por Estrella Roja, de Niza, en el torneo por la Copa de Ferias, apresuraría el retiro del entrenador húngaro, a quien mucho se está criticando por los últimos contrastes. Mal estado de las canchas obliga a aplazar 19 partidos del torneo inglés. Real Oviedo, revelación del campeonato español.

■ MADRID, 4 (UPI).— "La eliminación del Barcelona en la Copa de Ferias agrava la situación de Kubala como entrenador", comenta hoy "Gilera", crítico deportivo del diario "ABC".

El comentarista acepta que el club azulgrana "mereció ganar" su partido del miércoles frente al "Estrella Roja", en Niza, pero asegura que esto no basta para calmar el dolor que siente el público barcelonés por una derrota que sirve para recordar los errores y abandonos que hizo el club con el paraguayo Eulogio Martínez y el brasileño Evaristo

FUTBOL EN EL Mundo

De un momento a otro pueden despedir a Kubala como "coach" de Barcelona. No están muy conformes con él por las últimas actuaciones del cuadro.

a Mancedo por culpa de Kubala".

"Gilera" prosigue diciendo que "estos jugadores eran dos delanteros goleadores, y al irse ellos se ha quedado el Barcelona sin un hombre que resuelva el juego en el área".

Finalmente, el crítico asegura que se espera el regreso del equipo y el informe del entrenador a la Junta Directiva y que "ésta se reunirá con la mayor urgencia para decidir...".

■ OVIEDO, 4 (UPI).— El Real Oviedo es el club de fútbol revelación de esta temporada. Se encuentra a la cabeza de la clasificación con los mismos puntos que Real Madrid.

Buena parte de estos éxitos los debe el club a los dos jugadores brasileños incorporados al principio de temporada: Livinho y Joao Jorge.

El primero viene jugando regularmente en el equipo, y el segundo desde hace sólo dos partidos. Joao Jorge perteneció durante cinco años al Palmeiras de Brasil, aunque durante bastante tiempo fue cedido a diversos equipos americanos.

Sus dos encuentros en el Oviedo han sido otros tantos éxitos. Venció a Valencia y al Sevilla en su propio campo. Su entrenador Manuel Ochoa ha manifestado: "cuando pongo a un hombre en el equipo es que ese hombre está en forma. Y Joao ha respondido a mis esperanzas. Ha jugado dos partidos tal y como yo quería".

■ LONDRES, 4 (UPI). — Diecinueve de los 32 partidos correspondientes a la tercera rueda de la Asociación de Fútbol fueron aplazados hoy por el mal estado de las canchas.

El programa es ya el peor de la historia de 91 años de la Liga, pues la cifra más alta de juegos aplazados anteriormente fue de 6, en 1913.

■ LONDRES, 4 (UPI). — Refiriéndose al estado en que se encuentran las canchas de fútbol por las malas condiciones meteorológicas, Raich Carter, ex integrante del seleccionado de Inglaterra, dijo ayer que los jugadores deben 'ir a la huelga este sábado si se les pide que actúen en circunstancias "suicidas".

Carter, actualmente director técnico del equipo de Cuarta División de Mansfield Town, criticó a las autoridades futbolísticas por dejar la decisión sobre suspensión o realización de los partidos a un virtual "aficionado", el árbitro

¿Cuándo van a despertar las autoridades?— preguntó—. ¿Van a esperar a que haya una tragedia para encarar la situación creada por las condiciones caóticas presentes?

"Es un disparate pedir a jugadores que posiblemente ganen de 2.000 a 5.000 libras por año, que arriesguen sus físicos y sus carreras.

"Los propios jugadores tienen la respuesta: Y debería ser: 'No jugamos.".

■ MADRID, 4 (UPI).— El delantero madrilista Alfredo Di Stéfano, reanudó hoy los entrenamientos después de un mes de inactividad por causa de una lesión sufrida en encuentro amistoso.

Aun no se ha informado si Di Stéfano jugará en el partido de Liga del próximo domingo, pero allegados al Real Madrid aseguran que el jugador argentino aún no se ha recuperado totalmente.

OSVALDO SUAREZ, crack argentino de las pruebas de fondo, se tomó el desquite del contraste que tuvo en la San Silvestre, ganando al francés Ameur, en prueba de 10.000 metros.

ATLETISMO EN SAO PAULO:

SUAREZ SE DESQUITO DEL FRANCES AMEUR

El crack argentino venció al atleta galo en prueba sobre 10.000 metros. Aceituno entró sexto en los 5.000 metros, prueba que ganó Manuel Oliveira, de Portugal. Alberto Ríos, de Argentina, triunfó en 3.000 con obstáculos.

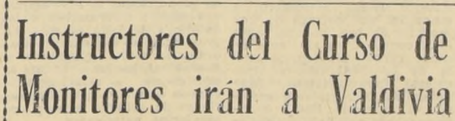
SAO PAULO, 4 (UPI).— ■ El fondista argentino A. Osvaldo Suárez derrotó anoche al francés Hamoud Ameur —reciente vencedor de la carrera de Sao Silvestre— en una prueba de 10.000 metros, por sólo un segundo de diferencia.

Osvaldo Suárez, empleó 30 minutos 17 segundos 2 décimas y el francés Ameur, 30 minutos, 18 segundos 2 décimas. Tercero se clasificó el estadounidense Peter Macardle, con 15 segundos más y a medio minuto de él, cuarto, terminó Amaral, de Brasil.

La competencia forma parte del programa atlético que se desarrolla en el Estadio Pacaembú de esta ciudad, y del que participan varios semifondistas internacionales que compitieron en la clásica prueba la noche de fin de año.

Otro argentino, Alberto Ríos, ganó los 3.000 metros con obstáculos en 9 minutos 14 segundos 3 décimos, clasificándose segundo y tercero los brasileños José Morgado y Olavo Ferreira.

El portugués Manoel Oliveira ganó la competencia de los 5.000 metros en este certamen nocturno, con un registro de 14 minutos 45 segundos 2 décimas. Segundo se clasificó el yugoslavo Franc Cervan, tercero el brasileño Luis Fernandes. En las dos colocaciones siguientes sus compatriotas Nogueira Azevedo y Albes Santos y en sexto lugar el chileno José Aceituno.



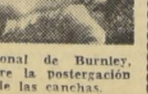
Instructores del Curso de Monitores irán a Valdivia

Diligencias en ese sentido realizó el ex arquero de Colo Colo, Mario Salazar, quien se desempeña como entrenador de la selección valdiviana. Otro grupo irá a Copiapó. Amplias facilidades halló en las autoridades de la Federación de Fútbol.

Desde hace algunos días se encuentra en Santiago Mario Salazar, ex arquero de Colo Colo, en la época de Obdulio Diano, quien se encuentra radicado en Valdivia, donde es entrenador de la selección local hace ya tres años. Salazar vino a la capital a visitar a sus familiares y de paso para ponerse en contacto con la Comisión Técnica de la Federación de Fútbol de Chile, a objeto de que este organismo disponga que a fines de marzo, una vez terminado el campeonato profesional de fútbol, primera división, viajen a la ciudad sureña los instructores del Curso de Monitores que se está realizando en la Escuela Juan Pinto.

Las gestiones de Salazar tuvieron pleno éxito y es así que ya las autoridades de la Federación y el director del curso, Luis Alamos, dieron su consentimiento para realizar el viaje en las condiciones y oportunidad deseadas por la Asociación de Valdivia.

Hay que aclarar que de acuerdo al plan aprobado por la Comisión Técnica de la Federación, el viaje a Valdivia lo hará sólo un grupo de instructores del Curso de Monitores y el otro grupo irá a Copiapó, cuya Asociación está interesada en que se realice el curso en esa ciudad. Ambos grupos partirán, como lo anotamos anteriormente, al término del torneo de primera división.

JIMMY GREAVES: insider internacional de Burnley, club que al igual que los demás, sufre la postergación de los partidos por el mal estado de las canchas.

FUTBOLERIAS

■ Santos, con su famoso Pelé, se presentará en Santiago el miércoles 23 del mes en curso. Su rival será Colo Colo reforzado. El auspicio del match correría por cuenta de la Asociación Central. Se trata, a no dudar, de una actuación siempre bien recibida.

■ Muy bien recibida fue por el Consejo de la Asociación Central la cuenta del Mundial dada por el presidente del Comité organizador, Juan Goñi. Las cifras finales que ratifican la utilidad del orden de un millón 673 mil escudos, dicen claramente del éxito económico del torneo.

■ En Curicó se ha sabido del posible traslado de Braulio Musso a la sucursal del Banco del Estado en dicha ciudad. De ocurrir ello, el club Luis Cruz haría gestiones para conseguir el enrolamiento en sus filas del jugador de U. de Chile.

■ La sanción más grande que aplicó el Tribunal de Penalidades en su reciente audiencia, fue la suspensión por 1 partido del reserva de U. de Chile, Mesías. A Eladio Rojas, crack de Everton, se le aplicó una multa correspondiente a un sueldo vital. A los de mal comportamiento en el clásico, les fueron asignadas multas entre 5 y 15 escudos.

■ Le penúltima clase del Curso de Monitores, se efectuó ayer en la Escuela Juan Pinto. El lunes se realizará la última, con la colaboración de varios equipos infantiles. Los monitores de este curso recibirán sus diplomas el próximo viernes.

■ El próximo miércoles se reiniciarán los entrenamientos de la Selección Nacional. Los compromisos más

Campeonato Latino de Fútbol se proyecta

Se haría a fines de año con intervención de Francia, Italia, España, Portugal y países latinoamericanos. Invitaciones y pormenores llevará Juan Goñi a reunión de la FIFA, en El Cairo. Colombia y México esperan a la selección en mayo próximo. Es posible que Braulio Musso integre el cuadro de Luis Cruz, de Curicó. Multa de un vital para Eladio Rojas. Colo Colo-Santos, el miércoles 23.

cercanos para el representativo nacional, son frente a los orientales. Las fechas de los encuentros entre Chile y Uruguay, por la Copa Juan Pinto, aún no están decididos. La Asociación Central ha insistido ante su congénere uruguaya, para que se disputen el 16 y 23 de marzo, en Santiago y Montevideo, respectivamente.

■ El presidente de la Federación, Juan Goñi, será el encargado de iniciar los primeros contactos con dirigentes europeos, para un campeonato latino que organizaría la Asociación Central. Este torneo se efectuaría a fines del año en curso o comienzos de 1964. Goñi hablará con dirigentes europeos, con ocasión del Congreso que la FIFA celebrará en El Cairo, a partir del 20 del actual. Italia, Brasil y Portugal serían animadores de este campeonato.

■ Ha sido solicitado nuevamente en préstamo por Luis Cruz de Curicó, el mediozaguero de U. de Chile, Luis Farías. Por otra parte, dicha institución solicitó precio por Navello, arquero de Iberia. Pero éste ya arregló la renovación de su contrato con el club ibérico.

■ En la Asociación Central ya fueron recibidas las respuestas oficiales de las Federaciones de México y Colombia, para las posibles actuaciones de la Selección Nacional, en mayo próximo. De tal modo que sólo falta que se concrete el viaje con partida en Israel, para que la jira del equipo chileno por el viejo mundo, y América, sea una realidad.



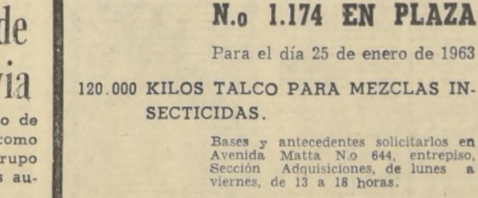
JUAN GOÑI: informó ampliamente sobre las cifras del balance del Mundial de Fútbol. Aprobación unánime mereció su gestión. Se le encargó que en su próximo viaje a El Cairo, dé los detalles del proyectado torneo Latino Mundial de Fútbol.

■ Carlos Contreras, mediozaguero de Universidad de Chile, ha desmentido que él haya dicho que firmó compromiso con Colo Colo. Y al requerirle de palabras suyas sobre el particular manifestó que habían sido en broma...

■ La Asociación Nacional de Fútbol Amateur sigue activando su ambicioso plan de formar una Selección, con los mejores jugadores del país. Este plan que significa un subido ítem se halla en sus preliminares, informando los técnicos que recorren las zonas norte y sur de los mejores jugadores que han visto.

■ Ha dejado de existir en nuestra capital el señor Enrique Velásquez Herrera director de la Asociación Santiago de Fútbol, tesorero de la Sección Infantil de la misma entidad y delegado suplente ante la ANFA. Los funerales se efectuarán hoy a las 17.00 horas, en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación de calle Nicolás de Gárnica 479 (Recoleta).

ANTONIO LABAN, su presidencia dinámica y realizadora va en beneficio del fútbol todo.



Cuchacovic-Achondo inician torneo de tenis de Llolleo

Programa completo de la etapa inaugural.

En canchas del Club de Tenis Llo-Lleo, se dará comienzo esta tarde al tradicional torneo que organiza anualmente la entidad dueña de casa, que contará con la intervención de numerosos elementos clasificados en las categorías altas del escalafón.

El programa de la reunión inaugural, consulta los siguientes encuentros:

HOY, 15 horas: R. Cuchacovic con E. Achondo, C. Boloña con F. Gil, J. Camus con R. Monsalves, M. Ahlers con J. Morales; 16 horas: R. Barrera con E. Brogle, E. Silva con C. Silva; R. Neger con J. Raineri, J. Poulougeon con G. Grignola; 17 horas: J. Esquep con E. Neira, E. Rojo con J. Achondo, J. Vila con E. Fillol, R. Ruiz con F. Wolff; 18 horas: Raineri—Rivera con E. Achondo—Cuchacovic, Boloña—Prayoux con C. Silva—M. Ahlers, Camus—Griffith con Castro—Molina, B. Gildemeister con A. Hartman.

MAÑANA, 9 horas: R. Salvo con B. Projoux, A. Domínguez con J. Apey, A. Cornejo con O. Bustos, H. Rivera con R. Yunis; 10 horas: A. Pascual con J. Brogle, H. Silva con J. Jirón, ganador Ahlers—Morales con F. Gildemeister, ganador Cuchacovic—Achondo con A. Melkonian; 11 horas: Esquep—Esquep con Domínguez—Liparí, Rosa Yunis con Eleonora de París, M. Zerene con E. Macdonald, Helen Jacobs con Simone de Nemes; 12 horas: Yolanda del Solar con María T. Hernández, Pascual-Bustos con Cornejo—Ruiz, Wolff—Neger con Brogle—Brogle, F. Gildemeister—Rojo con Morales—Gil; 15 horas: S. Castro con H. Peña, Vila—Hartman con Grignola—Jirón, ganador Zerene—Macdonald con E. Harseim, ganador H. Jacobs—S. de Nemes con Aída Sobosky; 16 horas: Jaime Bauzá con Nuncio Zurob, Jamile de Prajoux con Virginia Zaror, Fillol—Achondo con Salvo Barrera, ganador Bologna—Gil con ganador Camus—Morales; 17 horas: S. Chomali con J. Nathan, E. Silva—E. Neira con R. Yunis—H. Peña, Rebeca Narbona con Doris Gildemeister; 18 horas: G. Rodríguez con J. Fillol.

Torneo de tiro con fusil militar se hará en Recoleta

La Asociación Provincial de Tiro al Blanco de Santiago pondrá término a sus actividades de la temporada, con un certamen de tiro con fusil militar, que hará mañana a las 9 horas, en el Polígono de Recoleta.

Tomarán parte numerosos elementos de los diferentes clubes de la Provincia. Se dispararán 10 tiros en posición tendido a 200 metros, en blanco internacional de 10 anillos.

El 26 expondrá Elías Vargas su título ante Iván Obreque

El combate se realizará en el Gimnasio de la Universidad de Concepción. Aprobado por la Federación el festival pro fondos sociales del Círculo de Cronistas Deportivos. En febrero se presentará en Chile el equipo amateur de Brasil. La Comisión de Receso estudiará la participación del boxeo chileno en los Juegos Panamericanos. Para el sábado 12 fue postergada la pelea entre Iván Obreque y Manuel Gallardo. Jaime Giné abandona el pugilismo activo.



■ El Consejo de Delegados de la Federación de Boxeo se reunirá el próximo lunes en la última sesión ordinaria, ya que luego, y de acuerdo a la reglamentación, entrará en receso.

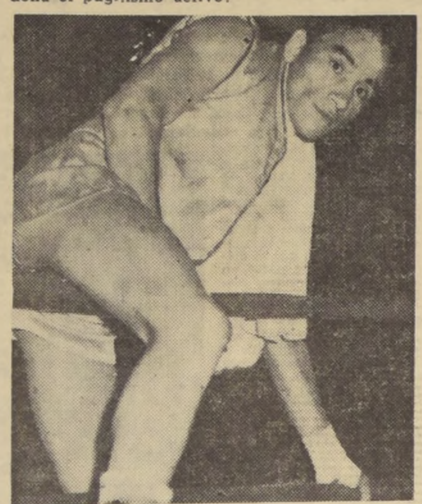
■ En este período operará una Comisión llamada de Receso, que será presidida por Rafael Nahmias, y que tendrá como principal responsabilidad estudiar todo lo relativo a la participacion del boxeo chileno en los Juegos Panamericanos, que se efectuarán en San Paulo, y, de modo especial, la designación del técnico que dirigirá al equipo nacional en ese certamen.

■ La Federación, en su última reunión, aprobó la realización del Festival Pro Fondos Sociales del Círculo de Periodistas Deportivos que, como es de conocimiento público, se efectuará en el Caupolicán el 18 de este mes, en la iniciación de la temporada profesional.

■ Para el sábado 12 fue postergada la velada boxeril que debía efectuarse esta noche en el vecino puerto de San Antonio, y cuyo combate de fondo estaba entregado a los gallos Manuel Gallardo e Iván Obreque.

■ En el Gimnasio "A" de la Universidad de Concepción expondrá su título Elías Vargas, ante Iván Obreque, en un combate pactado para el sábado 26 del mes en curso.

■ Aún cuando el programa de la velada inicial de la temporada profesional no se ha fijado en definitiva existen muchas posibilidades que en ella actúe el argentino José Garro, quién enfrentaría al invicto Godfrey Stevens. Como se sabe en esa reunión fijada para el 18, actúan también Manuel Hernández, Domingo Rubio y posiblemente Elías Vargas.



ELIAS VARGAS, ante Iván Obreque, el 26 de este mes en Concepción, defenderá su primado nacional de la categoría gallo.

■ Se están activando las gestiones para que a mediados de febrero, se presente en Chile, el equipo amateur de Brasil, que participará en los Juegos Panamericanos y que en preparación para este torneo realizará una jira por varios países sudamericanos entre los que se cuentan Argentina, Uruguay y Perú.

■ En caso de que se logre, que el conjunto brasileño actúe en Chile, lo hará primero en Santiago para más tarde presentarse en Antofagasta y Concepción.

■ Sigue acentuándose la posibilidad que junto con Eder Jofré, vengan también a nuestro país en febrero, los campeones sudamericanos, Orispedes Dos Santos, titular de los plumas y Sebastian Nascimento, dueño del cetro de los livianos.

■ Jaime Giné, que fue justamente a quien le quitó el título Nascimento anunció públicamente que dejaría el boxeo para dedicarse al periodismo deportivo. La declaración la hizo Giné en su ciudad natal, Córdoba, Argentina, en el curso de una audición radial en la que se le hizo entrega de una medalla de oro.

■ A raíz de las construcciones que se están efectuando en el local del Deportivo Cultural y Social México, fueron suspendidas las peleas y la exhibición que a cargo de Arturo Godoy y Wagner Salinas debían realizarse esta noche.

■ El programa se cumplirá el próximo sábado 12 y en él se consultan ocho peleas por la preselección del Campeonato de los Barrios 1963 cuyos vencedores representarán al barrio San Pablo.

■ La entidad azteca tendrá mañana domingo una junta general de socios, fijada para las 11 horas, cumpliendo así con lo establecido en los nuevos estatutos.



JAIME GINE: ex campeón sudamericano de los livianos, abandona el pugilismo para dedicarse al periodismo deportivo.



RAFAEL NAHMIAS: como presidente de la Comisión de Receso de la Federación, tendrá la responsabilidad de estudiar la participación del boxeo chileno en los Juegos Panamericanos de Sao Paulo.

YORI, "veterano" y siempre rendidor zaguero de Audax Italiano, Estará encargado de la custodia del alero albo Bernardo Bello.

Tenis extranjero:

Osuna venció en 3 sets a Renevand

Laver debuta como profesional ante Hoad.

■ PARIS, 4 —(UPI)— El tenista mexicano Rafael Osuna, derrotó hoy por 5|7, 7|5 y 6|3 al francés Jacques Renevand, en los cuartos de final del Torneo Pierre Gillou.

Osuna debe medirse ahora con Jean Claude Barclay, también francés, en la semifinal.

■ SYDNEY, 4 —(UPI)— ¿Podrá Rod Laver —hasta esta semana el campeón mundial amateur de tenis— iniciar su carrera profesional derrotando a los más destacados profesionales, o, como algunos hombres a los cuales se enfrentará, descubrirá que el tenis profesional es muy distinto y mucho más agotador que los torneos internacionales que ganó el año pasado para convertirse en el segundo hombre en la historia que gana los 4 principales títulos mundiales?

Todo parece indicar que Laver tendrá sus dificultades, al menos por un tiempo.

El pelirrojo jugador de 24 años de edad iniciará su carrera profesional este fin de semana contra dos compatriotas australianos: Ken Rosewall, campeón profesional mundial durante los últimos 3 años y Lew Hoad, uno de los más grandes tenistas de todos los tiempos, tanto en lo profesional como en lo amateur.

El hombre directamente responsable del ingreso de Laver en las filas profesionales, Frank Sedgman, cree que Laver es "capaz" de derrotar a Hoad, pero que no lo logrará consistentemente hasta que lleve más tiempo como profesional.

Sin embargo, el australiano Sedgman, nuevo presidente de la Sociedad Internacional de Tenistas, considera que Rosewall resultará demasiado recio para Rod.

Hoad, que se enfrentará a Laver en su debut profesional la noche del sábado (hoy) en la cancha de White City, en Sydney, declaró:

"Laver nada tiene que perder en su match contra Rosewall y contra mí. Pero creo que tenemos alguna ventaja sobre él".

COLO COLO ESPERA CONTAR CON VALD Y MORENO PARA SU MATCH CON AUD

De jerarquía es el programa doble de esta noche en el Estadio Nacional. A primera hora el puntero, versidad Católica, con cambios, enfrentará a Magallanes. En Talca, se enfrentarán, Rangers y Ev

Con un programa doble que debe llevar mucho público al Estadio Nacional, continuará esta noche la vigésimoquinta fecha del Campeonato Profesional de Fútbol de división de honor. El sólo hecho de que participe el puntero del torneo, Universidad Católica, le otorga un atractivo especial. Y si a ello se agrega la actuación de Colo Colo, que está ubicado a cinco puntos del líder, indudablemente que se trata de un programa de gran jerarquía.



VILLARROEL, defensa de Universidad Católica, vuelve frente a Magallanes, a su plaza de back centro.

A primera hora —20—, se enfrentarán, Universidad Católica, líder con 36 puntos, y Magallanes, décimo con 24 puntos. Los católicos vienen de perder con Universidad de Chile, y tienen algunos problemas para la alineación del equipo, derivados de la lesión de Barrientos, y del bajo peso porque atraviesa Ibáñez. Habrá cambios en el cuadro puntero. Es muy posible que Villarroel vuelva a su puesto habitual de back centro, y que en la línea media reaparezca Rivera. De la ofensiva saldría Soto, y probablemente volverían Nakwacki o Ibáñez. En el team albiceleste Ampuero sigue lesionado. Los magallánicos en su compromiso más reciente fueron derrotados por Colo Colo. Es decir, que se trata de un preliminar entre equipos que vienen de perder. En la primera rueda, Universidad Católica derrotó a Magallanes, por 2-0.

Las más probables alineaciones de los equipos serán las siguientes:

UNIVERSIDAD CATOLICA (36 puntos): Fernández; Barrientos, Villarroel y Sullivan (Valdés); Olivares y Rivera; Ramírez, Tobar, Fouillioux Trigilli (Nackwacki) e Ibáñez.

MAGALLANES (24 puntos): Ojeda; Molina, Brescia y Villegas; Zúñiga y Albornoz; Stuardo, Yávar, González, Picó y Clavijo.

En el encuentro de fondo —a las 22 horas—, se enfrentarán Colo Colo, tercero, con 31 puntos, y Audax Italiano décimo tercero, con 20 puntos. Los albos vencieron a los magallánicos en su más reciente compromiso oficial, y posteriormente, fueron a Lima, empatando con el puntero peruano, Alianza. Algunos lesionados hay en Colo Colo, como Peña, Moreno y Valdés. Pero más de alguno podría reaparecer, como es el caso de Moreno. En la defensa, probablemente vuelva Navarro, en la plaza de back centro. Audax, perdió con O'Higgins en su última actuación oficial. Algunos cambios habrá seguramente en el equipo itálico, volviendo Lespinasse en la zaga. En la primera rueda, Colo Colo derrotó a los itálicos, por 4 a 3.

Las más probables alineaciones de los rivales del encuentro de fondo serán las siguientes:

COLO COLO (31 puntos): Escuti; Montalva, Navarro y J. González; Guevara y Ortiz; Moreno (Portillo), Hormazábal, Soto, Alvarez, (Valdés) y Bello.

AUDAX ITALIANO (20 puntos): Valencia; Yori, Lespinasse y Vial; Bozalla (Escobar) y Aguila (Parra); Vargas, Zamora, Araya (Pérez), Gentilini y Vásquez.

EN TALCA

Hoy, a las 22 horas, se enfrentarán en Talca, Rangers (19 puntos) y Everton (27). Los talquinos vienen de empatar con Universidad Católica, y los viñamarinos de igualar con Ferrobádminton. En la primera rueda, Everton ganó a Rangers, por 2 a 1.



ESCUTI, arquero de Colo Colo, equipo que puede a... posición en los puestos de avanzada si derrota esta... Audax Italiano.

CHILE ESTARA BIEN REPRESENTADO EN LA TRAVESIA DE LAS PLAYAS

La prueba internacional se corre el domingo 13 de enero próximo. Mañana viajan los atletas nacionales Vidal, González y Allen. Aceituno se agregará en Montevideo. El francés Hamoud Ameur, vencedor de la San Silvestre, también participará.

Mañana, a las 8.40 horas, y por vía aérea, se dirigirá a Montevideo, Uruguay, la delegación atlética que representará a Chile en la prueba internacional pedestre denominada "Travesía de las Playas" y que estará integrada por los atletas Ricardo Vidal, Miguel González, Francisco Allen y José Aceituno, que se agregará en la capital uruguaya de regreso de Sao Paulo, Brasil, en donde intervino en la Corrida de San Silvestre.

Según noticias del cable, el fondista francés Hamoud Ameur, brillante vencedor de la San Silvestre, participará en dicha prueba, a invitación de la dirigente atlética charrúa.

Se anunció la invitación al corredor argentino Osvaldo Suárez, que remató en tercer lugar en la Corrida paulistana, pero su participación era dudosa.

En todo caso, la nueva versión de la Travesía de las Playas, sin lugar a dudas que tendrá el brillo que sus organizadores pensaron al crearla.

Chile estará bien representado por el cuarteto de fondistas que encabeza el experimentado Ricardo Vidal y con un buen trabajo de equipo, el atletismo nacional bien puede lograr un éxito insospechado, máxime que entre nuestros defensores aparece Miguel González, el talquino que demostró ricas condiciones físicas, sobre todo resistencia para marcar tren de carrera.

En todo caso, creemos que en Uruguay se mejorará la magra ubicación de Aceituno en la Corrida de San Silvestre al alcanzar el 32.o lugar.

TORNEO "HECTOR BENAPRES".— La dirigente del atletismo de Viña del Mar, ha organizado un torneo que lleva el nombre de "Héctor Benaprés", que se hará mañana en esa ciudad, para todo competidor, mixto.

TORNEO DE "VERANO".— La Asociación Atlética de Santiago realizará en la pista del Estadio Nacional, una competencia atlética de "verano", que se dividirá en cuatro jornadas, la primera fijada para el miércoles 16 de este mes, a partir de las 19.30 horas.

ANIVERSARIO DEL C. ROYAL.— Mañana dará comienzo a los actos deportivos y sociales con que celebrará el 50.o aniversario de su fundación, con una competencia de pimpón que hará a las 16 horas, en su sede social de calle Andes 3913.

ESPERANZA.— Miguel González, de Talca, con sólo 22 años, es la esperanza del fondismo nacional. En la selección atlética que hizo la dirigente metropolitana, fue la revelación. Llegó a escasos 10 metros de Vidal y bien pudo ganar con más experiencia. Será una carta brava para los fondistas charrúas.

36° aniversario del Santiago Moto Club

Significativos contornos alcanzó, en el Hotel Claridge, el banquete con el cual el Santiago Moto Club, junto con rendir un homenaje a la Prensa y al Director de Deportes del Estado, celebró, entusiastamente, el trigésimo sexto aniversario de su fundación.

En el transcurso de la manifestación se hizo entrega de premios y diplomas a los socios, dirigentes, corredores, autoridades estatales y periodistas que más se distinguieron en el año recién pasado, en servir a la institución y al deporte motociclístico nacional, entre otros, el Director de Deportes del Estado, Fernando Renard Valenzuela; el Subdirector, coronel Enrique Barros Roldán; el Jefe del Departamento de Coordinación, Luis Beas; el presidente del Santiago Moto Club, Luis Alberto Baeza Sotomayor, a quien se hizo entrega de una medalla de oro, por sus once años consecutivos al frente de dicho cargo; un representante de LA NACION, y otros colegas metropolitanos. Muy aplaudido fue, en este sentido, el dirigente Baeza Sotomayor, por su largo y destacado desempeño en el motociclismo chileno. Muy emotivo resultó también el gesto del viejo crack internacional, pionero de este deporte en nuestro país, y vicepresidente del Santiago Moto Club, Osvaldo Müller, que hizo entrega a Luis Alberto Baeza, de un pergamino especial, hecho confeccionar por él, en reconocimiento de la brillante trayectoria deportiva de este último.

Recibió también diploma y estímulo especial, el corredor italiano, dos veces campeón mundial de motociclismo, radicado en nuestro país, Umberto Masetti, por su notable actuación el año 1962, en defensa de los colores del Santiago Moto Club y del motociclismo chileno.



EL PLANTEL de relatores y comentaristas de la Revista Deportiva de Emisoras Nuevo Mundo, aparece reunido en esta nota gráfica captada en la audición inaugural. De pie, de izquierda a derecha, están: Domingo Valenzuela, Alberto Larrazábal, Eduardo ... nesto Wechler, Enrique Gonzál... Guzmán, Gastón de Villegas y Ca... hona. Sentados: Hernán Solís, Se... feld y Raúl Hernán Leppé.

La Revista Deportiva de CB Nuevo Mundo, impacto ra

Sergio Brotfeld, su director, ha montado un programa novedoso y de inquieto ritmo periodístico. Nutrido grupo de calificados comentaristas y reporteros, integra el plantel de la popular audición. Hernán Solís reafirma su nombre en el relato.

El Campeonato Mundial de Fútbol demandó grandes esfuerzos a la radiotelefonía chilena. Todas las emisoras, de una u otra manera, desplegaron todo sus medios en un afán de proporcionar la más amplia y completa información a los auditores de todo el país. La proyección de esa etapa extraordinaria se ha traspasado al año actual, porque el oyente se acostumbró a escuchar programas completos con informaciones de primera agua y comentarios autorizados.

Emisoras Nuevo Mundo es una de las radios que mejor ha mantenido la ruta que señaló la Copa Rimet. La gerencia de CB-93, en el propósito de mantener y aún levantar ese nivel, llamó para poner al frente de la Revista Deportiva a Sergio Brotfeld, uno de los deportistas radiales de mayor prestigio en el ambiente nacional por su trayectoria sobresaliente, que lo han convertido en una de las palabras más autorizadas para el radioescucha, que sigue los programas especializados. Con una actuación dilatada de primer plano, amplio conocimiento de la realidad del deporte chileno y mundial, Brotfeld organizó y ya lanzó al aire una audición que ha sido un impacto por su compaginación y realización ágil, moderna, acorde con las exigencias de la época. Es una audición de neto corte periodístico. Junto a Sergio Brotfeld se ubicó a Hernán Solís, el relator más popular en la radiotelefonía chilena, estrechamente vinculado al auditor, especialmente al que ha seguido desde el Mundial las transmisiones de Nuevo Mundo. Hombre joven, lleno de dinamismo, apasionado por su labor, Solís goza de estimación y popularidad hondas en la masa de aficionados.

En el cuerpo de comentaristas están Raúl Hernán Leppé, Jefe de Deportes de LA NACION y que fuera distinguido, en una encuesta, como el primer comentarista del Campeonato Mundial de Fútbol; Carlos Barahona, "Cañonero", redactor de "La Segunda", y Hugo Gasc, redactor de "El Mercurio". Un completo equipo de cronistas y reporteros trabaja a diario la noticia bajo la supervisión inmediata de Enrique González, con quien colaboran Domingo Valenzuela, Eduardo Tastá, Gilberto Guzmán, Ernesto Wechler y Gastón de Villegas, quien es, además, el segundo relator del programa.

La Revista Deportiva de Emisoras Nuevo Mundo se transmite todos los días entre 19.30 y 20 horas, pero además cubre totalmente los programas de fútbol profesional de fin de semana. Hoy sábado, a partir de las 19.45 horas, estará transmitiendo desde el Estadio Nacional los encuentros de Universidad Católica con Magallanes y Colo Colo con Audax Italiano. Lo propio hará mañana domingo con los cotejos entre Universidad de Chile y Palestino y Unión Española con La Serena, proporcionándose también información de los encuentros en provincias. Contando con el apoyo publicitario de Los Gobelinos y la locución de Alfredo Larrazábal, la Revista Deportiva de Emisoras Nuevo Mundo ... uno de los mejores ... pletos programas ... dentro del año ra... cién se inicia.



DOS FIGURAS SOBRESALIENTES de la radiote... portiva ha reunido el programa de CB-93. Hernán ... relator más popular de Chile, y Sergio Brotfeld, co... mentarista que ha impreso un sello renovado y di... audición de Emisoras Nuevo Mundo.

U. Doñihue ... con tres equ... Atlético San N...

En invicta forma ... Club de Deportes ... ñihue su último ... amistoso en fútbol ... equipos, frente al A... Nicolás F. C., en ... dos balones de fút...

Los resultados de ... frontación fueron: ... división, Unión ... Atlético San Nic... división, Unión ... Atlético San Nicol... división, Unión ... Atlético San Nic...

NOTABLE COTEJO HIZO SINATRA EN VIÑA DEL MAR

PASO 800 METROS EN 48 SEGUNDOS 3 QUINTOS. AMARILDO CUBRIO LA MIS MA DISTANCIA EN UN SEGUNDO MAS.

VIÑA DEL MAR, 4.— (Especial para LA NACION, por Carlos Escobar).— Sinatra se lució con un excelente trabajo en la pista del Sporting Club y lo mismo hizo Amarildo. Los dos son los favoritos para la Copa Jackson, compromiso principal de la reunión del domingo sobre la distancia de 1.900 metros y que constituye una verdadera antesala de "El Derby".

AMARILDO fue conducido por Fernando Toro, quien viajó especialmente de la capital. Después de un breve galope pasó 800 metros en 49" 3|5 y debe decirse que no fue casi exigido al comienzo, actuando a voluntad. Fernando Jacial, el preparador, quedó muy satisfecho y el jinete declaró que su caballo debe estar entre los primeros.

SINATRA, con Héctor Pilar en sus lomos puso para los 800 metros, 48 segundos 3 quintos. Una performance que dejó a todos muy sorprendidos por su extraordinaria calidad. Con su habitual rapidez Sinatra "picó" y de ahí para adelante Pilar se dedicó solamente a apuntalarlo. Los últimos 200 metros los pasó en 11 segundos 2 quintos, un registro también notable. Con este trabajo debe ser el favorito total de la prueba.

MONARCA, otro de los competidores del clásico del domingo, puso 1 minuto 3|5 para los 1.000 metros con Juan Miranda en sus lomos. Debe ser otro de los animadores.

TREMENTINA, a la que condujo Héctor Pilar, cubrió los 600 metros en 38", pero no fue mayormente exigida.

PUNZANTE, con G. Saavedra, y Torquemada, con Juan Miranda, trabajaron juntos. Cubrieron 700 metros en 4" y llegaron iguales.

LUEGO ENTRO a la pista Reynald, que reaparecerá en Viña del Mar, y dirigido por Héctor Pilar cubrió 1.400 metros en 1.34. Un apronte que no significó mayor esfuerzo para un ejemplar de calidad.

OTROS QUE TRABAJARON muy bien fueron Gasparín, de propiedad del preparador santiaguino Juan Suárez, que pasó 500 metros en poco menos de 31" y Llano Blanco que aprontó 200 metros en 12" y repitió 400 en 24".



[FER]NANDO JACIAL, quedó muy satisfecho con el trabajo [que] ayer cumplió Amarildo. Está casi seguro que disputará el [prim]er puesto. El eficiente preparador se equivoca muy poco.

APRONTES PALMEÑOS

Pista de arena, de subida

200 METROS:

SINISCOLA, I. Sandoval, 12 2|5.
SEDA, N. González, 12 2|5; repitió en 12.

400 METROS:

COMO EL, M. Díaz, 25 3|5; repitió en 25.
BAREDRA, A. Farías, 24; de bajada.
LA HABANA, I. Sandoval, en 25.
CURICO, J. Adasme, 23 2|5; de bajada.
CRI DE GUERRE, N. González, en 25 3|5.
ATOCONGO, J. Martínez, OJO DE AGUILA, D. Cerda, en 23 3|5; iguales; de bajada.
SIEMPRE MAGALLANES A. Díaz, en 24 2|5.
ALMIRANTAZGO, D. Cerda, en 23 3|5; de bajada.
DISCRETITA, O. Hermosilla, en 25.

500 METROS:

HINCAPIE, C. Ojeda, en 32.
ORGULLOSO, E. Soto, en 30 2|5.
PUERTO AYSEN, J. Barrios, en 30 2|5.
RASPADURA, A. González, en 31 4|5.
CHALONS, J. Barrios, en 31 2|5.
LA GOLONDRINA, C. Ojeda, en 31.
LLAMA AZUL, J. Martínez, en 30.
DISCRETITA, J. Martínez, y CAMEE, O. Hermosilla, en 30 2|5; iguales.
GOLOSA, M. Valdivieso, en 31 4|5.

600 METROS:

GANCHERA, J. Amestelly, en 38.
SIOUX, M. Valdivieso, en 36 1|5; de bajada.
TAGUAPIRE, J. Toro, en 37.
PRINCIPE AZUL, aprendiz, en 39.
MUDEJAR, J. Martínez, en 39.
SCAPIN, O. Hermosilla, en 36 2|5; de bajada.
TALVOX, E. Soto, en 38.
COCOTERO, C. Paredes, en 35; de bajada.
TORONTO, R. Neira, en 38.
PIPERACINA, C. Paredes, en 36 3|5; de bajada.
RIGOR, D. Cerda, en 37 3|5.

1.000 METROS:

ARCAYA, L. Camus, en 1.5.
BALDOSIN, E. Vásquez, en 1.5.

1.534 METROS (una vuelta):

ALIGHIERI, E. Soto, en 1,47; al carrerón.



PEDRO BRIONES ha seguido ganando en el Hipódromo Chile. Su pupilo Castañar galopó el martes recién pasado. Tiene su caballada muy bien preparada y vale la pena seguirlo. EN EL GRABADO aparece con Titanium.

Lipipán: 500 Mts. en 30" 3/5

CLUB HIPICO
(Pista de arena)

300 METROS:
GOL Y GOL, Renato Montoya, en 18 3|5.

400 METROS:
ANGELUS, José Escobar, en 25.
ASTOR, Rogelio Parodi, y PITAGUA, Sergio Vera; ganó Astor, por 2 cuerpos.
PENTATEUCO, Cristián Rebolledo, en 24 2|5; repitió 200 metros en 12 2|5.
RECTANGULO, René Latorre, en 25 2|5.
TRONIO, Luis A. Paredes, en 24 2|5.
NORTE CHICO, Víctor Bravo, en 25.
CARACTER, Pedro Muñoz, en 24 2|5.
PUREY, aprendiz, en 25.
MUSULMAN, Luis Godoy, en 24 3|5.

500 METROS
ABNEGADO, Cristián Rebolledo, en 31.
LA CELOSA, Rogelio Parodi, en 31.
RUGENDAS, Sergio Vera, en 31.
DELIRIO, Carlos Pezoa, en 32.
MI LOCA, Rogelio Parodi, en 31.
RIO RAPEL, José Escobar, en 31.
CHARIVARI, Raúl Gatica, en 31 2|5.

UN BUEN TRABAJO EN EL CLUB HIPICO.

LIPIPAN, Omar Muñoz, en 30 3|5.
PROMOTOR, José Escobar, en 31 2|5.
BALTICA, José Aravena, en 31.
SOMALIA, Luis Paredes, en 31 2|5.
GRIMPOLA, Fernando Arredondo, en 32; repitió, en 31 2|5.
ABOMBILLADA, Sergio Vera, en 31 2|5.
SHOKI, Ricardo Jaque, en 31.
AZUL CELESTE, Juan Rojas, en 32.
MATSU, Sergio Vera, en 31 2|5.
RIÑA, Carlos Miranda, en 30.
SAHUMERIO, Omar Olivares, en 31 2|5.
BIG AMERICAN, Pedro Muñoz, en 32.
ISOLDA, Raúl Medel, en 31.
PRESUNTUOSA, Sergio Vera, en 30 3|5.
PANHANDLE, Sergio Escudero, en 31 3|5.

600 METROS
COMET, Renato Montoya, en 38 1|5.
SKITTISH, Renato Montoya en 36 2|5.
HAMURABI, Sergio Vera, en 36 2|5.
MYLENE, Omar Muñoz, en 37 3|5.
GREENNA, José Aravena, en 37 2|5.
DORAYA, Sergio Vera, en 39.
PERPIGNAN, Pedro Ulloa, en 36 4|5.
BLACK CROWN, Sergio Escudero, en 37.
ALEACION, Rogelio Parodi, en 38.
SABOTAJE, Renato Montoya, en 36 3|5.

700 METROS
MI MILLARAY, Cristián Rebolledo, y BEL AMI, Sergio Vera, en 44 3|5; iguales.
AGRESOR, Enrique Saavedra, en 45 2|5.
CAÑAMAL, Sergio Vera, en 43 3|5.
GHIGGIA, Sergio Vera, en 43 2|5.
MASORAH, Rogelio Parodi, en 44.
HARBIN, José Aravena, en 44.
ACLAMADO, Cristián Rebolledo, en 44.

800 METROS
LOGRO, José Escobar, en 51 3|5.
LUCAS, Rogelio Parodi, y AQUILA, René Latorre, en 51, iguales.
TONDERO, Omar Muñoz, y MESSAGER, Lorenzo Fuentes, en 50; ganó Tondero, por 3 cuerpos.
LAVANDERO, Ricardo Jaque, en 51 3|5.
DENTISTA, Juan Aliaga, en 51 2|5.
CAÑON DE ORO, Sergio Vera, en 51 2|5.
PUCONAMAHUIDA, Jorge Caro, en 52.
PLACENTERO, Enrique Saavedra, en 51 3|5.

1.000 METROS
CODORNIZ, Jorge Castro, en 1.06.

"MISTER MAGOO ES IMPERDIBLE"

Es la opinión de Artagnán Ramírez, su preparador. Rebuena a Viña del Mar. Isabel fue pisada. Titanium está en gran condición. Otras noticias.

ISABEL resultó pisada después de su participación del domingo en la penúltima carrera del Club Hípico.

MURRAY perdió en la mañana de ayer su condición de reproductor.

ALEGREZZA, una tres años que entrena Hernán Miranda, recibió en la mañana de ayer puntas de fuego en ambas cañas.

REBUENA, que viajó a Viña del Mar, seguirá su training en manos de O. Silva.

EN LA HABITUAL encuesta que realiza LA NACION, entre los preparadores palmeños acerca de probables ganadores para el domingo, he aquí algunas respuestas:

PEDRO BRIONES: "Titanium debe hacer una gran carrera. En general, todos mis animales están bien. El que puede mejorar mucho e incluso ganar, es Papelucho, pero nada se puede afirmar sobre éste, ya que es un animal ideático que trabaja en gran tiempo, y luego no responde en carreras; si sus trabajos son ratificados en carrera, no tiene por dónde empezar por el lote que le tocó."

ARTAGNAN RAMIREZ: "Creo que Mr. Magoo es casi imperdible. Ha corrido bien sus últimas competencias y cotejó en gran estilo".

ARMANDO LAB: "Escalpelo, creo que puede estar entre los primeros."

ENRIQUE BECAR: "Palmeta va en un tiro muy conveniente, eso sí, es muy arriada".

OCTAVIO BECERRA: "Oly tiene gran opción. El debutante Grillo, debe pelear la llegada".

HASTA ANOCHE no se habían producido retiros para el Hipódromo Chile. En el Club Hípico —tal como lo informamos ayer— no actuará Proust.

HECTOR PILAR, el excelente jinete, está en Viña del Mar, y aunque todavía no ha ganado, es posible que el domingo salga de "perdedor". Contrató buenas montas y en la Copa Jackson correrá a Cencerro, al que estiman una posible sorpresa.

Hipódromo Chile

Domingo 6 de enero de 1963

[PRIM]ERA CARRERA.— 1.500 metros.— 11a. serie.— A las 8.15 horas.

ic 7c 6	1	Gitano	56	2	J. Barrios	J. Troya
	2	Sun Glory	55	11	V. Barra	G. Avila
parece	3	Mogambo	54	5	M. Valdivieso	A. Vodanovic
12	4	Merluza	53	3	L. Muñoz	C. Santos
	5	Sakhalin	52	12	R. Castillo J.	E. Navarro
3 5	6	Abanderado	51	4	S. Pradenas	A. Valenzuela
1 7 8	7	Libertario	51	7	J. Amestelly	R. Quiroz
4 5	8	Hill Boss	51	1	E. Guajardo	V. Contreras
10 12	9	Miss Amores	51	9	L. A. García	M. Murillo
areco	10	Quepilcho	51	10	G. Meneses	H. Yáñez
2 7	11	Lavoisier	49	8	S. Escudero	I. Duque
6 8	12	Catalán	48	6	L. Vásquez	C. Rivera

[SEG]UNDA CARRERA.— 950 metros.— Condicional.— A las 8.45 horas.

[Debu]tante	1	C. La Pampa	54	1	R. Castillo J.	E. Navarro
[Debu]tante	1a	Mingsun	54	5	H. Olguín	E. Navarro
[Debu]tante	2	Gigur	54	4	M. Díaz	H. Miranda
[Debu]tante	3	Grillo	54	2	S. Véliz	O. Becerra
[Debu]tante	4	Hammed	54	8	J. Martínez	J. Bernal
[Debu]tante	5	Oro Sí	54	3	B. García	F. Gazmuri
[Debu]tante	6	Príncipe Alto	54	6	J. Aravena	G. Mancilla I.
[Debu]tante	7	Surazo	54	7	L. Camus	R. Rabello

[TER]CERA CARRERA.— 1.500 metros.— 10a. serie.— A las 9.15 horas.

10 8	1	Acotongo	54	7	J. Martínez	R. Bernal G.
	2	Don Pelé	54	4	F. Guzmán	H. Yáñez
10 6 7c	3	Bochúm	53	10	S. Vera	H. Godoy
c 4 7	4	Mi Millaray	54	6	E. Soto	J. Salas
	5	Paquita	52	9	L. A. García	R. Rabello
4	6	Abedul	52	1	J. Barrios	R. López
11 9c	7	Big Captain	52	11	D. Cerda	D. Torres
c	8	Clavelina	52	12	P. Muñoz	V. Ramírez
4	9	Orita	52	3	H. Salas	L. A. García
5c 10	10	Raco	52	8	L. Camus	H. Galaz
10	11	Hincapié	51	13	E. Guajardo	R. Albornoz
11	12	Austriaco	51	2	R. Jaque	R. Constantini
4	13	Estela	51	5	C. Sepúlveda	A. Ramírez

[CUA]RTA CARRERA.— 1.500 metros.— 9a. serie.— A las 9.45 horas.— [(]Primera válida para la Apuesta Doble.)

1 8	1	Cadore	54	5	S. Véliz	D. Miranda
	2	Imposible	53	1	R. Madariaga	A. Vodanovic
2	3	Oly	53	4	E. Soto	O. Becerra
arece	4	El Campero	52	8	O. Cerda	E. Navarro
11 8	5	Madonna	51	10	J. Adasme	C. Santos
5 1	6	Vierol	51	3	R. Valenzuela	E. Rodríguez
	7	Busca Oro	51	6	G. Meneses	H. Yáñez
	8	Mudejar	51	9	J. Martínez	J. Posadas
9	9	Ojo de Tigre	51	11	C. Sepúlveda	L. Bernal
8c 6s	10	Don Jack	50	2	S. Alcaide	J. Chamorro
13	11	Sardabad	50	7	L. A. García	R. Villa

[QUIN]TA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 10.15 horas.— 8a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

8 10	1	Don Sata	54	12	I. Sandoval	C. Santos
	2	Suzy	54	4	J. Martínez	J. Castro R.
8	3	Papelucho	53	9	C. Sepúlveda	P. Briones
11	4	Siniscola	53	10	J. Aravena	D. Torres
2	5	T. Naik	53	11	S. Véliz	S. Miceli
5 3	6	Como El	52	3	H. Salas	R. Maggi
3 4	7	Gaviol	52	6	R. Madariaga	V. Contreras
12	8	Fiador	51	8	D. Cerda	L. A. Orellana
4 3 7	9	Lloroncito	51	1	O. Castillo	A. Donati
1 7	10	Torrentoso	51	5	L. Camus	A. Amaro
14	11	Pícaro	50	7	S. Escudero	R. Villa
9	12	Escalpelo	49	2	C. Paredes	A. Lab

[SEX]TA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 10.45 horas.— 7a. serie.

	1	Dionisio	56	7	H. Olguín	H. Cisternas
12 5	2	Atila	54	12	L. Muñoz	A. Ramírez
	3	Bolivaro	54	3	R. Madariaga	A. Vodanovic
	4	Sota de Oro	54	2	E. Saavedra	J. Castro D.
	5	Vociferante	54	1	P. Ulloa	E. Inda G.
	6	Trotinette	54	9	J. Barrios	F. Gazmuri
5 5	7	Fregado	52	11	R. Jaque	M. Valenzuela
	8	Marañento	52	8	S. Vera	J. Rodríguez
8	9	Palmeta	52	10	C. Ojeda	E. Becar
7	10	Orfeo Negro	50	6	J. Toro	M. Rendic
	11	Apolda	49	5	D. Cerda	R. Luna M.
2 6	12	Chambeco	49	4	J. Martínez	D. Torres

[SEPT]IMA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 11.45 horas.— 3a. serie.— [(]Primera válida para la Apuesta Triple.)

4 0	1	Beligerante	54	11	C. Ojeda	A. Valenzuela
12 13	1a	Victimado	49	6	L. Camus	A. Valenzuela
7 2	2	Sardiniere	53	7	H. Salas	J. Fuentes
	3	Harbin	51	4	J. M. Aravena	A. Bullezú
	4	Purey	51	8	R. Jaque	J. González H
1	5	Cavour	50	1	L. A. García	S. Olivares
	6	Romancero	50	9	C. Sepúlveda	P. Briones
2c 12c	7	Ahuyentada	49	3	J. Toro	D. Miranda
	8	Corcoveador	49	5	G. Meneses	F. Castro Cid
	9	Almirantazgo	48	10	D. Cerda	J. Bernal
6 3	10	El Cuyano	48	12	F. Meneses	H. Cisternas
	11	Kim West	47	2	J. Amestelly	R. Rabello

[OCT]AVA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 11.50 horas.— Carrera [e]special.

	1	Ambo	60	2	G. Jorquera	F. Jacial
	2	G. Puyehuito	57	9	R. Madariaga	E. Cáceres
	3	Mino	53	7	D. Cerda	E. Cáceres
6 2	4	Titanium	52	8	H. Salas	P. Briones
	5	G. Muchacho	50	3	C. Sepúlveda	R. Maggi
2 1	6	Taguapire	50	1	J. Toro	F. Castro
3	7	Coherencia	49	5	S. Vera	A. Bullezú
	8	Riesgo	46	4	J. Amestelly	J. Castro R.
	9	Boxeadora	45	6	F. Meneses	A. Gutiérrez

[NOVE]NA CARRERA.— 1.500 metros.— 4a. serie.— A las 12.25 horas.— [(S]egunda válida para la Apuesta Triple.)

9	1	R. de Reyes	56	3	D. Cerda	P. Valderrama
	2	Huarello	55	5	C. Ojeda	A. Petit
	3	Sun Shine	55	13	H. Salas	P. Briones
11	4	Peiping	54	9	E. Guajardo	J. Maldonado
11c	5	Trentón	54	7	R. Valenzuela	E. Rodríguez
[Rea]parece	6	Zibarzán	53	12	J. Latorre	A. Amaro
2 2	7	Adicto	50	4	L. Camus	J. Castro R.
10 8	8	Corbacho	49	6	S. Pradenas	R. Rabello
11	9	Curicó	49	11	J. Adasme	L. E. Toledo
1 3	10	Nipororo	49	1	S. Vera	E. Inda G.
o	11	Recanto	49	10	J. Caro	L. G. Alvarez
	12	Cariñoso	48	8	S. Alcaide	A. Proschle
1 3	13	T. Puentes	47	2	J. M. Aravena	J. Chamorro

[DEC]IMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.— A las 13.05 horas.

4 4	1	Agadín	54	14	I. Sandoval	A. Muñoz
c	2	Paidahue	54	5	P. Ulloa	E. Inda G
7	3	Free Life	53	11	L. Muñoz	A. Petit
5	4	Amigable	53	13	J. García	C. Santos
10 15	5	Azulejo	52	10	C. Ojeda	A. Valenzuela
[Rea]parece	6	Galo	52	3	J. Toro	H. Miranda
2	7	Vizcaíno	51	1	C. Pezoa	H. Inda
c 7c 5 c	8	Dolmar	51	6	J. Martínez	R. Bernal G.
	9	Miltown	50	12	D. Cerda	A. H. García
1	10	Mr. Magoo	50	7	L. A. García	A. Ramírez
8 9	10a	U. Hora	50	9	J. Latorre	A. Ramírez
[Rea]parece	11	Cargosa	49	15	R. Jaque	O. López
7	12	A la Carga	49	2	L. Camus	I. Duque
6c	13	Tejuelita	49	8	S. Pradenas	P. Briones
1	14	Montepín	48	4	J. M. Aravena	J. Castro R.

[UND]ECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 6a. serie.— A las 13.45 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple.)

4	1	P. Azul	54	11	I. Sandoval	J. Galleguillos
	2	Convoy	54	6	M. Díaz	A. Petit
7 5	2a	Alexis	52	10	L. Muñoz	A. Petit
13c 1	3	Don Alfonso	54	13	J. Martínez	J. Castro R.
8	4	Don Jaime	53	1	J. Adasme	S. Gajardo M
9c	4a	Lucanor	51	8	S. Alcaide	S. Gajardo M
	5	Gary	53	4	J. Barrios	F. Gazmuri
	6	Souvenir	52	5	L. A. García	O. Becerra
7 4	7	Mira Ríos	52	3	C. Ojeda	A. Ramírez
	8	Pandión	51	12	R. Jaque	O. López
	9	Precavido	51	2	J. Toro	E. Inda G.
9c 14	10	Blonda	51	9	C. Paredes	A. Vodanovic
	11	Gavia	50	7	D. Cerda	L. Guajardo

CLUB HIPICO

Domingo 6 de enero de 1963

PRIMERA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.— A las 13.30 horas.

11	1	Abnegado	55	9	R. Valenzuela	A. Bullezú
Debutante	2	Amical	55	4	F. Venegas	P. Valderrama
2	3	Angelus	55	12	J. Escobar	A. Castro
3—5—10—6	4	Astor	55	8	R. Parodi	J. Salas
5—8—4—6	5	Big American	55	13	P. Muñoz	C. Tapia
10—8—9	6	Carrasco	55	3	J. Castro	M. Amaya
Debutante	7	Chan Chan	55	10	G. Jorquera	L. A. García
2—3—2—4	8	Damur	55	6	O. Muñoz	Emig. Castillo
6	9	Egipto	55	11	C. Galdames	J. Araya
Debutante	10	Final Just	55	5	O. Castillo	I. Duque
12—10—18—3	11	Ideado	55	14	R. Latorre	J. González H.
8—4—2—3	12	Río Real	55	16	E. Contreras	P. Bagú
4—10—2—2	13	Rugendas	55	7	S. Vera	José Melero B.
6—2—2—3	14	Sahumerio	55	1	O. Olivares	V. A. Polanco
6—3—4—5	15	Sun Vido	55	15	F. Meneses	H. González
13—5—7—3	16	Wu	55	2	C. Pezoa	D. Miranda

SEGUNDA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 13.55 horas.— En esta carrera habrá juego a Ganador y Dupla.

Serpenyoe	1	Ben Yusuf	55	4	G. Jorquera	J. M. Baeza
Bayard III	1a	Kawasaki	52	5	H. Salas	J. M. Baeza
Monterey	2	Cachivache	55	7	R. Parodi	J. Melero
Vamos	3	Clamos	55	1	P. Muñoz	A. Breque
Forest Row	4	Delirio	55	6	C. Pezoa	S. Fuentes
Latido	5	Kearney	55	3	A. Jaque	S. González
Forest Row	6	Galopera	52	2	S. Vera	C. Covarrubias

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 14.25 horas.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 14.12 horas.)

7—11—9—7	1	Loco Verde	55	4	E. Salas	H. Godoy
6—3—1—3	2	Mylene	53	3	R. Valenzuela	J. Salas
5—5—7—5	3	Calerano	52	7	C. Pezoa	A. Vodanovic
1—3—8—6	4	Capuchina	51	6	G. Jorquera	P. Bagú
5—8—5—7	5	Tómbola	50	5	J. M. Aravena	A. Breque V.
4—6—6—5	6	Viento Negro	50	1	R. Jaque	C. Muñoz G.
5—10—1—13	7	Presuntuosa	48	8	S. Vera	P. Inda
6—3—1—2	8	Charivari	46	2	R. Gatica	L. A. García

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— A las 14.50 horas.— (Transmisión telefónica desde el Valparaíso Sporting Club.)

15—4—8—12	1	Castaña	55	12	M. Toro	S. Fuentes
3—9—1—4	2	Pandero	55	10	P. Muñoz	L. Alvarez B.
6—1—6—12	3	Farrero	54	2	A. Hughes	D. Sandoval
6—15—8—1	4	Filántropo	53	3	S. Benavides	L. Romero
13—11—12—13	5	Llinqui Llinqui	53	1	E. Frías	G. Sarmiento
6—5—4—4	6	Tempestiva	53	5	E. Wastavino	O. Silva
12—6—14—7	7	Royal Flush	52	14	S. Azócar	J. González H.
8—2—4—6	8	Tartarín	51	8	G. Cortés	O. Manríquez
8—2—1—1	9	Flecha Dorada	50	16	L. Mejías	H. Navarro
12—11—1—14	10	Antagónica	49	4	C. Jorquera	D. Bernal
14—5—6—9	11	Bendix	49	7	N. N.	Alv. Breque
5—7—1—9	12	Calimba	48	13	R. Quiroz	R. Saavedra
10—9—13—11	13	Taimada	48	15	L. Duque	H. Alcántara
10	14	Baroncella	48	9	A. Parra	F. Galleguillos
2—9—3—5	15	Mundo Raro	47	6	J. Parra	F. Parisi
8—8—6—15	16	Paraíso	46	11	J. Gálvez	L. Valle

QUINTA CARRERA.— 1.600 metros.— A las 15.15 horas.— 6a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.05 horas.)

13—8—6—7	1	Beaumarchais	56	13	O. Galdames	C. Pfau
9—8—5—1	2	Ciudadela	55	11	V. Bravo	P. Inda
6—4—1—5	3	Retocada	55	3	J. Chamorro	G. Urquidi
3—3—8—7	4	Manubrio	54	7	R. Neira	J. Vial
9—12—4—7	5	Shoki	54	10	R. Jaque	R. Allen
2—12—5—6	6	Chinchorrito	52	1	L. Muñoz	Eno. Rodríguez
7—9—10—11	7	Bureta	48	9	P. Muñoz	H. Godoy
8—12—8—12	8	Dantiac	48	2	S. Escudero	D. Sandoval
9—15—5—2	9	Pebetero	48	8	J. Amestelly	P. Bagú
15—16—13—10	10	Palmito	46	4	E. González	L. Contreras
7—11—9—9	11	Baquiano	45	14	N. N.	J. Posadas
2—7—1—12	12	Meissen	45	6	G. Meneses	O. Jara
10—12—11—8	13	Panhandle	45	12	C. Miranda	J. Maldonado
9—11—13—8	14	Ventisca	45	5	J. Aliaga	E. Castillo

SEXTA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 15.40 horas.— 6a. serie.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.30 horas.)

4—2—5—4	1	Argos	58	4	J. Escobar	A. Valenzuela
Reaparece	2	Boer	56	14	V. Bravo	J. Salas
Debutante	3	Chépica	56	17	H. Ponce	P. Fuentes
Reaparece	4	Gonzalito	56	3	G. Jorquera	P. Bagú
11—4—15—16	5	Tigris	54	13	R. Parodi	J. Melero J
No corre	5a	Peligro	53	7	No corre	J. Melero B
11—6—12—9	6	Clentaru	53	8	F. Venegas	M. Ortiz
Reaparece	7	Colmao	53	2	O. Muñoz	E. Castillo
10—10—13—14	8	Montonero	53	1	R. Silva	A. Muñoz
14—10—6—10	9	Peregrino	53	12	C. Galdames	J. Araya
5—9—6—6	10	Afanosa	51	16	R. Jaque	J. Herane
Debutante	11	Parloteo	50	6	S. Alcalde	J. Medina
17—13—14	12	Estrategia	49	11	P. Muñoz	A. Carreño
12—13—19—18	13	Precisamente	48	5	F. Meneses	F. Chamorro
12—5—14—12	14	Tenorio	48	18	J. Aliaga	M. Reyes
4—5—3—5	15	Pretoria	47	5	E. Guajardo	A. Donati
9—15—9—6	16	Baleares	46	19	E. González	D. Miranda
12—19—9—6	17	Fionia	46	15	F. Arredondo	E. Castillo
13—12—14	18	La Coupole	45	10	S. Escudero	H. Medina

SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— A las 16.05 horas.— Especial.— Premio: EMILIO LARRAIN.— (En esta carrera habrá juego a Ganador y Dupla.)

13—1—1—3	1	Perpignán	59	6	L. A. Díaz	R. Celpa
5—9—5—1	2	Conspiradora	53	3	R. Parodi	J. Inda
3—8—3—4	3	El Pachá	53	2	C. Pezoa	J. Cavieres
6—1—6—2	4	Megere	52	5	S. Vera	E. Anwandter
3—6—7—2	5	Pentateuco	48	1	J. M. Aravena	R. Allen
8—8—1—1	6	Pileque	46	7	R. Gatica	E. Anwandter
2—5—1—1	7	Cumbanchero	50	4	D. Cerda	E. Cáceres

OCTAVA CARRERA.— A las 16.45 horas.— 1.100 metros.— 3a. serie.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 16.30 horas.)

1—12—3—7	1	Imperioso	58	4	O. Muñoz	O. Jara
2—3—11—6	2	Hamurabi	55	7	S. Vera	L. A. García
1—2—11—6	3	Báltica	54	9	J. M. Aravena	Alv. Breque V
8—9—5—2	4	Sioux	54	1	C. Pezoa	A. Vodanovic
1—2—4—9	5	Hill Day	53	5	H. Salas	A. Breque
1—9—2—1	6	Mi Loca	53	8	R. Parodi	J. Melero
14—5—8—7	7	Bataclán	51	2	J. Amestelly	R. Rabello
12—7—1—4	8	Lipipán	49	6	P. Muñoz	J. Salas
3—7—10—12	9	Tronio	49	3	J. Meneses	J. Fuentes
No corre	10	Proust	56	11	No corre	P. Bagú
12—5—5—13	11	Riña	47	10	F. Venegas	R. Sn. Martín

NOVENA CARRERA.— A las 17.15 horas.— 1.900 metros.— Clásico.— Handicap.— Premio "J. S. JACKSON".— (Transmisión telefónica de Viña del Mar.)

2—1—3—9—3	1	Guaiquillo	54	8	O. Saavedra	O. Aliaga
1—3—1—1—1	2	Sinatra	54	3	E. Soto	J. Muñoz
1—6—5—5—2	3	Amarildo	51	6	F. Toro	F. Jacial
11—7—4—1—1	4	Cencerro	51	2	H. Pilar	A. Breque
1—2—9—4—2	4a	Trementina	48	1	C. Sepúlveda	A. Breque
8—1—2—5—1	5	Lustre	51	7	J. Pacheco	J. Melero
5—13—8—3—7	6	Monarca	51	5	J. Miranda	R. Allen
1—2—18—4—9	7	Punzante	51	10	R. Madariaga	S. Miceli
7—1—8—5—2	8	Satsuma	51	9	C. Astorga	D. Sandoval
13—3—6—5—5	9	Big Hope	48	4	N. N.	G. Mancilla

DECIMA CARRERA.— A las 17.45 horas.— 1.600 metros.— 5a. serie.

10—5—3—1	1	Colérico	56	5	P. Ulloa	C. Muñoz G.
4—12—4—5	2	D. Eustaquio	54	3	I. Sandoval	J. B. Castro
13—5—12—4	3	Tondero	54	8	E. Castillo	Em. Castillo
8—5—6—2	4	Miss Locura	52	10	H. Salas	A. Valdés
9—8—3	5	Jarquemada	51	2	S. Vera	G. Urquidi
5—8—2—4	6	Rinsol	50	7	J. Martínez	J. Vial
1—3—4—8	7	Grimpola	50	1	C. Galdames	V. Romo
2—6—9—9	8	Niké	48	11	C. Paredes	A. Lab
4—4—3—11	9	Doña Nena	47	6	J. M. Aravena	A. Proschle
8—13—6—5	10	Bel Ami	46	9	F. Meneses	J. Salas
8—9—2—1	11	Tour Bleue	46	4	R. Gatica	J.B. Argagnon

UNDECIMA CARRERA.— A las 18.15 horas.— 1.100 metros.— 6a. serie.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 18.02 horas.)

5—10—8—4	1	Africander	56	4	E. Contreras	P. Bagú
11—1—4—3	2	Nixe	56	3	J. Escobar	V. Romo
7—10—3—1	3	Pitagua	55	10	R. Parodi	J. Salas
1—11—9—9	4	Azul Celeste	54	2	P. Muñoz	A. Carreño
8—1—9—8	5	Bercy	54	13	N. N.	J. García
6—9—4—4	6	Romaña	54	1	J. Castro	J.B. Argagnon
1—6—13—11	7	Migolosa	53	12	J. Martínez	J. Vial
3—1—6—3	8	Monte Nevado	52	7	R. Jaque	J. González H.
7—2—9—5	9	Bully	51	9	H. Salas	O. Jara
15—14—2—10	10	Byron	50	15	C. Pezoa	J. Chamorro
5—14—12—4	11	Pollito de Oro	47	11	R. Montoya	H. Godoy
10—11—3—8	12	Romance	47	5	S. Escudero	Enr. Rodríguez
4—14—17—4	13	Balumba	46	14	J. Amestelly	T. Bustos
14—8—12—7	14	Belarmina	46	8	F. Meneses	R. Gómez
9—4—4—5	15	Norte Chico	45	6	S. Alcaide	P. Medina

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.50 horas.— 1.100 metros.— 5a. serie.

2—9—7—10	1	Bienestar	55	6	O. Olivares	A. Valdés
1	2	Deuxieme	55	9	J. Castro	J.B. Argagnon
3—4—9	3	Aguaitando	54	5	I. Sandoval	A. Gutiérrez
11—7—7—8	4	Ampulosa	54	8	H. Salas	J. M. Baeza
6—4—4—6	5	Despierto	54	13	O. Muñoz	A. Muscat
3—4—7—4	6	Genipón	54	4	C. Pezoa	O. Silva
15—17—11—9	7	B. Fresca	51	12	N. N.	E. Bécar
1—8—2—4	8	Tahitiana	51	7	R. Jaque	C. Muñoz G.
1—3—3—8	8a	P. Linda	48	3	E. Guajardo	C. Muñoz G.
8—7—3—13	9	Somalía	50	14	G. Jorquera	L. A. García
5—3—12—6	10	Antímaco	49	11	J. M. Aravena	L. Gajardo
5—7—6—6	11	Mosquete	49	2	F. Arredondo	A. Proschle
2—2—4—12	12	T. Claudina	49	10	S. Meneses	Enr. Rodríguez
4—1—9—8	13	Marjorie	48	1	P. Muñoz	J. Inda

DECIMOTERCERA CARRERA.— A las 19.30 horas.— 1.600 metros.— 4a. serie.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 19.20 horas.)

3—9—9—8	1	A. Mi Negro	55	7	P. Ulloa	L. A. Contreras
5—3—7—12	2	C. Girl	55	12	F. Guzmán	O. López
3—4—4—4	3	A. Libre	54	4	R. Parodi	J. Melero
6—2—2—2	4	Logro	54	10	J. Escobar	A. Castro
5—6—3—2	5	Takamatsú	52	2	J. Martínez	A. Bullezú
2—3—3—3	6	C. de Oro	51	5	S. Vera	J. Inda
6—2—1—1	7	Palumbario	51	9	C. Pezoa	A. Sepúlveda
De Concepc.	8	Puconamahu.	51	6	R. Jaque	E. Inda
10—6—8—8	9	Qué Valor	50	1	C. Galdames	C. Pfau
7—3—2—6	10	Don Tavi	49	11	J. M. Aravena	D. Sandoval
9—8—12—0	11	Cualquier C.	48	8	R. Montoya	L. Espinoza
1—4—4—7	12	Despistada	48	3	J. Caro	J. Zúñiga

4.—AUTOMOVILES, GARAJES Y VEHICULOS

VENDO AUTO FORD, MOTOR 100 HP., cuatro puertas. Vicuña Mackenna 601, paradero 27, Gran Avenida. A. 7|4

BICICLETAS, TRICICLOS, BICI-motos. Grandes y niños. Créditos desde 11,50 mensuales. Alameda 2781 y Coquimbo 1055. Z 31|4

ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES, reparaciones garantizadas. Atendido por técnicos especializados. C. Paules del Toro Vicuña Mackenna 143. Z 31|4

ESTANQUES PARA CAMIONES bencineros. Maestranza Ferroglobo. Santa Rosa 2265. Z 31|41

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

BRETAÑA N.o 2160, ESQUINA Antonio Varas, Ñuñoa, arriendo bungalow de lujo, recién pintado. 2 dormitorios, living y comedor. Pequeña piscina, garaje y lavadero. Departamento empleada completo. Todo en perfecto estado. Tratar oficina Gaete. Fono N.o 64368. Z. 15|8.

9.—COMPRAVENTAS

500 SACOS PAPEROS PRIMERA, vendo. Cochrane 1483. A. 7|9.

10.—CONSTRUCCION y SUS MATERIALES

EJECUTAMOS PINTURA LATEX, óleo, estuco y yeso. Llamar fono 93711. Z. 9|10.

FIERRO, PLANCHAS, VIGAS, EJES, ángulos, perfiles. Se corta a la medida. Ferroglobo Ltda. Santa Rosa 2265. Z 31|10

13.—DEPORTES y PASATIEMPOS

DE TODO PARA EL DEPORTISTA. Equipos completos de fútbol a precios increíbles. Deportes Chile, San Pablo 2235. Z 31|13

PELICULAS 8mm. ARRIENDO, CO-micas y descriptivas. Bandera 206. Of. 616. Z 31|13

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

SILVA TRINCADO, FLORENCIO. — Quiebra.— Primer Juzgado Civil, resolución diecisiete diciembre 1962, declaróse en quiebra a Florencio Silva Trincado, comerciante, Avenida Santa María 227, departamento 12, Santiago. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallidos deben entregarlos dentro tercero día al Síndico bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro treinta días bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. A-2-3-4-5—7|14

QUIEBRA: LAUTARO INSINILLA Lazcano. Segundo Juzgado Civil. Resolución 9 noviembre 1962, del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía, declaró la quiebra de don Lautaro Insinilla Lazcano, comerciante, domiciliado en Avenida Bernardo O'Higgins N.o 2863, local 166. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido deben entregarlos al Síndico de Quiebras dentro de tercero día, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro del plazo de treinta días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se efectuarán en "La Nación". C 31, 2, 3, 4, 5,|14

POR RESOLUCION 1er. JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago, en juicio sobre interdicción por demencia de Brunilda Navarrete Riquelme, cítase parientes presunta interdicta para audiencia quinto día hábil después última publicación, a las 10 ó a las 15 si fuere lunes.— Secretario. Z 8|14

H A B I E NDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 361740 del Banco Sud Americano, Sucursal Ñuñoa, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO TA-lonario de cheques series N.o 622959 al 969, Banco Sud Americano, Sucursal Ñuñoa, quedan nulos por haberse dado aviso correspondiente. A. 5|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia José Nieves Bustamante a Manuel; Marta, Lucía, Juana y Héctor, Bustamante Llanos, sin perjuicio derechos cónyuge Olga del Carmen Leiva, Castro. Inventario solemne practicaré 8 actual, 10 horas.— Secretario. A. 4, 5, 7|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia Ricardo Pizarro Pérez a Nelly Rosa, Hortensia, Ricardo, Elsa Ivet y Rosa Elena Pizarro Sánchez, sin perjuicio derechos cónyuge Hortensia Sánchez Garay.— Secretario. A. 4, 5, 7|14

14.—ESTATUTOS y LEGALES

H A B I E NDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 2608761, Banco Sudamericano, cuenta 45408-7, orden Tesorero Comunal de Santiago, sin cantidad, queda nulo y sin valor por haberse dado aviso respectivo al Banco. A. 5|14

NOTIFICACION.— TERCER JUZ-gado Civil, presentóse Luis René Gutiérrez, enchapador, Serrano 85, Melipilla, solicitando nulidad su matrimonio celebrado con Elisa Astorga Figueroa, 20 octubre 1947, inscripción 1173, ante Oficial Civil Circunscripción N.o 2, Portales-Santiago, domiciliada en calle Paraguay N.o 4258, esta ciudad, basado en incompetencia oficial lo celebró, por no tener contrayentes domicilio su jurisdicción. — Proveyóse: Santiago, marzo treinta de 1960. — A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado; al primero, como se pide, con citación; segundo, téngase presente. — Papel E° 0,03. — Rol N.o 583-60. — Garbarini. — Fernández. — Solicitada notificación avisos, ordenóse oficios y diligencias tendientes ubicar domicilio demandada, sin resultado. — Tribunal proveyó: Santiago, junio ocho de 1961. — Notifíquese a la demandada por medio tres avisos diarios LA NACION, "El Mercurio" y correspondiente "Diario Oficial". — Consecuencia, notifico demandada Elisa Astorga Figueroa, labores, demanda nulidad matrimonio indicado, bajo apercibimientos legales procedan. — Fernández, secretario. A. 5,14.

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Alfonso de los Angeles Pérez Rodríguez a Alfonso y doña Edith Pérez Elmes, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente doña Flora Elmes Rocha. Practicaré inventario solemne el 13 del presente, 10 horas. A. 5|14.

SOCIEDAD COOPERATIVA DE Edificación "21 de Mayo Ltda." cita a Asamblea General Extraordinaria de Socios para el viernes 11 de enero de 1963, a las 18.30 horas, como primera citación, y a las 19 horas, como segunda, para sesionar a esta hora con el número de socios que asista, en el Teatro Auditorio del Ministerio de Obras Públicas (Morandé N.o 71, tercer piso). Tabla: I) Cuenta de los trabajos en los terrenos. II) Diligencias para el Préstamo de Construcción. III) Trámites por cumplir. IV) Modificación de los estatutos de la Cooperativa en conformidad a las disposiciones del D. F. L. 326 de 1960. V) Ladrillos y alumbrado público. VI) Asuntos varios. Se encarece la asistencia y puntualidad en la hora. El Presidente. A. 5|14.

LOS CHEQUES DEL BANCO DEL Estado N.os 5252, 5735, 6522, por E° 4224 c|u., son de exclusiva pertenencia de Josefina Ibar-Díaz e hijos. A. 5|14

EXTRAVIADO EL CHEQUE SERIE S C B N.o 022931, Banco Español de Chile,quedanul op or darse el aviso correspondiente. A-5|14

QUIEBRA: HORTENSIA BOUILLET. Cuarto Juzgado Civil.— Resolución 28 de diciembre 1962; del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, declaró Quiebra Hortensia Bouillet, comerciante, Bascuñán Guerrero 1385. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes a la fallida, deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe efectuar pagos ni entregas de mercaderías a la fallida bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deberán verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por aviso se efectuarán en el diario LA NACION. C. 4, 5, 7, 8, 9|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia Carmen Alvarado Poblete a Jorge Nibaldo Cabrera Vargas, como cesionario derechos Armanda y María Hortensia Vargas Alvarado y Mario Eugenio, Carlos Orlando y Manuela del Carmen Vargas Vargas, que representan a Manuela Vargas Alvarado, sin perjuicio derechos cónyuge Oscar Vargas Catalán.— Secretario. A. 4, 5, 7|14

TERCER JUZGADO CIVIL.— SAN-tiago. Quiebra "Celia Claro". Resolución veinticuatro diciembre 1962, tuvo por verificado crédito don Camilo Prieto Concha por US$ 3.438,6, moneda norteamericana, proveniente cheque del "Grace National Bank", de Nueva York, girado por la Sociedad Claro y Calvo. Fernández, Secretario. A. 4, 5, 7,|14

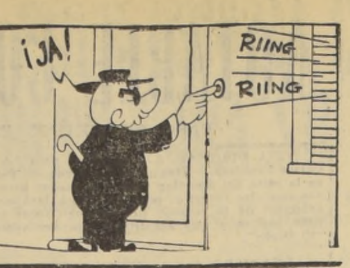
NOTIFICACION A COMPARENDO. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Autos Rol 2184-62, caratulados "Gutiérrez, Marta con Mayol C. Mario, Designación y remoción de Curador" En solicitud de fijación de nuevo día y hora para comparendo. Juzgado decretó: Santiago, noviembre de mil novecientos sesenta y dos. A lo principal, como se pide, el quinto día hábil después de notificado el demandado, a las diez horas, o a las catorce y media horas, si fuere lunes.— Mario Garrido, Juez; Eduardo Fernández, Secretario. A. 4, 5, 7,|14

H A B I E N D O S E EXTRA-viado cheque serie K-A-6149470, al 475, del Banco de Chile, casa matriz, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. A-6|14

CICUTA..







GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Moneda 1137 Of. 78. Fono 80813. H.O C. GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318 Teléfono 88387 31|12 G. P

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048 Teléfono 84844 Horas: 6—8 P. M C. 31|GP

EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
Huérfanos 886, Oficina 502: Todo asunto, especialmente contratos, cobranzas, particiones. GP. 18|1.o

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 320, Teléfono 61070. GP. 2|31

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas. 22|6. GP.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo. Nerviosos. Mentales. Psicoterapias. Undurraga 207 (Dieciocho) 66453. 6—9 P. M. GP. 22|1

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina interna.
Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro). Teléfono 491337. GP. 31

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Consulta de 14 a 16 horas Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna No 315.
Fono 35912. H|O. GP

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084. 14|1 GP

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828. H|O. C. GP.

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. G.P. 31-1.o.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

MATRONA — Sra. BURGOS
Partos — Compañía 1439. Altos. 51 G.P.

ENFERMERAS UNIVERSITARIAS

CLINICA DE ENFERMERIA.
Enfermeras Universitarias

Nebulizaciones, Ultravioleta, Control presión arterial, sondeos, curaciones, inyecciones cateterismo vesical, etc., Educación pre-natal. Atenciones recién nacido, niño labio leporino, prematuros. Horario de lunes a viernes, de 17.30 a 20.30 horas.
Huérfanos 714 —Oficina 117. Informes: Teléfono 483926. GP.-31-12

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina. G.P. 31-1.o.

Prótesis dentales, Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.

CLINICA DENTAL CENTRAL.
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza. G.P. 31-1.o.

14.—ESTATUTOS y LEGALES

TERCER JUZGADO CIVIL. QUIE-bra Sociedad Flin y Cía. Importadora. Resolución dos enero último, túvose por alegada preferencia, verificación crédito Servicio Seguro Social, por E° 62.948,04, provenientes imposiciones, salarios devengados, adeudados por fallido. Fernández, Secretario. A. 4, 5, 7|14

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESO-lución veintiocho diciembre año 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada Alfredo Roschk Lenhing a Ricardo Alfredo y Erika Ana Roschk Garcés, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Ana Garcés viuda de Roschk. Practicaré inventario solemne 9 enero presente año, 11 horas, en mi oficina, Bandera 342. El Secretario. A. 4, 5, 7|14.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, 31 diciembre 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada de Segundo Germán Bahamondes Velásquez, a Profidia del Carmen Cid Verdugo, cónyuge del causante. A. 4, 5, 7|14.

CUARTO JUZGADO MODIFICA auto de posesión efectiva de Alvaro Dios Villar dictado con fecha 21 de junio de 1935, en el sentido de establecer que el apellido paterno de las hijas del causante es "Dios", debiendo figurar como María Dolores y Luisa Dios Jaña.— Secretario Z-4-5-7|14

QUIEBRA SOCIEDAD FLINN Y Cía. Tercer Juzgado Civil. Resolución 31 diciembre 1962, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito de la Caja de Previsión de Empleados Particulares ascendente a E° 37.879,58, Preferente Primera Clase, y 253 escudos, Valista.— Secretario. C-4-5-7|14

JURI AGAR, VICTOR.— QUIE-bra. Resolución Primer Juzgado Civil, diez agosto 1962, declaróse en quiebra a Víctor Juri Agar, comerciante, que tuvo domicilio en Santo Domingo 834, local 580, Santiago. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallido deben entregarlos dentro tercero día al Síndico, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos preferencias dentro treinta días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en LA NACION. Secretario.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCE-dió posesión efectiva herencia testamentaria Manuel Ernesto Cuevas Larraín a Doris Cristina Cuevas Bravo y cónyuge Blanca Bravo Blanco, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. A. 4, 5, 7|14

QUIEBRA FERNANDO GRAVETT González. 5.o Juzgado Civil. Resolución 27 de diciembre 1962, tuvo por agregado inventario practicado por Síndico.— Secretario. C 5|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta de ahorros N.o 641, del Banco del Estado de Chile, Sucursal Las Condes, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. A. 7|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Raquel Echaiz Amaral a Ricardo Raúl, Hernán y Enzo Jorge Agustín Martínez Echaiz.— Secretario. A. 5, 7, 8|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Carlos Núñez Oteiza a cónyuge Marta Leonor Santander Muñoz, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. A. 5, 7, 8|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia José Pelayo Guemes a cónyuge Cristina Palma Rojas, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. A. 5, 7, 8|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Lidia de la Maza Riquelme a Rebeca Ester del Carmen, María Lidia, Rafael Mario, Ricardo Arturo, José Joaquín y Rosa Marina de la Maza de la Maza.— Secretario. A. 5, 7, 8|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CON-cedió posesión efectiva herencia Moisés Segundo Velasco Bravo, Alicia Long Alessandri y José Miguel Velasco Long a Fernando Marcelo, Rodolfo Eduardo, Moisés y Carmen Inés Velasco Cruz. Calidad herederos testamentarios primer causante y por transmisión derechos José Miguel Velasco Long, respecto primer y segundo causante. Inventario solemne practicaré 9 actual, 10 horas.— Secretario. A. 5, 7, 8|14

POR HABERSE EXTRAVIADO cheque N.o 7998976, serie B, queda nulo, del Banco del Estado, Suc. Mac Iver. A. 7|14

SOCIEDAD EDIMPORT LIMITA-da. Quiebra. Resolución Primer Juzgado Civil, quince diciembre 1962, declaróse en quiebra a la Sociedad Comercial Edificación e Importación Limitada, Edimport, Agustinas 1022, oficina 804. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes firma fallida, deben entregarlos dentro tercero día al Síndico bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencia dentro treinta días bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en LA NACION. Secretario. A. 5, 7, 8, 9, 10|14.

ORDEN SINDICO DE QUIEBRAS, Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero, a las 15.30 en Maruri 849: Radio RCA Víctor modelo 8-X-6, N.o 70403. Mínimo: E° 58,61. Especie embargada en juicio ejecutivo Ley 4702, Delia Maggiora con Paredes, 3.er Jdo. Menor C. Este aviso se publicará en "La Nación" los días 5 y 7 del presente. Exequiel Sagredo Foncea, Síndico de Quiebras. A. 5—7|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta N.o 898259, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Francisco Courbis Quezada, queda nula por haberse dado aviso. A. 7|14.

ORDEN SINDICO DE QUIEBRAS, Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero, a las 15.30 en R. Carnicer 201: Automóvil Sinma Aronde 1962, Pat. HF. 766 Providencia. Mínimo: E° 5.121,42. Especie embargada en juicio ejecutivo Ley 4702, Socoven con Larraín, 3.er Jdo. Mayor C. Este aviso se publicará en "La Nación" los días 5 y 7 del presente. Exequiel Sagredo Foncea, Síndico de Quiebras. A. 5—7|14

ORDEN SINDICO DE QUIEBRAS, Caja de Crédito Popular rematará el día 14 de enero, a las 15.30 en Ruiz-Tagle 287: Camión "Magines-Deutz", tipo Saturno 145 H-D1, motor N.o 2739. 879 84, chassis 550.0068|109. Mínimo: Sin mínimo. Especie embargada en juicio ejecutivo Ley 4702. Soc. Braumuller, Opazo, Valdivieso y Cía. con Mollenhauer, 5.o Jdo. Mayor. Este aviso se publicará en "La Nación" los días 5 y 7 del presente. Exequiel Sagredo Foncea. Síndico de Quiebras. A. 5—7|14

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado Civil de Menor Cuantía recaída en los autos sobre rectificación de partida de nacimiento caratulado "Soto Díaz Angelina Amalia", se ordenó citar a los parientes de doña Angelina Amalia Soto Díaz, para la audiencia del día 10 de enero del presente año, a las 10 horas.— Secretario. Z. 5, 7, 8|14

H A B I E NDOSE EXTRAVIADO cheque N.o 2620472, Serie A, Cuenta 547200-8. Banco Sudamericano Central, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A. 5|14

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGO-llas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sustin. Nueva York 66.

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ESCUELAS POLITECNICAS PRO-fesionales "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte-confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundados 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta. C-7|14

ESCUELA NACIONAL PELUQUE-ría. Catedral 1257. Secciones independientes. Caballeros, señoras. A. 20|18.

ACADEMIA SUPERIOR CORTE. Sastrería, modas, costura. Catedral 1257. A. 20|18.

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

CURSOS RAPIDOS VERANO: DAC-tilografía, preparación exámenes. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. A. 20|18.

ENSEÑANZA EN MANEJO DE AU-tomóviles, carnet profesional y aficionado. Instituto San Cristóbal. Mac-Iver 728. Z 31|18

21—MAQUINAS MOTORES, ELECTRICIDAD

¿TIENE PROBLEMAS CON SU standard? Consulte a Fernando Alarcón, mecánico electricista especializado. Escanilla 315. Z 31|21

ELECTRICIDAD AUTOMOVILES, atención técnica de Santiago Vrandecic. Baterías placas, correas, etc. Irarrázaval 2400. Z 31|21

23.—MAQUINAS ENCERADORAS, JUGUERAS Y VARIAS

JUGUERAS, REFRIGERADORES, enceradoras, lavadoras, planchas eléctricas, etc. Grandes facilidades. Ordina, Alameda 2981. Z 31|23

25.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINA DE COSER ALFA, TA-xímetros japoneses, máquinas registradoras, radios Philips. Facilidades. Enrique Palma. Estado 30. Z 31|25

31.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

COMEDORES, DORMITORIOS, LI-ving, 20 o|o descuento Carnot 785. Por Santa Rosa, altura 2700. Facilidades. Z 30|31

33.—NEGOCIOS VENDEN

BAR RESTAURANT VENDO. TEA-tinos 887. Solo interesados. Z 31|33

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA Y SIMILARES

ANTEOJOS, RODOLFO HAMMERS-ley, Agustinas esq. Bandera. Z 31|35

36.—OCUPACIONES BUSCAN

ORGANIZADOR EXPERIMENTADO en comercio, caja, ventas, oficina trámites generales, informes excelentes, ofrézcome. C. Demuth. Casilla 14073, Correo 15 Z 5|36

SE OFRECE PRACTICO EN JAR-dines. Hace y arregla, o también cuidador de casas o edificios. Caupolicán Meléndez G., Moneda 2345. Z. 6|36.

36.—OCUPACIONES BUSCAN

SE OFRECE EMPLEADA CON UNA niña de cinco años, todo servicio, matrimonio solo ó 4 personas no importa fuera de Santiago. Población Simón Bolívar calle Catán 1259. Barrio Quinta Normal. Z 9|36

JOVEN CON 1.o AÑO DE ELECTRI-cidad con práctica se ofrece como ayudante de electricista. Tratar El Boldo 146, Población Las Rejas. Mario Miranda. Z 9|36

37.—OCUPACIONES OFRECEN

INMEDIATO NECESITO EMPLEA-da todo servicio, sueldo E° 30. Suárez Mujica 2265, fono 461308. A. 7|37

SE NECESITAN APLANCHADO-ras de paños. Independencia 862. A. 7|37.

40.—PROPIEDADES VENDEN

E° 6.000, SITIO ESQUINA EN Ñuñoa, 25x32, Los Litres con Los Laureles. Fono 44308. A. 7|40.

42.—PRENDAS DE VESTIR, NUEVAS y USADAS

PANTALONES A PRECIOS DE FA-brica. Princeton, Alameda 3045. Z 31|42

¡NO LO PIENSE MAS! VISITE la casa más surtida en batas y pijamas para niños y niñas; fabricación propia. La casa de los pijamas. Huérfanos 1165. Z. 31|42

TENIDAS ELEGANTES, ULTIMA moda para caballeros y jóvenes. Ambos, pantalones y camisas sport para la temporada. Richard's, Agustinas 825. Z 31|42

PANTALONES NIÑITAS, SHORTS, conjuntos, blue jeans, soquetes, ropa interior y todo lo que necesite para la ciudad o la playa. Precios de fábrica. Sotomayor 9. Z 31|42

EXTRAORDINARIA OFERTA, TRA-jes camiseros listos para vestir a E° 9,90 todas las tallas y colores. Julín Serra. San Antonio 559. Z 31|42

EXTRAORDINARIA OFERTA, TRA-jes camiseros listos para vestir a E° 9,90 todas las tallas y colores. Julín Serra. San Antonio 559. Z 31|42

TRAJES CAMISEROS AMERICA-nos a E° 9,90. Todas las tallas, 48 diferentes colores. Julín Serra. Diagonal Cervantes 684. Z 31|42

44.—PERSONAS y COSAS BUSCADAS

GRATIFICARE A QUIEN DE NO-ticias del paradero de Carmen Mercedes y Claudina Soto Espinoza que residían en pueblo de Palmilla, provincia de Colchagua. Cualquier noticia dirigirse a Jorge H. Farfán Percy. Correo 4, Santiago. Z 5|44

47.—RADIOS y DISCOS

GELOSO, EL MEJOR TELEVISOR, gran pantalla rectangular. Garantía, servicio técnico. Entrega inmediata. Bonacic y Caro Ltda. María Auxiliadora 937. Parad. 8 1/2 Gran Avenida Z 31|47

48.—REMATES y CITACIONES

REMATE JUDICIAL.— ANTE Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, Bandera 342, tercer piso, se rematará 5 marzo 1963, a las 10 horas, propiedad ubicada en calle Blanco Encalada N.o 2722, esta ciudad. Inscrita a fojas N.o 3087, N.o 5693, Registro Propiedades Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1950. Mínimum subasta: E° 3.263, valor tasación propiedad. Forma pago: al contado. Tomar parte subasta acompañar vale bancario orden Tribunal o dinero efectivo ascendente al 10 o|o del mínimum. Demás bases y antecedentes expediente N.o 160394, caratulado "Alcaíno, Albine, con Prado Rolando y otro". Ejecutivo.— El Secretario. A. 6|48

CENTRO DE MADRES, BARRIO residencial Cerrillos, cita a sus socias a reunión, el 7 del presente. Tabla: Elección de directorio. A. 5|48

REMATE.— NOMINA DE CONSIG-natarios del remate que efectuaré el viernes 4 de enero, a las 15 horas, en calle Chacabuco 763: Julio Goehlo, José Silva, Gerardo Rosembaun, Guillermo Galleguillos, Antonio Cares, Aurora Argandoña, Josefa Alarcón, Fco. Schlesinger, Mario Rodríguez, Mario Contreras, Luisa de Michell, Manuel Berríos, Sara Llabur, Simón Luquer, Marcial Acevedo, Juan Bravo, Tomás Díaz, Oscar Gaete, Oscar Contreras, Héctor Kemp, Terencio Casale, Régulo Cerda, Humberto Moltedo y Juan Puyol.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. C. 4|48.

REMATE.— TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago. — Audiencia nueve enero 1963, diez horas, propiedad ubicada Comuna Cartagena, Departamento San Antonio, calle Las Acacias s|n., formada sobre el sitio 17 de la manzana ocho del plano de la Población, inscrita fojas 662, número 1021, Conservador, San Antonio 1958. Mínimo, E° 5.500. Pago al contado. Precio deberá consignarse dentro plazo tres días fecha subasta y escritura definitiva compraventa deberá firmarse dentro diez días fecha remate. Boleta garantía, 10 o|o mínimo. Más antecedentes juicio "Merino Florinda con Alfaro Fresia". Fernández, Secretario. A. 5|48.

5 personas sin hogar y E° 200.000 de pérdidas dejó incendio de bosques

33 enfermos que estaban en 5 casas de Sanatorio del SNS, que se quemaron, habían sido trasladados hace poco a un hospital. Gran labor desempeñaron todas las Compañías de Bomberos del puerto, con la colaboración del Ejército, Marina, Carabineros y Boy Scouts. Conscriptos del Maipo impidieron que el incendio llegara a Valparaíso.

VALPARAISO. — Doscientos millones de pesos en daños, treinta y tres personas sin hogar y cinco casas quemadas, es el saldo del gigantesco incendio de bosques de pinos y eucaliptus que mantuvo antes de ayer a Valparaíso bajo una nube de humo que se divisaba a varios kilómetros de distancia, y que tuvo a la población en medio de gran nerviosidad y expectación desde el comienzo del siniestro, a las 14 horas. El fuego se originó en un horno a carbón situado en el bajo "El Manzano", a dos kilómetros del Sanatorio "Doctor José Vizcarra", conocido como "Centro de Reposo del SNS", y que pertenece al Servicio Nacional de Salud.

El guardabosques Isaías Blanco (cuidador del Sanatorio de Rehabilitación para Tuberculosos) vio las llamas de cuatro metros que avanzaban hacia las ocho casas que componen dicho centro de asistencia, y la primera ayuda que encontró, al correr a dar la alarma, fue la de un grupo de dieciséis boy-scouts acampados cerca de la laguna "El Plateado", quienes fueron los primeros en tratar de apagar el incendio. Sin embargo, a consecuencias del gran viento reinante, el fuego se desplazó, en menos de diez minutos, en unos seis focos distintos, que comenzaron a arder en forma incontenible. Las casas del Servicio Nacional de Salud estuvieron ocupadas anteriormente por treinta y tres enfermos, los que, según informó el doctor Onetto, Director del Hospital "Salvador", de Playa Ancha, que llegó al lugar del siniestro, fueron trasladados en diciembre a ese establecimiento, con lo cual se evitaron desgracias, que habría sido difícil de impedir, dada la celeridad con que se quemaron cinco de estas casas.

Arboles de dieciocho metros de altura caían incendiados, y el espectáculo alcanzó contornos realmente dramáticos y difíciles de precisar en los primeros momentos, por el espeso humo que cubría todo y dificultaba las operaciones de voluntarios, marinos, brigadas del Regimiento Maipo, Defensa Civil, etc., que afluyeron al lugar afectado. El Refugio del Banco del Estado quedó cercado por enormes llamaradas que no alcanzaron a incendiarlo, al ser detenidas por las aguas del Tranque "El Caracol", desde donde se extraía el agua. Los ocupantes de unas 10 casas de los terrenos del Servicio Nacional de Salud evacuaron sus viviendas, y hubo instantes de enorme pánico, refugiándose en el Retén de Carabineros, el que, al ser cercado también por el fuego, obligó a desalojarlo.

Carabineros y conscriptos del Maipo cooperaron en esta labor de salvamento, ayudando a que la gente trasladara sus enseres en camiones llevados desde Laguna Verde y Valparaíso. El coronel Miguel Caviedes trasladó al Campo Militar de Ejercicios "Eleuterio Ramírez" a veinte hombres para impedir que el fuego se propagara hasta Valparaíso. El Intendente de Valparaíso, el Alcalde, el jefe de los empleados particulares, Luis Bravo, y otras autoridades, llegaron a las 17.45 horas al lugar. Parcialmente destruidos fueron el campamento escolar de Quebrada Verde, la parcela del doctor Hernán Arias, y el refugio del Banco del Estado, parte del campo de ejercicios "Eleuterio Ramírez" del regimiento Maipo. También se consumieron los bosques de la parcela de la Caja de Previsión de Carabineros y del Liceo N.o 1 de Niñas de Valparaíso, y un amplio sector del bosque en que está el acueducto que viene desde el lago Peñuelas, que surte a una parte del puerto. La Municipalidad porteña envió cinco carros cisternas y gracias a este refuerzo se salvaron varios inmuebles, el de la Escuela 145 y la Caja de Previsión de Carabineros, con 25 departamentos completos y amoblados.

Carabineros recorría el lugar con equipos portátiles de agua, impidiendo que las llamas continuaran su arrasadora carrera y ayudando a los bomberos que se vieron, en ocasiones, totalmente imposibilitados de actuar por la humareda, situados en distintos focos, alejados unos de otros. Por medio de un helicóptero se estabelcieron comunicaciones con equipos de radio de tierra. Se movilizaron por este medio tanto el Comandante del Cuerpo de Bomberos, René Gallardo, como el capitán de corbeta Jaime Román, y el Superintendente de Bomberos don Guillermo Purcell, ya que desde tierra era difícil formarse una idea general de las proyecciones alcanzadas por este incendio, uno de los más grandesocurridos en la zona y que restruyó una forestación hermosísima, que era uno de los atractivos de esa parte alta del puerto. El fuego se prolongó hasta horas de la madrugada, en que los bomberos continuaban en su agotadora labor, a pesar de la cual se consumieron más de cincuenta hectáreas forestales.

Hubo cuatro heridos leves: Guillermo Araya Ortega, de la 9.a Compañía de Bomberos; Héctor Navarro, marinero; Francisco Aries, bombero de la 9.a Compañía; y Félix Varas Milesi. Los primeros recibieron atención médica en el Hospital Naval y el resto en la Asistencia Pública.

Sobre el puerto cayó una lluvia de cenizas desde las 16.40 horas y la ciudad, con el sol obscurecido por el humo, tomó el tinte anaranjado propio de un eclipse. Calor sofocante y un fuerte olor a eucaliptus quemados invadía la zona, viéndose desde Viña un alarmante espectáculo al dar la impresión que ardía toda la parte alta de Valparaíso.

El fuego en cerros de Valparaíso



VALPARAISO.— 50 hectáreas de bosques de eucaliptos y pinos y extensiones de matorrales fueron arrasadas por el más grande incendio forestal ocurrido en la zona de Valparaíso y que tuvo en alarma a toda la región, especialmente al sector Playa Ancha —Quebrada Verde—. El fuego aparecía en forma sorpresiva en distintos focos al volar con el viento trozos de árboles ardiendo, y luego ponía en peligro a casas y lugares de veraneo al cercarlos por las llamas. En el grabado aparece, arriba, una de las cinco casas del SNS, que felizmente estaban desocupadas y que se quemaron totalmente, en los momentos en que empezaba a arder; y, abajo, un aspecto de la labor de bomberos y carabineros al apagar con todos los medios posibles las llamas que se extendían por matorrales y bosques.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGAN:

Hoy:

"Fina", de Iquique.
"Burgenstein", de Hamburgo.
"Thor Odland", de New Orleans.
"Cedarbank", de Calcuta.

SALEN:

Hoy:

"Santa Cecilia", para Nueva York.
"Burgenstein", para Talcahuano.
"Antonia", para Iquique.

Mañana:

"Thor Odland", para New Orleans.
"Carmen", para Punta Arenas.

AQUI...EL PUERTO

■ Una conferencia de prensa fue ofrecida ayer, en el Castillo Fornoni, de Valparaíso, por el Director de la Escuela de Verano, Juan Marín, escritor, egiptólogo, diplomático, para ofrecer una información general sobre las actividades próximas a iniciarse, acompañado de David Stitchkin, director del Seminario sobre "Alianza para el Progreso", y del Director del Departamento de Extensión y Relaciones Universitarias, Francisco Galdames.

■ Por convalecencia del regidor Luis Sigall, presidente del Jurado del Festival de la Canción, la reunión del Jurado correspondiente a Viña del Mar, se efectuará el lunes próximo, a las tres de la tarde, en su casa-habitación. El señor Sigall, a pesar de haber sido operado recientemente, desea que los trabajos de selección de las canciones se inicien normalmente. El jurado residente en Santiago, formado por representantes de discos, radios, etc., realizarán esta misma labor, en la capital, efectuándose en dos bloques independientes los primeros trabajos, en que se escucharán y calificarán las obras concursantes, para luego procederse a las reuniones conjuntas en el balneario viñamarino, a fin de llegar a las conclusiones finales. Aparte de que por razones geográficas no se puede actuar de otra manera, este sistema elimina toda suspicacia respecto a fallos "arreglados", como se suele comentar cuando se desconocen los procedimientos internos de una labor de esta especie. De esta misma forma se ha procedido en ocasiones anteriores.

■ Ciento ochenta oficiales y doscientos cincuenta tripulantes de la Empresa Marítima del Estado se declararon en huelga, plegándose a ella también los estibadores, que se negaron a trabajar para las naves de Empremar.

■ Hoy se dirige a EE. UU. Charles Kerr, Superintendente Marítimo de la Grace en Chile, que se embarcará en el "Santa Cecilia", a medianoche. Estará ausente durante tres meses en este viaje que hace por motivos de descanso.

■ La primera grúa para Las Ventanas llegó ayer a Valparaíso, en el vapor "Santa Cecilia".

■ El 18 de este mes se dirigirá a Lima el Intendente Luis Guevara, para concurrir al Primer Torneo Panamericano de Asociaciones de Ahorro y Préstamos, que se iniciará el 20 del presente, en el Perú.

■ La Municipalidad porteña resolvió destinar una subvención de dos mil escudos para la reconstrucción del leprosario de la Isla de Pascua.

CONCHALI:

Investigación de la Contraloría en el Municipio

CONCHALI.— La Contraloría General de la República designó al inspector Rodolfo Miranda Aros para que efectúe una investigación en la Municipalidad de Conchalí.

El inspector Miranda es un funcionario de carrera que se ha distinguido por la acuciosidad en su trabajo y por la corrección de sus procedimientos.

El lunes pasado se constituyó en la Municipalidad de Conchalí, iniciando de inmediato su cometido.

Mulchén:

FALLECIO DON JOSE PUJOL C.

MULCHEN.— Dejó de existir en Concepción el prestigioso vecino de esta localidad, José Pujol Catot, de nacionalidad española, oriundo de Cataluña, que llegó al país en 1905, radicándose en Mulchén, ciudad en la que formó su hogar y se destacó en la industria y agricultura.

El señor Pujol, con su amplio espíritu público, tuvo relevantes actuaciones en el Cuerpo de Bomberos, del cual fue Superintendente por muchos años, en el Rotary Club, institución de la que fue su presidente, en el Club Aéreo, del que fue su fundador y donante del terreno para el aeródromo, y en diversas otras entidades. Igualmente en el campo artístico tuvo destacada actuación, siendo Director de los conjuntos de aficionados que se formaron en esta ciudad.

Sus funerales se efectuaron en esta ciudad con numeroso acompañamiento, después de una misa en la Iglesia Parroquiel. Se hicieron representar las tres Compañías de Bomberos y en el Cementerio hicieron uso de la palabra el Alcalde, Juan Enrique Hunt Sharpe, a nombre de la ciudad, y el Presidente del Club Social, Max Rapp.— (J. Miguel Jiménez, corresponsal.)

SAN FERNANDO:

NUEVO CASINO INAUGURO EL CUERPO DE BOMBEROS

Se colocó placa en homenaje al diputado R. Gaona

SAN FERNANDO.— El sábado último, el Cuerpo de Bomberos de San Fernando, inauguró el nuevo Casino de la Institución, que servirá de esparcimiento a los voluntarios y Cooperadores, y cuya obra tiene un valor de E° 5.409,00, y por conceptos de mobiliarios, la suma de E° 2.426,00. El Superintendente del Cuerpo de Bomberos, Juan Cortés López, en un discurso, dio a conocer que en el año 1963, los voluntarios de las tres compañías existentes, verán cumplida una larga y vieja aspiración, como lo es la construcción definitiva del Cuartel General del Cuerpo, el que se edificará por intermedio de la Dirección de Arquitectura, y cuyo valor asciende a la cantidad de 87 millones de pesos.

Al terminar su discurso, manifestó: "La placa que recién ha descubierto la abogado señorita Raquel Carrasco, en el frontis de la Sala de sesiones, es un homenaje del Cuerpo de Bomberos de San Fernando al activo Diputado señor Renato Gaona Acuña, por su constante preocupación de las actividades bomberiles de esta localidad". Esta placa, en su lectura, dice lo siguiente: "El Cuerpo de Bomberos agradece edificio Cuartel General al Diputado Renato Gaona A. San Fernando, 16-XI-962". Acto seguido, la presidenta de la Cruz Roja, cortó la cinta tricolor de la entrada al Casino, quedando así inaugurado oficialmente.

Enseguida, el señor Cortés, invitó a las autoridades civiles, militares, connotados vecinos, prensa y radio, a un coctel en el Salón de Honor del Cuerpo, ofreciendo este ágape, el Director Honorario, Avelino García Criado. La reunión fue amenizada por el conjunto folklórico que dirige el maestro Goyito Matus. (LUIS SILVA CORDOVA, corresponsal.)

ARICA:

50 NIÑOS DE PUEBLOS DEL INTERIOR IRAN A SANTIAGO

También viajarán 27 de Iquique y Antofagasta.

ARICA.— Una feliz iniciativa del General Director de Carabineros, Arturo Queirolo, en colaboración con el vicepresidente ejecutivo de la LAN, Mauricio Yánquez, hará posible que el domingo próximo viajen en avión a la capital cincuenta modestísimos niños de los pueblos cordilleranos del interior cercanos a la frontera boliviana como también otros alumnos de ambos sexos de las escuelas rurales de Iquique y Antofagasta, con un total de 77 escolares, los que permanecerán una semana en Santiago.

EDIFICIO DE CHACALLUTA.— Se anuncia que el lunes próximo serán reiniciados los trabajos del edificio del aeropuerto de Chacalluta, los que estarán a cargo de la firma constructora Ureta Hermanos, y cuyas obras se encuentran paralizadas desde hace ocho meses por haber desistido de continuarlos la Sociedad Constructora Bulnes.

ACCION JUDICIAL.— La Junta de Adelanto Local, en su última reunión, acordó entablar acción judicial contra la firma constructora Enrique Richard, por incumplimiento en los detalles del edificio Plaza tales como falta de terminación de las escaleras e igualmente la no colocación aún de los ascensores. Este edificio es de cinco pisos. (Crossa, corresponsal.)

CONCHALI:

Hermano del Alcalde agredió a candidato a edil liberal

CONCHALI.— El candidato a regidor del Partido Liberal, Luis Calderón Barra, fue agredido en el interior de un negocio de la calle Vivaceta, por un hermano del Alcalde de Conchalí, Julio San Martín, resultando con heridas leves.

El motivo de la agresión fue un volante lanzado por el Comando Electoral del candidato Calderón Barra en que señalaba que el Alcalde San Martín era negligente para dar solución a los problemas de las poblaciones obreras y ordenar las finanzas municipales.

El agresor fue detenido por carabineros de la Subcomisaría Villa Moderna. Por su parte el candidato Luis Calderón Barra anunció que solicitará amparo al Ministro del Interior, por amenazas que pondrían en peligro su integridad física.

DESTROZAN FAROLES

Un grupo de ex socios de la cooperativa en formación Julio San Martín, que está gestionando la devolución de E° 22.000 que cancelaron durante dos años y medio para adquirir un terreno, destrozaron todos los faroles del interior de la Municipalidad de Conchalí en represalias por que no se les devolvía su dinero y se les quería hacer ingresar a la fuerza a una sociedad de autoconstrucción que lleva también el nombre del Alcalde de Conchalí.

Dieron nombre a nueva calle de la comuna Ñuñoa

Con fecha reciente, la Municipalidad de Ñuñoa, en atención a las solicitudes de los vecinos, y de acuerdo con informes del Ministerio del Interior, procedió a decretar la denominación de "Calle Dorila Ravanal" a la perpendicular de los Plátanos, abierta al oriente de J. P. Alessandri.

Deficiencias del alumbrado: Renca

RENCA.— La celebración de las festividades de Pascua y Año Nuevo ha puesto nuevamente de manifiesto la grave deficiencia del alumbrado público, especialmente en el sector comprendido entre Vivaceta y Alcalde Germán Domínguez de la Población Presidente Ríos.

Las calles Amunátegui, Soberanía, Caja de la Habitación, entre otras, acusan una despreocupación de las autoridades municipales y Corporacion de la Vivienda, por haber dejado extensos barrios fuera de las normas mínimas de la urbanización.

Tanto el Alcalde de Renca como el Subdelegado de Gobierno, Samuel Flores, frente a los reiterados reclamos de ese vecindario, han demostrado su permanente solicitud para que tales deficiencias sean obviadas, sin conseguirlo hasta ahora.

Fuerte temblor en Los Angeles

LOS ANGELES.— Un fuerte temblor sacudió esta ciudad a las 15.30 horas de ayer viernes, causando alarma en la población. Hubo dos remezones, el segundo más prolongado, que hicieron salir a los habitantes a las calles y plazas. Afortunadamente no hubo daños personales ni materiales.

Señora: Ud. tiene más hijos, y son los niños de nuestros Hogares, también ellos necesitan de su afecto, de sus regalos. Hogar de Cristo Alonso Ovalle 1479.

PUNTA ARENAS:

Embajador de Gran Bretaña se encuentra en Magallanes

PUNTA ARENAS.— Por vía aérea llegaron a esta ciudad, el Embaador británico, David Scott y su esposa, en jira de descanso. No obstante, no ser el viaje de carácter oficial, el Embajador visitó al Intendente de la Provincia, Raúl Carmona, con quien departió largo rato. El Embajador hará una jira por el interior de la provincia, para conocer las características de la zona eminentemente turística.

SOC. TIERRA DEL FUEGO. — Para el domingo próximo, se espera la llegada del Presidente de la Sociedad Explotadora Tierra del Fuego, ex senador Pedro Poklepovic, y de los directores, Gabriel González Videla, Carlos Correa y Enrique Chirguin, y otros personeros de esa entidad ganadera.

PERIODISTA BRITANICO. — Se encuentra en ésta, el periodista británico Jack Comben, del "Daily Express" de Londres, quien estuvo preso en Cuba hace poco. Su viaje a Punta Arenas obedece al propósito de informar ampliamente acerca de la misión científica y ascensión a las Torres del Payne, de Ultima Esperanza, de una delegación británica de alpinistas. En sólo dos despachos telegráficos enviados a su diario, Jack Comben gastó ayer 700 dólares, al informar sobre las características regionales de la zona austral. En esta época, propicia para observar los panoramas de la región, son dos las expediciones que procuran el ascenso a las Torres de Payne, siendo la segunla una italiana, la que ya se encuentra en los faldeos de los macizos, preparándose para este ascenso, que se califica de sensacional. (KRAMARENKO, corresponsal.)

Renca:

Será entubado el canal "La Punta"

RENCA.— La Alcaldía Municipal de Renca ha informado que están listos los estudios y presupuesto para los trabajos de entubamiento del Canal La Punta, vía de aguas que recorre toda la Población Presidente Ríos, la parte sur de la Comuna de Conchalí y hacia el poniente rodea la nueva población que construye entre Las Cañas y Carretera Panamericana, el Banco de Chile.

A este propósito, el Subdelegado de Gobierno, señor Flores Fernández, nos ha expresado: "Frente a numerosas pérdidas de vidas ocasionadas por ese canal cuyo estado actual es irrefutablemente un crimen, desgracias que también me ha afectado con la pérdida de un hijo, he insistido majaderamente en que se proceda a entubarlo. Además de las desgracias irreparables que ocasiona, dicho canal produce emanaciones que envenenan el ambiente en que viven cientos de familias, especialmente en Población Presidente Ríos, quienes seguramente se alegrarán con esta información, tan alentadora".

TELEVISION:

ENCUESTA ENTRE TELESPECTADORES MUESTRA LO QUE GUSTA Y NO GUSTA DE LOS 2 CANALES

"Los Flamingos" y "La Historia del Cine", favoritos del público. No gustan las matemáticas ni el jazz. Seis a diez personas frente a cada pantalla. Más concursos, y menos comunistas en el Canal 9.

Contagiados con los habituales resúmenes y rankings que al terminar el año publican diarios y revistas, sobre las actividades artísticas, cuyos resultados no siempre interpretan el sentir del público, el Círculo de Amigos de la Televisión, AMITEL, institución formada por espectadores de TV, que apoya económicamente al Canal 9, de la Universidad de Chile, realizó una encuesta entre los telespectadores. En ella se preguntaba por la calidad de los programas de ambos canales, las preferencias, y se pedían sugerencias.

En forma resumida, esto fue lo que opinó el público encuestado:

PROGRAMAS QUE MAS GUSTARON:

Las preferencias se dividieron entre "De Fiesta con Los Flamingos", C. 13, e "Historia del Cine", por Alicia Vega, C. 9. Por estrecho margen se impusieron los excéntricos musicales. El tercer puesto destacó las preferencias del público por la música chilena. Correspondió a "Chile y sus canciones", de Hugo Lagos, C. 9. Los "Comentarios Internacionales", de Mario Planet y Alejandro Magnet, representantes de ambos canales, compartieron el cuarto puesto. Y el deporte, con sus animadores: Alfredo Olivares y Hugo Tassara, en el C. 9; Hernán Solís, en el C. 13, se apropió del quinto lugar. En los puestos siguientes quedaron: "Primer Plano", "Show de Benjamín Mackenna", C. 13, y el telecine, "Médicos", del Canal 13.

PROGRAMAS QUE MENOS GUSTARON

El "No pasar", de Poncho Merlet, C. 9, obtuvo el primer lugar. Indica que el público no gusta de este tipo de programas policiales. El segundo puesto fue para "El mundo de los números", espacio matemático del C. 13. Se transmitía los días domingo. Los programas de jazz de ambos canales, animados por Paco Deza, C. 9, y Lucho Córdova, C. 13, se apoderaron del tercer lugar. El cuadro que menos gustó correspondió a "Editorial", por Francisco Galdames, del C. 9, los días lunes. Y, por último, el quinto puesto fue para "Conversando con Alberto Rodríguez", en el C. 13. Más atrás quedaron "Panorama Panamericano" y "Clases de Alemán".

NUMERO DE PERSONAS QUE VEN TELEVISION EN SU CASA

Por lo general, las respuestas provenían de hogares. No se computó ninguna que fuera de un restaurante, fuente de soda o sitio público. Esto, seguramente, habría hecho subir el término medio. Las cifras fluctuaron entre seis y diez personas por aparato. Sólo en casos extremos dos personas poseían y veían en un televisor.

SI UD. PUDIERA HACER UN PROGRAMA DE TV, ¿QUE TEMA ESCOGERIA?

Esta sección fue válvula de escape para los televidentes. La mayoría de la gente indicó que haría programas de tipo musical y concursos con premios. Otros espectadores más serios manifestaron que planearían espacios de telecines educativos de Chile. Un joven insinuó que faltaban programas de dibujos animados. Otro pidió programas históricos.

SUGERENCIAS: MENOS COMUNISTAS EN EL 9... MAS OFICIO EN EL 13

En esta sección el público se mostró generoso. Abundaron las sugerencias y opiniones. He aquí algunas: "¿Por qué no invitan a cantantes líricos?"... "¿Cuándo va a cambiar mobiliario el Canal 9?"... "Eviten el ruido del estudio"... "Una buena medida sería pasar películas de largo metraje los días domingo"... "Hagan diligencias para transmitir el fútbol una vez al mes"... "Deseo que la televisión siga en poder y control de las Universidades, por ser centro de cultura y perfeccionamiento"... "Me desagradan algunos miembros comunistas del C. 9 y la falta de oficio del personal del C. 13"..., y una última: "Recuerden que la televisión es un sexto sentido, y debe utilizarse como tal. No es un simple ojo ni un simple oído. Es un escudriñador colectivo de gran alcance".

Muestra retrospectiva del cineasta Joris Ivens se exhibirá en la "U"

El próximo lunes 7 del presente, la Cineteca Universitaria de la Universidad de Chile dará comienzo a la Muestra Retrospectiva Joris Ivens con motivo de la presencia en Chile del ilustre cineasta holandés.

Esta Muestra constará de 16 de sus obras más representativas, entre las cuales se pueden mencionar dos consideradas clásicas dentro del cine mundial: Lluvia (1929) y Tierra Nueva (1934). Además, entre otras, se exhibirán: Tierra de España (1937), documental de largo metraje sobre la guerra civil española con comentario de Ernest Hemingway; El Canto de los Ríos (1954), con música de Dimitri Shostakovich y canciones de Bertold Brecht, interpretadas por Paul Robeson; El Sena encuentra París, película que obtuvo el Gran Premio al corto metraje en el Festival de Cannes de 1958.

Las proyecciones se realizarán en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, a las 22 horas. Las inscripciones deben retirarse en las oficinas de la Cineteca Universitaria, Huérfanos 1117, 4.o piso, oficina 407.

Doris Day y Cary Grant, la pareja ídolo de Santiago. Triunfo absoluto de los Cines Central y Oriente, en segunda semana y tecnicolor



En segunda semana y con censura para mayores de 18 años, bajo los auspicios de C. C. N., Universal está presentando "AMOR AL VUELO" en los Cines Central y Oriente. Nunca una comedia frívola alcanzó triunfo mayor y éxito, tanto de público como de crítica. Doris Day acaba de obtener el premio, en los EE. UU., de la popularidad. Esta distinción es mundial, puede decirse.

SOLO 2 SEMANAS LE QUEDAN A OBRA DE LOPE DE VEGA



Usted no puede dejar de ver esta brillante comedia clásica de Lope de Vega, titulada EL PERRO DEL HORTELANO, y que el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile le entrega en una magnífica versión que destaca la labor protagónica de Marés González (en el grabado), actriz considerada como la mejor intérprete de 1962 por el Círculo de Críticos. APTA PARA TODO PUBLICO, esta obra va hoy y todos los días sólo en vermut, 19 horas.

La Cama, la TV y la Censura

Conocidas son las actividades de Eduardo Tironi como organizador deportivo. Su labor como gerente del Mundial de Fútbol realizado en Chile, fue reconocida por las autoridades de la FIFA, quienes le han propuesto que les ayude, en esa misma labor en los sucesivos Campeonatos Mundiales.

Desde que Tironi se hizo cargo del Canal 13, de la Universidad Católica, se notó de inmediato mas orden en las programaciones y un ligero aumento en la calidad general de los espectáculos que se emiten por dicho canal. Así mismo, ha logrado obtener algún financiamiento para ayudar en parte al altísimo costo de mantención del canal.

Pero además de gerente, Eduardo Tironi también ha estado desarrollando últimamente, las delicadas labores de censor.

Recientemente rechazó un libreto escrito por el comediógrafo José Antonio Garrido, para el programa que animan Mario Hugo Sepúlveda y Mirella Kulczewski, "Una pareja como hay muchas", que narra las vicisitudes de un joven matrimonio, porque en él aparecía una inocente cama, en la cual dormía el marido.

Ante las explicaciones que se le dieron a Tironi, se hizo hincapié en que la cama en sí no tenía nada de censurable, ni de inmoral, y que la escena que en ella se desarrollaba, era similar a la que podía verse en cualquier comedia cinematográfica para "mayores y menores". Pero todo fue en vano. Tironi, con gran firmeza, les manifestó a los actores y al director del "show", que él prohibía terminantemente televisar camas en el Canal 13.

Esta medida deberán tomarla en cuenta, de ahora en adelante, todos los libretistas de programas, quienes deberán abstenerse de hacer transcurrir ninguna acción en un dormitorio, ni hacer aparecer enfermos o moribundos, salvo que los coloquen en el suelo.

Con esta amplitud de criterio, Eduardo Tironi es el hombre indicado para integrar el Consejo de Censura Cinematográfica, donde algunas de las señoras que lo componen han dejado pasar, insólitamente, películas en que aparece un mueble tan útil como censurado, la cama.

El diputado demócratacristiano, Alberto Jerez, impulsor del reglamento que entrega la TV exclusivamente en manos universitarias, debería dejar establecido qué muebles habría que excluir de las pantallas, y evitar así los censores de buena voluntad.

A. R. M.

PREMIO ANUAL DE LABOR TEATRAL OTORGADO AYER A RAFAEL FRONTAURA

Ayer a mediodía se reunió el Jurado que anualmente otorga el Premio de Labor Teatral, para recompensar a un hombre de teatro que se haya distinguido por su constante aporte al arte escénico, acordándose el premio al actor Rafael Frontaura.

El Jurado estuvo presidido por el Rector de la Universidad de Chile y lo formaba, además, un representante del Círculo de Periodistas, Antonio R. Romera; Carlos Illanes, por la Sociedad de Autores, y Luis Alberto Heiremans, por la Sociedad de Escritores. Actuó como secretario Agustín Siré, presidente del ITUCH.

Este merecido premio ha sido otorgado en virtud de la dilatada labor de Rafael Frontaura, tanto en escenarios chilenos como en el extranjero, donde destacó como una figura de gran relieve.

Posteriormente, a pesar de haberse retirado de las tablas, ha seguido contribuyendo en forma entusiasta a la difusión del teatro, con charlas en escuelas y sindicatos, con programas de radio, con crónicas y artículos periodísticos, ayudando a conjuntos independientes, y teniendo a su cargo el Instituto de Investigación del Teatro Chileno, cuyo completo archivo, se debe, en gran parte, a su dedicación.

El Premio de Labor Teatral aunque exiguo, (E° 300), tiene el mérito de destacar, con justicia, la labor tesonera de casi toda una vida entregada al teatro nacional, y Rafael Frontaura lo tenía sobradamente merecido.



RAFAEL FRONTAURA

NOTICIAS DE TEATRO

ACTRIZ DEL INSTITUTO DEL TEATRO PROTAGONISTA DE OBRA DEL ICTUS

Bélgica Castro, una de las más prestigiosas actrices del elenco universitario, será la protagonista del primer estreno importante de la temporada teatral santiaguina. Se trata de la obra que presentará el Teatro ICTUS "La visita de la vieja dama", de Friedrich Duerrematt, que cuenta con un numeroso elenco de actores y actrices de diversas agrupaciones teatrales.

REGRESA ALUMNA BECADA

Isa María Bozzolo, alumna de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile, después de permanecer por más de un año en Italia, becada para estudiar teatro regresa el próximo martes 8 a Chile.

Sus estudios los realizó en Roma, Génova y Florencia, donde dio charlas y conferencias sobre la actividad teatral en Chile y la importancia de los teatros universitarios en el desarrollo teatral de nuestro país.

ALUMNOS DE LA ESCUELA DE TEATRO HACEN LABOR FUERA DEL ITUCH

La Escuela de Teatro de la Universidad de Chile, siendo un laboratorio teatral de donde egresan actores, directores y técnicos, llega con sus alumnos a las diversas agrupaciones teatrales a través de todo Chile, pasando a engrosar las filas de los elencos profesionales, especialmente de Santiago. Es así como Alejandro Sieveking, Gaby Hernández, Luis Poirot y José Pineda, que han egresado de la Escuela después de rendir sus últimos exámenes participarán en el primer estreno del Teatro ICTUS; Gonzalo Palta, Eliana Vidal y Naida Dávila, pertenecen ya al elenco de la Compañía de Los Cuatro; y Víctor Jara, también egresado de la Escuela realizó su primer trabajo profesional como director junto a esta Compañía.

Los demás alumnos han sido contratados por el Instituto del Teatro para su Compañía estable como Sergio Aguirre, Lucho Barahona, Mario Lorca, Alicia Quiroga, Marés González, etc.

ACTOR GANA CONCURSO

Alberto Rivera, actor de conocida trayectoria en nuestros medios teatrales ganó el concurso, que para llenar dos vacantes de actores, organizó el Teatro Universitario de Concepción. Efectivamente, interpretando un diálogo de "La Vida en Sueño" de Calderón Rivera se impuso ante 16 concursantes de Santiago y 24 de la zona penquista. Sus recordadas últimas actuaciones en Santiago, "La soga" y "La pérgola de las flores", hacen esperar un buen rendimiento en sus nuevas actividades artísticas en Concepción.

SOLO DOS SEMANAS PARA OBRA DE LOPE

"El Perro del Hortelano", la graciosa comedia del autor español, ya anuncia sus últimos días en el Teatro Antonio Varas, por el elenco del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile. Permanecerá en cartelera solamente hasta el domingo 20, para después ser presentada en el Teatro Municipal de Viña del Mar. Esta obra se mantiene por más de tres meses en cartelera, conquistando el aplauso del público que acude día a día para comprobar personalmente la extraordinaria interpretación que de su personaje, la Condesa Diana, hace la actriz Marés González, que obtuvo el premio del Círculo de Críticos de Arte, como la mejor actriz del año 1962.

A PUERTA CERRADA

"Las tres hermanas", de Antón Chejov, ha sido estudiada durante meses, bajo la dirección de Berta Mardones, por parte del tercer año de la Escuela de Teatro de la U. de Chile. Mañana se hará una presentación totalmente privada de esta obra, con la que finaliza el curso normal correspondiente a 1962.

TERMINADA ESCENOGRAFIA DE "LOS FISICOS"

Sergio Zapata, el escenógrafo que se hizo cargo de la realización de la escenografía para la obra de Friedrich Duerrematt "Los Físicos", nos comunica que ya se encuentra completamente terminada. Mientras tanto, la obra sigue siendo ensayada diariamente por el elenco del Instituto del Teatro, para ser estrenada en la primera quincena del mes de marzo, en el Teatro Antonio Varas. Durante el mes de febrero, el elenco tomará sus respectivas vacaciones de verano e iniciará su temporada, con un estreno sensacio[nal co]mo es la obra de Du[errematt] que cuenta con la di[rección de] Pedro Orthous.

CON "BOEING-BO[EING"] DEBUTARA LA CO[MPAÑIA] DE LOS CUATRO [EN] CONCEPCION

El próximo miércole[s en] funciones de vermut [y noche] debutará en el Teatro [Univer]sitario de Concepción, [que por] primera vez recibe [una compañía] teatral, la Compañía [de Los] Cuatro, con la obra [de] Camoletti "BOEING-BO[EING"] que fuera dirigida p[or Fran]klin Caicedo, del Ins[tituto del] Teatro, con escenog[rafía de] Julio Escámez.

La temporada se p[rolongará] hasta el día 13, pres[entándose] día a día con las obr[as de su] repertorio.

Orietta Escámez, Na[ida Dá]vila, María Elena Silv[a, Eliana] Vidal, Armando Fenog[lio, Hum]berto Duvauchelle, H[éctor Du]vauchelle y Reinaldo [...]lez, son los actores [...] que llegarán hasta Co[ncepción] para llevar el drama [y la co]media con la Compañ[ía de Los] Cuatro.

GRUPO DE TE[ATRO] ITALIANO ACTUA[RA EN] EL LEX

El jueves 10, a las [...] el Grupo de Teatro [...] del Instituto Chileno-[Italiano] de Cultura, se present[ará en el] escenario del Teatro L[ex, de la] Escuela de Derecho, [con la] obra de Edoardo Ant[on] "Faccia del mosto", b[ajo la] dirección de Domingo [...] rector de la Escuela d[e Teatro] de la Universidad d[e Chile].

Este nuevo grupo te[atral, con] esta obra, iniciará [una serie] de representaciones, [forma]do casi exclusivamen[te por ac]tores italianos en su [reperto]rio.

EN BERKELEY, CALIFORNIA:

Reapareció Claudio Arrau después de haber cancelado 4 conciertos

NUEVA YORK, 4 (UPI).— Repuesto de la gripe y el agotamiento nervioso que lo aquejaban, el célebre pianista chileno Claudio Arrau volvió a presentarse en público, ayer y hoy, en Berkeley, California.

Arrau, que el próximo 6 de febrero cumplirá 60 años de edad, tuvo que cancelar cuatro de los ocho recitales programados para noviembre y diciembre últimos, en el Philarmonic Hall de Nueva York, en que debía tocar el ciclo completo de las Sonatas de Beethoven. (Se calculan en más de 35.000 dólares los reembolsos de taquilla.)

Con su presentación, bajo los auspicios de la Asociación de Conciertos de Berkeley, el músico chileno inició su vigésimosegunda gira por los Estados Unidos.

En febrero, Arrau recorrerá los Estados Unidos y Canadá, y en marzo hará una gira de tres semanas por la Unión Soviética. Será la primera vez, en más de 25 años, que actúe en la URSS.

EN VIÑA SE PRESENTA EL BALLET NACIONAL

A Viña del Mar viajará hoy el Ballet Nacional Chileno, dependiente del Instituto de Extensión Musical, a fin de presentarse en esa localidad esta tarde y mañana domingo.

Las dos funciones se verificarán, bajo auspicio municipal, en el Estadio Sausalito de Viña del Mar, con un programa que comprenderá "Alotria", de Uthoff-Straus y "Milagro en la Alameda", de Uthoff-Carvajal Bayer.

Estos actos artísticos de divulgación popular han sido organizados por la I. Municipalidad de Viña, en colaboración con el IEM.

Con posterioridad a estas actuaciones el Ballet Nacional volverá a Santiago, a fin de efectuar nuevas presentaciones públicas.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— El perro del hortelano, 19 horas.
CARLOS CARIOLA, San Diego 242 (89350).— 18.30 y 22 horas: Marionetas "Teatro Piccolo", de O. Podrecca.
MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. de Comedias Sylvia Oxman-Humberto Barberis: "Vamos a contar mentiras".
MONEDA, Estado 82 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Pury Durante en "Ocho mujeres".
MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531).— Silvia Piñeiro "La idiota".
MUNICIPAL, San Antonio N.o 149 (31407).— 19 y 22 horas: Raúl Montenegro en "El prestamista".
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144) — Cía. de Comedias de Susana Bouquet en "Culpables".
LA COMEDIA, Merced N.o 349 (391523).— Ictus anuncia el estreno de: La visita de la vieja dama.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio N.o 1249 (50657).— Cía. de Revistas Humoresque.
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— "Ud. me necesita", con Manolo González.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía. Revistas Picaresque.

CINES
HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112).— Phaedra. Not. El viaje Presidencial.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— Los cuadernos del mayor Thompson.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— Una vez a la semana.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — Amor al vuelo.
DANTE, J. Washington N.o 26 (494359).— Fresas salvajes.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— La belleza y la bestia. Viaje Presidencial.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). 19 y 22 horas: Su mejor enemigo.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046) — Y... fueron felices.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 14.30, 18.15 y 22: El día más largo del siglo.
HUERFANOS, Huérfanos N.o 930 (33555).— 14, 16.15, 19 y 22: Cuatro obras maestras.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— Quinteto de la muerte. Viaje Presidencial.
KING, Huérfanos 840 (32838).— Mujercitas.
LAS CONDES, Noruega N.o 6316 (484067).— El mundo en mi mano.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 14.30 horas: La noche de las narices frías.— 18.45 y 22 horas: El espectáculo más grande del mundo.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— El abogado del diablo.
LO CASTILLO, Vitacura N.o 2284 (481981).— 19.15 y 22.15: Ana de los milagros.
METRO, Bandera 137 (83361). Una vez a la semana.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Atama el vengador.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— Amor al vuelo.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) Delito.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— Su mejor enemigo.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— Ana de los milagros.
SANTA LUCIA. Av. O'Higgins 615 (34718).— Aventuras en los mares del sur.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— Tumulto en alta mar. Viaje presidencial.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— El valor de ser hombre. Las vacaciones de papá.
ALCAZAR, Brasil 373 ([illegible]). — La bahía de los ensueños. Los viajes de Gulliver. Los ocho sentenciados.
ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848). — La mujer que quiso pecar. Carrera de hidalgos. Rivales de Al Capone.
ALHAMBRA, San Pablo N.o 4160 (90527).— El hombre más peligroso del mundo. Música muchachos. El siete machos.
AMERICA, Nubie 390 ([illegible]). — Látigo sangriento. Tamango. Plaga de pistoleros. Maravilloso enmascarado 7a.
ANDES, Irrarázaval 435 (43811). — Generación violenta. La trampa vacía. Madriguera del vicio.
AUDITORIUM, Bandera N.o 236 (84688).— Coctel de variedades cómicas.
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).— Luz en la plaza. El inspector. Rosa de sangre.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Hombres sin bandera. El arquero negro.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Europa de noche. El espía. El Conde de Montecristo.
CAPITOL, Independencia N.o 224 (372406).— Naciste en la tierra de los cíclopes. Tamango. Los piratas del río sangriento.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Madame Sans Gene.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Infierno en la tierra. Hechizo hawaiiano.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Melodía inmortal.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). —Me he de comer esa tuna. Al son de mi guitarra.
CITY, Agustinas 1022 (66687). — Herencia sagrada.
COLON, San Pablo 3001 (90577) — Naciste en la tierra de los cíclopes. Europa de noche. Carrera de hidalgos.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Pilotos de la muerte.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Naciste en la tierra de los cíclopes. Plaga de pistoleros. Los piratas del río sangriento.
EL SALTO, El Salto 3130 (373334). —Naviste en la tierra de los cíclopes. El abrazo del muerto. El espía.
ESMERALDA, San Diego N.o 1035 (64303).— La garra del tigre. Terror.
FLORIDA Estado No 226 (34289) —Un chileno en España.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Los cañones de Navarone. La ley del hampa.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— El vengador. Satanas tienta con amor.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Picnic.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— Carmen la de ronda. La luz en la plaza. El pecado de una madre.
IMPERIAL, San Diego N.o 1344 (51112).— Luz en la plaza. El espía. Las recién casadas.
LAUTARO, Carmen Mena 602. — Entre la ley y mi amor. Ritos Malditos. Orgullo de hombre.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — Los cañones de Navarone. Piratas del río sangriento.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181) .— Piratas del río sangriento. Los invictos. Meneos y zapateos al ritmo del twist.
LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— Asesino de mujeres. La cama. Carmen la de ronda.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). Iván el conquistador. El paredón. Laberinto.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Semilla de perdición. Chicas descarriadas. El caballero negro.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Ultimo atardecer. El gran impostor.
MAYO, Monjitas 879 (391201). — Al Capone. Cielo despejado.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464). — Amores de un día. Los depravados.
MISTRAL. San Diego 279 (63994). —Amores de un día. Los depravados.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— El mercader del terror. Si yo fuera diputado. Entre la ley y mi amor.
MONACO, Arturo Prat N.o 715 (382845).— La francesa y el amor. Los juegos del amor El boquete.
MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3943 (91555).— El hombre que desafió la muerte Piratas del río sangriento. Cinco mujeres marcadas.
NACIONAL, Independencia 801. (370594).— Iván el conquistador. El paredón. La francesa y el amor.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749)— Afuera ruge el odio. Los implacables.
NOVEDADES, Cueto 257. (94594). — La reina de Saba. Duelo en la noche. Música muchachos.
O'HIGGINS, San Pablo 2285.— (86929).— Chicas descarriadas. Semilla de perdición. Las orgías de Nerón.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— El gran riesgo.
PORTUGAL, Diez de Julio 252.— (34816).— Me he de comer esa tuna. Al son de mi guitarra.
PRAT, San Diego 2117. (50754).— La leona de romaña. El tonto del batallón. El triunfo de Tarzán.
REAL, Compañía 1040 (65555). — El mundo en mi mano.
RECOLETA, Recoleta N.o 597. (373133).— El hijo de Alí Babá. El triunfo de Tarzán. Vuelta a la vida.
REGINA, Vicuña Mackenna 624. (36097).— Yo amo tú amas.
REPUBLICA, República 239.— (93613).— La mentira infame. París vive de noche. La francesa y el amor.
RIO, Monjitas 743. (33550).— El profesor distraído.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Frutos prematuros. La mujer de fuego.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Pasión inmortal. Mi amada infiel.
ROMA, San Diego 236. (67258).— Hechizo hawaiano. Infierno en la tierra.
ROXY, Huérfanos 1055. (80809).— Sangre y arena.
SAN ANTONIO, San Antonio 255. (33605).— La francesa y el amor.
SAN DIEGO, San Diego 612.— (81093).— Hombres sin bandera. El arquero negro.
SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— El rostro impenetrable.
SAN MIGUEL, Euclides 1202. (51262).— Los valientes andan solos. El espía. El inspector.
SANTA FE, San Diego 1950.— (55103).— Refugio de criminales. La reina de Saba. La joven.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890. (50965).— El hijo de Alí Babá. Ritos malditos. Vuelta a la vida.
SAO PAULO, Merced 772.— (397946).— La marca del zorro.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565. (94321).— Me he de comer esa tuna. Al son de mi guitarra.
SUR, San Diego 935. (61524).— El valor de ser hombre. Las vacaciones de papá.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Peripecias a bordo.
TOESCA, Huérfanos 1313. (63289). — Deshojando la margarita. Codicia.
VALENCIA, Independencia 2199. (370288).— El triunfo de Tarzán. El hijo de Alí Babá. Vuelta a la vida.
VENECIA, Castro 130. (80336).— El mundo cómico de Harold Lloyd. Cuarenta grados de amor. La noche del fin del mundo.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273. (499704).— La mano en la trampa. Un guapo del 900.
YORK, Ahumada 166. (66687).— La ciudadela de los Robinson.

CINES COMUNALES

AVENIDA (Bulnes). Un taxi para Tobrouk. De los Apeninos a Los Andes.
CERVANTES, (San Antonio).— La pícara Sofía. Duelo sangriento.
MAIPU, 5 de Abril 19 (571530).— Maipú.— Nicki, el perro salvaje. Volveré para amarte.
MUNICIPAL (Peñaflor).— La rebelión de los esclavos. Millonario adolescente.
MUNICIPAL (San Bernardo).— Cuatro agentes del desorden. El espía de Rommel.
NACIONAL, (Puente Alto).— El gallo colorado. La novia de 9 metros. Parada de éxitos.
PLAZA (Puente Alto).— Atila frente a Roma. Romanoff y Julieta.
PLAZA (Talagante).— Duelo en Sandoval. Puños de hierro.
SANTIAGO (San Bernardo).— El último héroe. Herencia sagrada.
ALHUE.— Población Dávila.— Hunda nal Bismarck. Pillos a bordo. Shane, el desconocido.

Raciones alimenticias que da el Hogar de Cristo constituyen un permanente llamado a los agricultores, proveedores, a las almas de buena voluntad, a quienes rogamos dirigir sus donaciones a Alonso Ovalle 1479.

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



N EL CLUB DE GOLF.— el Club de Golf, a la hora del aperitivo atinal, en el grabado, de izquierda a dereа, señor Oscar Greene Valverde, señora Paz Concha de Greene, señor Alfonso Campos Menéndez, señora Silvia González de Campos y la señorita Magdalena Greene Concha.

ATRIMONIO CONCERTADO.—

Ha quedado concertado el matrimonio de señorita María Ivonne Prado Carrasco con señor Ricardo Maggi Grosjean. Hicieron visita de estilo el señor Rolando Maggi uriat y señora Zelma Grosjean de Maggi. endijo las argollas el Rvdo. Padre Oscar rado Pradel.

IAJEROS.—

En Zapallar se encuentran el señor Jorge ldunate Eguiguren y señora Elena del Sor de Aldunate; señor Antonio Carrasco lanco y señora Cristina Aldunate de Caasco; Carlos, Dominga y Rosario Ossandón cuña.

—A las Termas de Catillo, donde pasará a temporada, se ha dirigido la señora Ele- Pereira Iñiguez.

OMIDA EN HONOR DEL EMBAADOR DE VENEZUELA.—

Tenemos el agrado de invitar a Ud. a dherir a la comida que se ofrecerá en hoor del Excmo. señor Almirante Wolfgang arrazábal, Embajador de Venezuela, en renocimiento de la labor americanista que ha esarrollado. La manifestación se efectuará martes 8 de enero, en el Hotel Carrera, a s 21.30 horas.

Saludan a Ud. muy atentamente: Humberto Aguirre Doolan, Presidente Instuto O'Higginiano; César Guzmán Castro, residente Honorario Sociedad Bolivariana; anuel Bianchi Gundián, Presidente Instito Chileno-Venezolano; Jorge Lavandero yzaguirre, Presidente del Instituto Sanmarniano; Julio Barrenechea, Presidente en jercicio Sociedad Bolivariana; Roberto Me- Fuentes, Presidente Instituto Chilenoolombiano; General (R) Carlos Spoerer guirre y Alberto Salinas Salinas, por la Coisión Organizadora.

NOTA.— Las adhesiones se reciben en la aja del Hotel Carrera.

AUTIZO.—

En la Maternidad de la Clínica Alemana a sido bautizada Ximena María de la Luz, ija de don Juan Prado Martínez y señora imena Vergara de Prado. Fueron sus parinos don Alejandro Vergara Arjona y seora Luz Arjona v. de Vergara.

NFERMOS.—

Se encuentra delicado de salud el señor onzalo Subercaseaux Zañartu.

—Ha seguido enferma la señorita Luz Maía Urzúa Guarachi.

MATRIMONIO.—

Hoy será bendecido en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles, privadamente, a las 18.30 horas, el matrimonio de la señorita Rina Uboldi de la Torre con el señor Horacio Salamanca Rojas.

CENA DE AÑO NUEVO.—

La señorita Margarita María Vanni Espinosa ofreció una cena de Año Nuevo a sus relaciones, a la que fueron invitadas las siguientes personas: Margarita María Solar del Solar, Miriam y Patricia Salas Madge, María Angélica y Rosita Cuevas Valdés, Ximena Rubio del Valle, Rosita Bravo Huerta, María Teresa Undurraga Undurraga, María Cecilia Sotomayor Vivanco, Josefina y Patricia Vanni, Susana y Laura Varas, María Catalina y Dolores Espinosa Martínez, Ximena Aussin Gómez, Patricia Bolados Hopfenblatt, Pamela D'Oliveira Braga Illanes, Sofía Undurraga Undurraga, María Isabel y Cecilia Correa Carvajal, Carmen Gloria Carvallo, Silvia Herrera, María Rebeca Anwandter Paredes, María Luisa de la Noi Ballacey, Carmen Gloria y Loreto Villarroel Correa, María Elcira Cortés Garretón, Gloria y Ximena Alliende Mahns, María Amelia Chateau Herrera, Mónica y Magdalena Sofía Vanni Espinosa, Ana María Jordán, Gretel Martens Albizú, y los señores Eugenio Alliende Mahns, Alberto Cortés Garretón, Julio Germain Palacios, Hugo Larenas Vallejos, Alberto Undurraga Undurraga, Ronald Salas Madge, Jorge Alberto Rojas Fergie, Carlos Eduardo Larraín Valdés, Sergio Sotomayor Vivanco, Eduardo Undurraga Undurraga, Gonzalo Valenzuela Baudrand, Francisco Guzmán Ponce de León, Raúl Mozó Valdivieso, José Joaquín Echeverría Larraín, Carlos Enrique Nieto Vial, Eduardo Vanni Espinosa, Jaime Román Canales, Eduardo Sotomayor Vivanco, Eduardo Martens Albizú, Andrés Aguirre Moroni, Hernán Ríos Prichard, Joaquín Villarroel Concha, Guillermo González Vives, Javier Varas, Fernando García Valenzuela, Alvaro Molina Munita, Eduardo Costa Vargas y otros.

COMIDAS.—

El señor Julio Contreras Henríquez ofreció una comida a sus relaciones sociales, que tuvo lugar en la Pérgola del Club de la Unión.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte matrimonial:

Eliseo Concha Parot e Inés Gutiérrez de Concha participan a Ud. el matrimonio de su hija María Inés con el señor Hernán Vera Godoy, que se efectuará, privadamente, en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles, el jueves 17 de enero, a las 19.15 horas.

Conferencias, Exposiciones, Música.-

PERMANENTE

MUSEO DE BELLAS ARTES.— Parque Forestal. De martes a sábado, desde las 9.30 a 12.30 y de 15 a 16.30 horas.

MUSEO B. VICUÑA MACKENNA.— Avenida Vicuña Mackenna 94-A. Martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo, de 11 a 18 horas.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL.— Quinta Normal. Martes a sábado, de 9 a 12, y de 14.30 a 18 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO.— Quinta Normal martes a sábado, de 15 a 20 horas. Domingo de 11 a 18 horas. Cerrado los lunes, entrada libre.

MUSEO DE ARTE POPULAR.— Cerro Santa Lucía. Martes a sábado, de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas. Domingo, de 15 a 18.30 horas.

MUSEO PEDAGOGICO.— Dieciocho 145. De lunes a viernes, de 14.30 a 19.30 horas. Sábado, de 9 a 12.30 horas.

MUSEO HISTORICO NACIONAL.— Miraflores 50. De martes a sábado, de 9 a 12, y de 15 a 18 horas. Domingo de 15 a 18 horas.

HOY

EL MAESTRO DE MUSICA.— De Pergolesi, por el Curso de Opera del Conservatorio Nac. de Música. 19 hrs. Teatro Camilo Henríquez, Amunátegui 31. Entrada libre.

EXPOSICION DE CERAMICA.— Alumnos Esc. Experimental de Educación Artística, que dirige Luis Guzmán. Sala Libertad, Catedral 1261.

POSTERGADA EXPOSICION FOTOGRAFICA.— Ha sido postergada hasta el martes 8 del presente, la Exposición de Fotografías de Sergio Larraín y George Torok, en el Centro Cultural Brasileiro, de Avenida O'Higgins 1650.

BERLIN: UNA MURALLA DIVIDE A UNA CIUDAD: Exp. ausp. Embajada de Alemania. Inaugura a las 18 horas. Patio del Rector, Casa Central U. Chile. Av. B. O'Higgins 1058.

FRESCOS MEDIEVALES YUGOSLAVOS: Ausp. por el Ministerio de Educación y Embajada de Yugoslavia. En el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal.

LOS DE LA MESA DIEZ.— Presentación teatral de la Compañía Teatro Nuevo, formado por los alumnos del Pedagógico. A las 21.30 horas en Plaza Lillo, (J. Dgo. Cañas y P. de Valdivia), ausp. Casa de la Cultura de Ñuñoa.

PROXIMAMENTE

EXPOSICION DE FOTOGRAFIAS: de Georges Torok y Sergio Larraín. Galería de Arte del Centro Brasileiro, Avda. Bernardo O'Higgins 1650. Inaugura el martes 8, a las 19 horas.

ARTE DE LA ISLA DE PASCUA: Instituto Cultural de Providencia. Avenida Providencia N.o 2653. Inaugura lunes 7, a las 12 horas.

TELEVISION

H O Y:

CANAL 9. U. DE CHILE: 19.30 horas: "ALBUM 1962". Programa especial con la entrega de diplomas a los mejores artistas que actuaron en 1962, en el Canal 9. Actuacin de sus artistas favoritos: Cora Santa Cruz, Arturo Millán, Hugo Lagos, Silvia Urbina. Todos los animadores del Canal 9. Diplomas a periodistas y visitas especiales.

PROXIMAMENTE:

CINETECA UNIVERSITARIA: Salón de Honor U. Chile, a las 22 horas, lunes 7. Películas de corto metraje: Lluvia, El Canto de los Ríos, y otras.

MATRIMONIO. — Privadamente contrajeron matrimonio la señorita Gloria Gana Espinosa y el señor Mario Varela Guzmán.

BAUTIZO.— Ha sido bautizada María Verónica, hija del Teniente de Ejército Sr. Eduardo Antonio Díaz Darrigrandi y de la señora Victoria Valenzuela de Díaz. Fueron los padrinos el Teniente de Ejército Sr. Sergio Valenzuela Ramírez y la señora Luz Elena Manríquez de Valenzuela.

Matrimonio.-



Hoy será bendecido en la Parroquia de Nuestra Señora de Fátima (Viña del Mar), a las 18.30 horas, el matrimonio de la señorita Teresa Arata Moreno con el señor Alberto Lahosa Ballester. Serán padrinos, por parte de la novia, el señor Juan Arata Grondona y la señora Elena Moreno de Arata. Serán padrinos, por parte del novio, el señor Manuel Lahosa Castillo y la señora María Luisa Ballester de Lahosa.

Noticias de Arte y Cultura

TEATRO AL AIRE LIBRE.— Con los auspicios de la Casa de la Cultura de Ñuñoa, la compañía del "Teatro Nuevo" presentará la obra "Los de la mesa diez". Esta función del conjunto de alumnos del Instituto Pedagógico de la U. de Chile, se efectuará hoy, a las 21.30 horas en la Plaza Lillo (José Domingo Cañas con Pedro de Valdivia).

CONOZCAMOS EL BRASIL.— El Servicio de Propaganda y Expansión Comercial de la Embajada del Brasil, ha iniciado en la Radio Corporación, a las 14.15 horas, los días martes, jueves y sábado, una audición titulada "Conozcamos el Brasil". En estos programas se ofrecerán informaciones sobre la vida cultural, artística, deportiva y comercial de ese país. Además se divulgará música popular, folklórica y clásica brasileña.

ULTIMA PRESENTACION GRATUITA DE OPERA.— El Curso de Opera del Conservatorio Nacional de Música presentará, por última vez hoy día, la ópera bufa en dos actos de Pergolesi, "El maestro de música". La función se realizará en el Teatro Camilo Henríquez, a las 19 horas, con un elenco distinto a la función de ayer tarde. Actuará conjuntamente con los alumnos del último ciclo del Curso de Opera, la Orquesta del Conservatorio Nacional de Música bajo la dirección de Agustn Cullell. A esta función absolutamente gratuita quedan invitados todos los amantes de la ópera y público en general.

COMIDA DE VERANO DEL PEN CLUB.— El Pen Club de Chile se reunirá en su comida de verano en el Hotel Crillon, hoy, a las 21.30 horas, para celebrar el término de labores del año 1962 y asistirán a ella, como huéspedes de honor, María Flora Yáñez, por su novela "Dónde está el trigo y el vino"; Julio Arriagada Augier, director honorario de la institución; Daniel Belmar, "Premio Pen Club 1962", por su novela "Los túneles morados", y el Dr. Juan Garafulic, por su novela "Quedamos en eso...", publicada recientemente. La comida se servirá a las 21.30 horas y las adhesiones se reciben en la Caja del Hotel Crillon. Pueden asistir a ella los socios del Pen Club, los escritores chilenos y extranjeros y amigos de los festejados.

LA NACION

SABADO 5 DE ENERO DE 19
SANTIAGO DE CH

Trimillonario del Aire



Durante su último viaje a Montevideo, el Comandante de Aeronave de LAN, Raúl Corthorn, cumplió tres millones de kilómetros de vuelo. El comandante Corthorn es Vicepresidente Regional para Sudamérica de la "Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas". En el grabado, el comandante Corthorn, su esposa y cuatro hijos, al regreso del vuelo que lo convirtió en trimillonario del aire.

UN MILLON DE LLAMADOS POR UNA SOLA LINEA TELEFONICA

DIFICIL PROBLEMA SOLUCIONARON TECNICOS ALEMANES.

por Friedrich GNOSA.

Hace diez años se comenzó a adoptar en el servicio telefónico interurbano de la Alemania occidental, paso por paso, el sistema norteamericano de la comunicación automática directa, es decir, sin intervención de una central. En el interín, esta automatización ha experimentado un ensanche tal que hoy es posible establecer una comunicación telefónica directa hasta con los abonados de las ciudades más pequeñas, marcando sólo algunas cifras más en el disco selector del aparato telefónico.

Desde la introducción de este sistema de selección directa, los técnicos se ocuparon del problema de cómo evitar con el continuo aumento del número de abonados la carga excesiva de las líneas telefónicas interurbanas y urbanas. La cuestión que se planteó para los técnicos era la de la forma y construcción de los futuros hilos y cables telefónicos, capaces de absorber esa avalancha de conversaciones. Según acaba de informarse en la reunión anual de la Asociación de Electricistas Alemanes, en Dusseldorf, ingenieros alemanes lograron ahora resolver este problema tan sumamente complicado. Desde hace ya tiempo los teóricos se habían remitido a la necesidad de pasar al empleo de longitudes de onda más cortas y, con ello, al uso de frecuencias portadoras más altas. No obstante, sólo recientemente se descubrió el camino hacia la realización práctica de esa idea. Los técnicos alemanes se sirvieron para ello de una "treta de la técnica de alta frecuencia", según reza su propia formulación, construyendo líneas telefónicas en las que ya no es el hilo sino la cavidad, encerrada por éste, la que representa el medio conductor. En estos conductores redondos, huecos, las ondas milimétricas, empleadas en ellos, se pueden propagar aproximadamente en la forma de las ondas sonoras, pero de manera distinta e incomparablemente más rápida sobre las distancias más grandes, necesitándose sólo cada 40 kilómetros un amplificador intermedio.

Lo decisivo en estos nuevos conductores es que cumplen todas las condiciones de funcionamiento que se exigen al servicio telefónico, gracias a lo cual ya no podrán presentarse las sobrecargas de la red, como hasta ahora. Según declaró el experto alemán, el ingeniero diplomado H. G. Unger de Bruswick, se podrá sostener en el futuro a través de estos conductores huecos hasta un millón de conversaciones telefónicas simultáneamente.

PRISIONEROS EN KATANGA





EN ALGUN LUGAR DE KATANGA.— Dos mercenarios —Jean Demerveilleux (centro), de Bélgica, y Bella Szabados (derecha), un ex soldado húngaro del Ejército norteamericano— son custodiados por tropas indias de la NU después de ser capturados en una batalla registrada el 2 de enero. Las tropas de la NU completaron el jueves su dominio sobre Katanga al tomar en su poder el vital centro de Jadotville.— (Radiofoto UPI.)

QUEDO CESANTE EL DEAN ROJO DE CANTERBURY

LONDRES, 4 (UPI).— El doctor Hewelett Johnson, el "Dean Rojo" de Canterbury, de la Iglesia Anglicana, ha presentado al Primer Ministro Harold Macmillan, su dimisión, la cual fue aceptada hoy por la Reina Isabel II.

La dimisión surtirá efecto a fin de mayo. Hewlett la presentó el martes último.

Johnson, de 88 años de edad, desempeña el cargo de Dean de Canterbury desde 1931.

No se pudo obtener comentario directo del Dean, pero su esposa manifestó: "Ha decidido renunciar a su puesto, porque quiere disponer de más tiempo para escribir. Está ocupado con su autobiografía, la cual ya tiene casi ultimada. El Dean también podrá así pronunciar discursos y viajar.

"El Dean tendrá 89 años cuando se retire al fin de mayo. Ya viene pensando en su retiro hace algún tiempo, y ha llegado a la conclusión de que éste es el momento adecuado para ello."

El reverendo Johnson, que adquirió el sobrenombre de "Dean Rojo", por su apoyo al comunismo, ha sido a lo largo de su dilatada carrera uno de los más discutidos y expresivos eclesiásticos británicos.

A lo "cow-boy" fue asaltado pueblo mexicano

CUERNAVACA (México), 4. (UPI).— Una banda de jinetes armados llevó a cabo un ataque en el más puro "estilo del oeste" contra la localidad de Santo Domingo Ocotitlán, dejando una cantidad de negocios sin dinero y sin buena parte de su mercadería, y además unos cuantos heridos de bala.

Así Atendemos al Público

ES INADECUADA ACTUAL UBICACION DE LA VEGA, DICE DIRECTOR DE TRANSITO

Con relación a una fotografía publicada en la edición del 15 de diciembre, el Director de Tránsito de la Municipalidad de Santiago nos ha dirigido la siguiente comunicación:

Sobre el problema del "Tránsito en la Vega", debo manifestar al señor Director que, lamentablemente, el problema de la llegada de los productos que a diario se rematan en la Feria Municipal se agudiza considerablemente en esta época del año, en que se produce una gran abundancia de productos.

La actual ubicación de la Feria Municipal es absolutamente inadecuada por funcionar dentro de un sector central cuyos alrededores son netamente residenciales y, por esta causa, los vecinos deben sufrir las molestias consiguientes a la circulación y estacionamiento de toda clase de vehículos de carga, que en gran número concurren al establecimiento.

No obstante la I. Municipalidad se ha preocupado de este problema y es así como se está estudiando la forma de llevar los remates de productos a una zona más adecuada y distante del sector central a fin de evitar los inconvenientes que ahora se observan.

En cuanto al sentido de circulación de la calle Lastra, entre la puerta de entrada a la feria y Avenida Recoleta, debo informar al señor Director que este tramo siempre ha tenido doble sentido de tránsito, por lo que no hay ningún inconveniente para que los camiones transportadores de papas entren al recinto de la Feria por la calle indicada.

Saluda atentamente al señor Director. **Guillermo Wormald del Río.** Director del Tránsito.

No hay inconveniente para entrada por Lastra.

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

333) Aplaude labor sanitaria

Señor Director:

Intenso control están realizando en el balneario de Penco los inspectores del Servicio Nacional de Salud, a fin de terminar con la instalación de negocios clandestinos en este balneario.

Esta noticia, señor Director, dada a conocer por la prensa y radio de la zona, ha sido bien recibida por el público que acude a este balneario a disfrutar de solaces días de playa.

Ojalá que esto continúe en forma intensa y se haga extensivo a los demás balnearios de la zona, para terminar con estos negocios clandestinos que sólo van en perjuicio del turismo.— **Juan Cárcamo Paredes**, Penco.

334) Basura acumulada en pobla...

335) Sobre los exámenes de admisión

336) Devuelve llaves y sugiere ide...

Mil puestos de estacionamiento en la platea de un cine para automovilistas

Una pantalla a siete metros de altura. 82 mil metros cuadrados de superficie útil para los aficionados al cine.

Por Sybil SCHEER.

A despecho de todas las pronosticaciones pesimistas y a pesar de haber disminuido en los últimos años fuertemente el número de los espectadores de cine, el teatro cinematográfico para automovilistas, que desde hace dos años existe en Gravenbruch, a una distancia de 10 minutos de viaje en coche desde Francfort del Main, ha respondido a las esperanzas. En el claro de un bosque, de 82.000 metros cuadrados de superficie útil, se dispone de 1.024 puestos de estacionamiento. La pantalla, colocada a siete metros de altura sobre el suelo, tiene una dimensión de 540 metros cuadrados. Encima de ella se halla una cubierta de protección contra lluvia. El material de la pantalla no consta, como en los cinemas cubiertos, de tela de lino, sino de placas de plástico resistente a la intemperie. Las diez filas de estacionamiento están dispuestas en forma anfiteatral.

550 palos, parecidos a los conocidos relojes de estacionamiento, cada uno provisto de altoparlantes y calefaccionadores respectivamente, marcan los puestos de estacionamiento, es decir, cada columna provee a dos coches del sonido y de calor. El automovilista pasa el altavoz y el ventilador calentador, montados sobre espirales de cables extensibles, por la ventana de su coche y los cuelga en el techo del mismo. Las columnas están enlazadas subterráneamente con una red de cables. La fuente acústica se halla en la cabina del operador junto a los proyectores, en una barraca en medio del terreno. La intensidad del sonido se puede regular individualmente. La potencia calorífica del ventilador-calentador alcanza hasta para el coche más voluminoso.

Quien llegue demasiado tarde, puede estacionarse cómodamente sin molestar a su vecino. Entre las filas de vehículos hay sitio suficiente para virar.

Por medio de un botón de timbre, dispuesto en el altoparlante, se puede llamar a un camarero y pedirle, según deseo y conforme a la estación del año, helados, sandwiches, bizcochos, salchichas de Francfort o bebidas calientes y frías.

Este cine para automovilistas tiene ya su clientela fija. En invierno son preferentemente propietarios de coches grandes, pues quién quisiera pasar tres horas en un limitado coche pequeño sin poder moverse. En verano, en cambio, cuando los cines cubiertos se quejan de la falta de espectadores el claro del bosque es muy frecuentado, pues por sólo 2,75 marcos (70 centavos de dólar) se goza allí de aire fresco, del susurro de los árboles del cercano bosque, del ambiente romántico de las películas presentadas y de la soledad a dos.

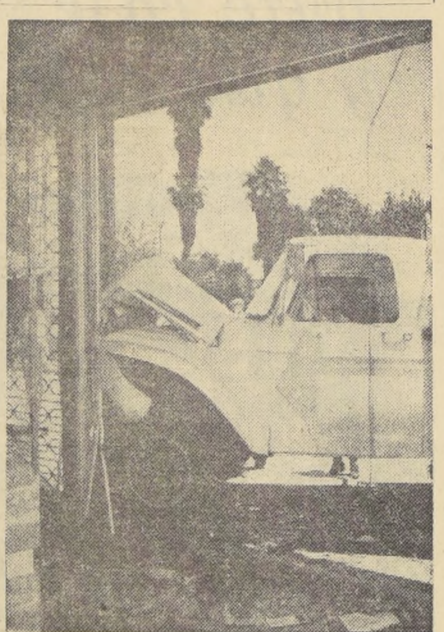
SIN NOVEDAD TRANSMITE "TELSTAR I"

NUEVA YORK, 4 (UPI).— Telstar, el satélite de comunicaciones, incapacitado hace cerca de seis semanas, por una excesiva radiación espacial, reanudó hoy sus retransmisiones de televisión transatlántica, después de haber sido reanimado ayer, por las señales enviadas desde la Tierra.

De ambos lados del Atlántico informaron que las emisiones se recibieron hoy tan claramente como las efectuadas en la primera "temporada" del Telstar, entre su puesta en órbita, el 10 de julio, y su súbita paralización, el 23 de noviembre del año último.

Los hombres de ciencia también esperan que el segundo satélite de televisión, el Relay, puesto en órbita por la Dirección Nacional de Aeronáutica y el Espacio (DNAE), el 13 de diciembre, pero que nació "sordomudo", por causas aún inexplicables, reanude de pronto su funcionamiento, pues también ayer, por coincidencia, respondió inesperadamente a las señales emitidas desde tierra.

No pudo entrar al Banco



Este camión llegó inesperadamente a la sucursal Providencia del Banco Sud Americano, estrellándose contra una de las columnas de la entrada, víctima de una maniobra de su conductor que evitó una colisión. Los curiosos del caso, dijeron que estaba apurado por hacer un depósito. El accidente afectó al camión HW 33, de la firma Pinter Ltda., pero afortunadamente no hubo víctimas personales, aunque daños de consideración.

Río arrastró un puente en Brasil: buscan víctimas

SAO PAULO, 4 (UPI).— Un puente flotante sobre el río Tiete, ubicado en Villa Dos Remedios, distrito fabril en las afueras de esta ciudad, fue arrastrado por la corriente a primera hora de hoy, en momentos en que por él transitaba un número no determinado de personas.

Debido a las recientes inundaciones, el río, crecido, volcó sus aguas sobre el puente, uno de cuyos cables de soporte cedió, produciéndose así el accidente sin que aún se sepa el número de víctimas causadas por esta tragedia, que se cree es alto.

El accidente ocurrió en momentos en que muchos trabajadores cruzan el puente para dirigirse a las factorías donde laboran.

Tanto los bomberos como exploradores voluntarios, buscan afanosamente víctimas en las turbulentas aguas del río.

Pero, hasta ahora, la búsqueda ha resultado infructuosa.

Se sabe que cuatro personas, por lo menos, alcanzaron a nado la orilla, mientras otras tres que se asieron a un largo pontón de la estructura del puente, fueron arrastradas por la fuerza de la corriente.

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.

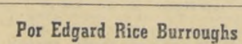
DICK TRACY — POR CHESTER GOULD











JUAN MARINO — POR SAM L





TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs







RAMONA — POR JORGE PAL

